

## Aujourd'hui

## Arts et spectacles



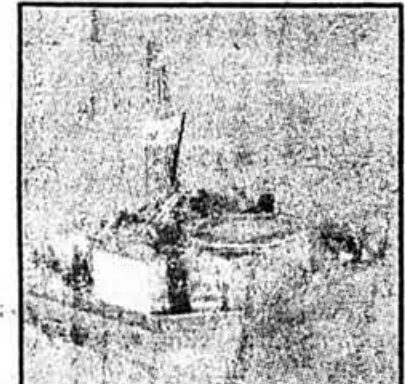
**E1** Fridolin 50 ans après sa naissance

## Vacances/Voyage



**I1** Du ski à l'européenne

## Économie



**H1** Vivre sur une plate-forme!

## Vivre aujourd'hui



**D1** Épidémie de danse au Québec

## Sommaire

Annonces classées D8 à D15, F1 à F8, G1 à G8, H5, H12  
 Bandes dessinées..... I15, I16  
 Bridge — Timbres..... I14  
 Carrières et prof..... K1 à K12, L1 à L10  
 Décès..... H15  
 Économie..... H1 à H11  
 Êtes-vous observateur?..... D15  
 Feuilleté..... M18  
 Génies en herbe..... I15  
 Habitat..... M1 à M17  
 Horoscope..... M18  
 Le monde..... A24  
 Maisons d'enseig..... C6 à C8  
 Mots croisés..... H15, M18  
 Mot mystère..... F4  
 Quoi faire..... E16  
 Restaurants..... J1 à J12  
 Sciences..... D7  
 Sports..... C1 à C5  
 Télévision..... E2

# Un sondage CROP-La Presse

## Le PQ regagne la faveur populaire

Après la mort de René Lévesque et la démission de Pierre Marc Johnson Parizeau est vu comme le successeur

**PIERRE CRAVEL**  
 Moins de deux semaines après la mort de René Lévesque et dans les jours suivant la démission de son successeur, Pierre Marc Johnson, le Parti québécois talonne de près le Parti libéral de Robert Bourassa dans la ferveur populaire. Selon un sondage CROP-La Presse, réalisé mercredi et jeudi

de cette semaine — donc dans les heures suivant immédiatement la démission surprise de Pierre Marc Johnson — 36 p. cent des personnes interrogées affirment que c'est du Parti libéral du Québec qu'elles se sentent le plus près, comparativement à 32 p. cent qui déclarent avoir un maximum d'affinité avec le Parti québécois. Seulement 8 p. cent des répondants s'estiment plus près du Nouveau

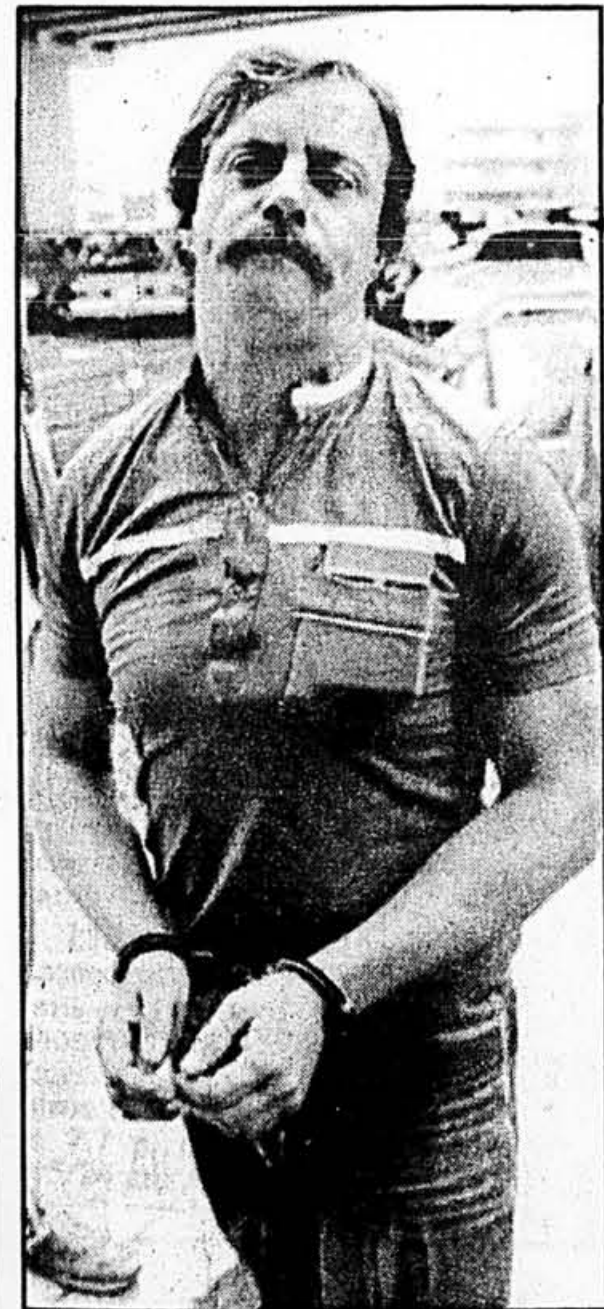
Parti démocratique alors que 14 p. cent ne s'identifient à aucune formation politique et que 9 p. cent ne savent pas quoi répondre à la question. Compte tenu du climat de haute émotion provoqué par la mort récente de René Lévesque et de l'incertitude suscitée par le départ subit de Pierre Marc Johnson, il a paru préférable, VOIR PQ EN A 2

A l'heure actuelle, de quel parti politique du Québec vous sentez-vous le plus près?

Le Parti libéral	36%
Le Parti québécois	32
Le Nouveau Parti démocratique	8
Autre	1
Aucun	14
Ne sait pas / pas de réponse	9

## Boisvert fait volte-face

■ Coupable de complot dans l'attentat du Manoir  
 ■ Acquitté d'avoir comploté avec Gérald Larose



Guy Boisvert lors de son arrestation en juin

**DENIS LESSARD**  
 du bureau de La Presse  
 QUÉBEC

Un troisième conseiller de la CSN, Guy Boisvert, a plaidé coupable, hier, à deux accusations de complot pour perpétrer un attentat à la bombe au Manoir Richelieu de Pointe-au-Pic, propriété de M. Raymond Malenfant.

Boisvert a cependant été acquitté des deux autres accusations d'avoir comploté avec le président de la Confédération des syndicats nationaux, M. Gérald Larose, pour exécuter ce méfait.

Devant le juge Claude Jourdain, Boisvert, 37 ans, a nié sous serment que Gérald Larose lui avait demandé de placer des explosifs au Manoir Richelieu, même s'il avait soutenu le contraire, le 4 juin dernier.

Au cours d'une conversation enregistrée à son insu avec Marc-André Boivin, celui qui avait informé la police du complot, Boisvert avait déclaré que M. Larose avait commandé l'attentat. Boisvert était alors directeur de grève, responsable du conflit au Manoir Richelieu.

« Sous serment, je dis que ce n'était pas vrai. J'ai dit cela pour que Boivin me prenne au sérieux », a déclaré hier Boisvert devant la cour.

Boisvert est incarcéré depuis le 5 juin, jour de son arrestation avec deux autres conseillers de la CSN, Arsène Henry et Gérald Thériault. Rénaud Tardif, un autre conseiller de la CSN à Chicoutimi, a été arrêté peu après.

Le 16 octobre, Henry et Thériault ont reconnu leur culpabilité aux accusations d'avoir perpétré, en mai dernier, un attentat contre le restaurant de M. Raymond Malenfant, à Chicoutimi. Les deux hommes ont écopé respectivement de peines d'emprisonnement de trois ans et deux ans moins un jour.

Hier, l'un des avocats de Boisvert, Me Carol St-Cyr, a déclaré qu'il demanderait la clémence de la Cour pour son client. Il entend plaider que Boisvert est déjà incarcéré depuis presque six mois. De plus, a dit Me Saint-Cyr, la clémence de la Cour dans les cas de Thériault et Henry, « établit des balises » qui serviront à la défense.

Les deux chefs d'accusation pour lesquels Boisvert, a plaidé coupable sont passibles de sentences maximales de 14 et dix ans d'incarcération.

## Les pro-Johnson soupçonnent l'existence d'une machination

Un ex-collègue de Jacques Parizeau avait dimanche dernier « qu'un train allait passer »

**DENIS LESSARD**  
 du bureau de La Presse  
 QUÉBEC

Après les événements des derniers jours, la méfiance s'est installée au sein du caucus péquiste, scindé en deux par le « putsch » réussi contre le chef, M. Pierre Marc Johnson.

« Je ne tourne pas la page, l'encre n'est pas sèche », a soutenu hier Mme Carmen Juneau, députée de Johnson, qui avait appuyé son chef jusqu'au bout.

Le chef intérimaire de l'opposition, M. Guy Chevrette, demeure toutefois confiant que les siens panseront rapidement leurs plaies. « Il y en a qui ont vécu des choses difficiles », a-t-il dit.

Mais l'amertume des supporters de M. Johnson risque de s'ac-

croître devant les preuves qui s'accumulent qu'un véritable complot a été ourdi contre M. Johnson, tant à l'extérieur du caucus que parmi les députés.

Dans l'entourage de M. Johnson, on sait que M. Serge Guérin, ex-chef de cabinet de M. Jacques Parizeau, entre 1976 et 1984, a téléphoné récemment à d'anciens ministres « neutres » pour les inciter à se prononcer en faveur de son ancien patron.

D'un coup de fil de M. Guérin, dès dimanche dernier, — deux jours avant la démission de M. Johnson —, un ex-collègue de M. Parizeau a clairement eu l'impression « qu'un train allait passer », a-t-on confié hier à La Presse.

M. Guérin, maintenant chez Pétromont, a reconnu avoir parlé

à un ancien ministre. « C'était uniquement pour avoir ses impressions », a-t-il dit, insistant sur le fait que M. Parizeau — avec qui il entretenait de fréquents contacts — ne lui avait rien demandé.

Chez les proches de M. Johnson on souligne cependant que M. Guérin n'occupe plus de fonctions au sein du PQ, « et a sûrement agi avec le mandat de quelqu'un ».

Tant M. Chevrette que le nouveau leader parlementaire péquiste, M. François Gendron, reconnaissent qu'ils avaient entendu parler d'une fronde organisée au sein même du caucus, par laquelle chaque mois, un député allait publiquement contester M.

VOIR JOHNSON EN A 2



Seul avec la folie

**PAUL ROY**

Brian T. est complètement fou et à moitié aveugle. Il a les cheveux longs, une barbe de cinq jours et les pieds par en dedans.

On ne sait pas grand-chose de lui sauf qu'il a séjourné dans des hôpitaux psychiatriques au Nouveau-Brunswick et au Québec. Et que là, il est à la rue. Sans famille, sans rien d'autre que sa schizophrénie et les vêtements donnés qu'il traîne sur le dos.

Il dit être né le 22 mars 1955 à Vancouver. Personne, à Vancouver, n'a été en mesure de le confirmer. Il ne possède aucun papier d'identité.

« Il pourrait être américain », croit le père Alfred Couturier, qui s'occupe de lui à la Maison du Père, un refuge pour itinérants, boulevard Dorchester et rue Saint-Hubert. S'appelle-t-il seulement Brian T.?

Il ne possède pas non plus la carte d'assurance-maladie. On ne peut donc l'opérer pour les cataractes qui lui embrouillent la vue.

Jusqu'à la fin du mois dernier, il vivait dans une maison de chambres de la rue Sainte-Catherine. Incapable de se faire à manger, il allait faire la queue à la porte des différents refuges.

Depuis, il a été évincé de son taudis. L'immeuble sera rénové et abritera des bureaux. Montréal aurait ainsi perdu 10 000 chambres ces dernières années.

C'est le père Couturier qui s'est occupé de lui faire toucher des prestations d'aide sociale: \$476 par mois. Lui aussi qui l'aide à administrer son maigre budget et lui distribue — quand il le voit — les médicaments psychotropes qui atténuent les symptômes de sa maladie.

Il y a quelques semaines, il lui cherchait un autre gîte. Mais les chambres à \$200 par mois se font rares. Brian paraissait agité quand nous l'avons rencontré.

« Father! Father! » s'est-il exclamé en apercevant son protecteur.

Le cas de Brian n'est pas isolé. A Montréal, selon les organismes qui viennent en aide aux personnes itinérantes, le tiers de leur clientèle souffre de maladie mentale.

## Plus de 3 000 malades mentaux vivent dans la misère

Et cette proportion tend à augmenter.

Or, si on évalue à 7 000 hommes et 3 000 femmes la population itinérante de Montréal — des gens qui vivent une déstabilisation périodique du logement selon la définition de Janine Gagné, directrice du refuge pour femmes Le Châlon —, on peut calculer que plus de 3 000 malades mentaux vivent ici dans la misère.

Et ce, sans présumer de la « qualité de vie » de dizaines de milliers d'autres malades mentaux. L'Organisation mondiale de la santé estime qu'une personne sur cinq — environ 1,2 million de Québécois — va souffrir de maladie mentale une fois dans sa vie.

Le lieutenant Pierre Dekonink, du poste 33 du Service de police de la CUM, constate lui aussi la présence de plus en plus importante de malades mentaux parmi la population itinérante du centre-ville.

« On n'a pas besoin de voir leurs dossiers psychiatriques, dit-il. Juste à leur parler, on se rend compte qu'ils sont vraiment malades, désorientés, sans moyens. »

L'autre jour, Monique V., 46 ans, hurlait en pleine rue Robin aux policiers: « Arrêtez-moi, gang de cochons! »

Elle délirait trop pour comparaître sur-le-champ. On l'a gardée trois semaines à la prison Tanguay avant de l'amener devant un juge de la Cour municipale.

Dans le box des accusés, en coton ouaté rose, son paquet de du Maurier à la main, elle était « stabilisée ». Les médicaments avaient fait effet. « Je vais aller à l'hôpital Notre-Dame et je vais me faire soigner, a-t-elle répondu au juge qui lui demandait si elle l'avait bien compris. Je vais y aller demain. »

Me Bernard Bulteau est procureur à la Cour municipale de Montréal. C'est à lui qu'on confie depuis une quinzaine d'années les dossiers d'itinérance et de maladie mentale.

« C'est bien de vider les hôpitaux psychiatriques, mais je pense qu'on est allé trop loin, dit-il. Il y a trop de malades en liberté totale qui devraient être encadrés. Comme ils ont de la difficulté à se structurer, ils commettent des infractions. Ils vont briser une vitre, c'est une forme d'appel au secours, mais on en voit de plus en plus agresser des gens, dans le métro ou ailleurs. »

Quand il y a une plainte de

VOIR FOLIE EN A 12

**SPEC** Électronique **une VRAIE vente** 2<sup>e</sup> Edition

Portatifs Micro-Ondes Téléviseurs Caméras Haute Fidélité Magnétoscopes

Quasar DENON SANYO FISHER SONY HITACHI TOSHIBA LUXMAN ZENITH MITSUBISHI SHARP

6390 ST-HUBERT (au sud de Métropolitain) 388-4777/388-1122

1589 Autoroute 440 ouest (à l'est de l'autoroute des Laurentides) 745-3322



# À NE PAS MANQUER DEMAIN DANS

## La Presse du dimanche

### The Cars



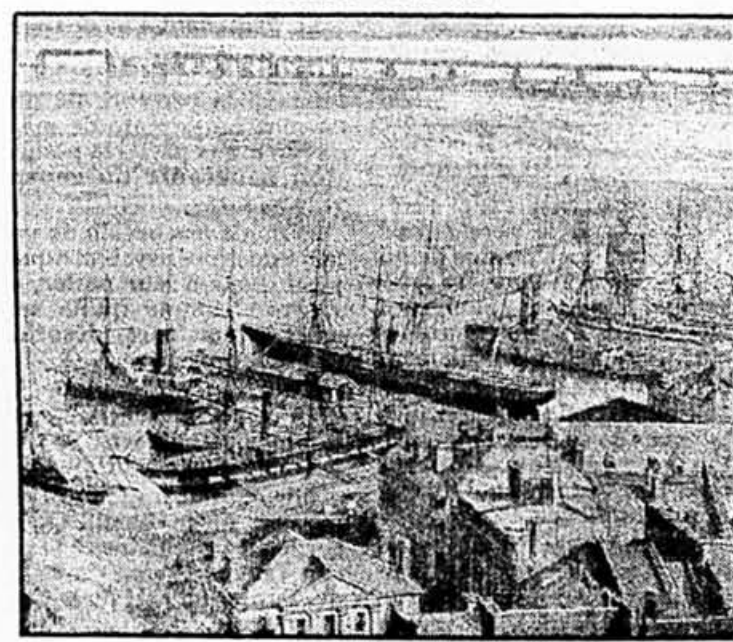
Après huit ans d'absence, les Cars ont tenté hier de séduire à nouveau les Montréalais... en espérant que cette fois ils seront mieux compris. Un compte-rendu du show dans *La Presse* de demain.

### Prostitution



En moins d'un an, Lyne Jacques et France Théorêt, qui font le trottoir pour le compte... de la police de la CUM, ont conclu des «contrats» avec pas moins de 700 clients.

### Rendez-vous 92



Installé dès le départ dans un havre naturel déjà reconnu par les premiers pionniers, le port de Montréal reste le plus important au pays. À lire dans la chronique *Rendez-vous 92*.

### Gare aux cure-dents!

Ne laissez pas tomber votre cure-dents dans votre cocktail, ne vous retenez pas d'uriner et tremoussez-vous pour maigrir, conseille le Dr Clifford Jones dans sa chronique hebdomadaire.

## SUITE DE LA UNE

A votre avis, M. Johnson a-t-il bien fait de démissionner à la suite des déclarations récentes du député Gerald Godin ou aurait-il dû, selon vous, rester à son poste?

A bien fait de démissionner	50%
Aurait dû rester	27
Indifférent(e)	7
Ne sait pas / pas de réponse	15

Parmi les personnalités suivantes, laquelle vous semble la plus apte à prendre la direction du Parti québécois à la suite de la démission de M. Johnson?

Claude Charron	2%
Jean Garon	6
Gerald Godin	1
Bernard Landry	7
Pauline Marois	9
Gilbert Paquette	1
Jacques Parizeau	34
Lise Payette	9
Autre	2
Ne sait pas / pas de réponse	24
Aucun	5

### PQ

Le PQ regagne la faveur populaire

contrairement à l'usage, de poser une question relative aux affinités des répondants avec les partis politiques plutôt que de tenter de connaître, de façon précise, leur intention de vote. Après répartition du nombre des indécis et de ceux qui refusent de répondre, les responsables de CROP évaluent à 47 p. cent les appuis populaires au Parti libéral contre 42 p. cent en faveur du Parti québécois.

Un Québécois sur deux estime que M. Johnson a bien fait de quitter son poste — contre 27 p. cent qui pensent qu'il aurait mieux fait de rester en selle — alors qu'un peu plus d'un sur trois (34 p. cent) est d'avis que l'ex-ministre des Finances, Jacques Parizeau, est la personne la plus apte à prendre aujourd'hui la tête du PQ.

La majorité (52 p. cent) des répondants est d'avis que «le PQ a encore un avenir comme parti indépendantiste au Québec» alors que près de six sur dix sont d'avis que l'idée de l'indépendance demeurera à l'ordre du jour dans les grands débats politiques; ou bien — (41 p. cent) — elle sera remise au programme du PQ sous un nouveau leader ou encore — (18 p. cent) — elle sera reprise par un nouveau parti politique indépendantiste.

L'analyse détaillée des réponses fournies indique que c'est chez les partisans du NPD qu'on retrouve le plus grand nombre (61 p. cent) de personnes estimant que M. Johnson a bien fait de quitter son poste. Les sympathisants péquistes sont de cet avis à 55 p. cent alors que seulement un libéral sur deux partage cette opinion.

C'est évidemment chez les supporters du PQ que M. Parizeau trouve le plus d'appuis (42 p. cent) dans sa course éventuelle au leadership. Il est suivi de loin, dans cette partie de l'échantillon, par Lise Payette (13 p. cent), Pauline Marois et Jean Garon (chacun 9. cent) et Bernard Landry (5 p. cent).

En ce qui a trait à l'avenir du PQ comme force indépendantiste, c'est bien sûr au sein de cette formation qu'on décelé le plus d'optimisme (79 p. cent) contre 16 p. cent de péquistes qui n'entrevoient plus d'espoir dans cette voie. Chez les libéraux, 35 p. cent des répondants sont d'accord avec la majorité des péquistes alors que 56 p. cent sont d'avis que le PQ n'a pas d'avenir comme parti indépendantiste. Les avis, à ce propos, se partagent également (48 p. cent) chez les néo-démocrates.

Il est intéressant de noter que ce sont les électeurs les plus jeunes (18 à 34 ans) et les plus âgés (plus de 55 ans) qu'on prédit le plus bel avenir au PQ comme parti indépendantiste avec respectivement 59 et 54 p. cent de réponses affirmatives contre 33 et 32 p. cent de réactions négatives. C'est dans le groupe des 35 à 54 ans qu'on dénote un scepticisme relatif se situant à environ 45 p. cent.

C'est également chez les électeurs les plus jeunes qu'on manifeste le plus d'optimisme quant à l'idée d'indépendance. 46 p. cent des 18 à 34 ans pensent qu'elle sera remise au programme du PQ sous un nouveau chef alors que 19 p. cent sont d'avis qu'elle sera reprise par une nouvelle formation politique. Dans une perspective partisane, 59 p. cent des péquistes croient que l'idée réapparaîtra dans le programme de leur parti et 16 p. cent prédisent qu'elle sera relancée par un nouveau parti. Chez les libéraux, 55 p. cent sont d'avis que l'idée n'est pas morte; 32 p. cent s'attendent à la voir revenir dans le programme péquiste contre 23 p. cent qui s'attendent à la voir véhiculée par un nouveau groupe politique.

Ce sondage CROP a été réalisé pour le compte de *La Presse* les 11 et 12 novembre à partir de 457 entretiens téléphoniques. Les répondants ont été choisis de façon aléatoire à l'aide d'une grille de sélection qui tient compte du nombre d'adultes dans les ménages rejoints, ainsi que de leur sexe et des groupes d'âge. L'échantillon des ménages a été tiré selon la

méthode du hasard systématique des listes publiées des abonnés du téléphone de l'ensemble du Québec. Pour les fins d'échantillonnage, le Québec a été subdivisé en deux régions: Montréal métropolitain et le reste de la province.

Le taux de collaboration enregistré lors de ce sondage est de 62,5 p. cent. En raison du court délai imparti aux sondeurs, il n'a pas été possible d'effectuer tous les rappels téléphoniques aux abonnés absents lors d'un premier appel. En temps normal, un tel rappel permet généralement d'obtenir un taux de réponses se situant approximativement à 70 p. cent.

Lors de leur compilation, les résultats ont été pondérés, sur la base des statistiques officielles, afin de refléter la distribution de la population adulte du Québec du point de vue du sexe et de la langue maternelle, ainsi que de la région de résidence des répondants.

Au point de vue statistique, un tel échantillon est précis à 4,7 p. cent près, 19 fois sur vingt.

Les résultats de cette enquête sont publiés au lendemain de la publication par *Le Devoir* d'un sondage effectué par la firme Léger & Léger, qui laisse entendre qu'avec Jacques Parizeau à sa tête, le Parti québécois serait nez à nez avec le Parti libéral de Robert Bourassa. Ce dernier sondage a été réalisé entre les 11 et 15 octobre, donc deux semaines avant le décès de René Lévesque et les incidents ayant entraîné la démission de Pierre Marc Johnson. Le sondage de Léger & Léger, comme celui de CROP et un Gallup à l'échelle canadienne publié hier, indiquent un recul du NPD au Québec. Il importe de signaler que la perception par les électeurs de ce parti, qui a reculé sensiblement par rapport aux sondages précédents, a pu être affectée par la démission du député fédéral de Terrebonne, Robert Toupin.

### BOISVERT

Boisvert fait volte-face

Son plaidoyer d'hier constitue une volte-face. Comparaisant

Personnellement, croyez-vous que le Parti québécois a encore un avenir comme parti indépendantiste au Québec?

Le PQ a de l'avenir	52%
Le PQ va disparaître	37
Ne sait pas / pas de réponse	10

A votre avis, qu'arrivera-t-il de l'idée de l'indépendance du Québec? Diriez-vous que...

Elle va être remise au programme du PQ sous un nouveau chef	41%
Elle va être reprise par un nouveau parti politique indépendantiste	18
Elle va disparaître du programme des partis politiques au Québec	27
Autre	1
Ne sait pas / pas de réponse	14

jeudi, Boisvert avait formellement nié sa culpabilité à chacun des quatre chefs. Hier matin, la comparution de Boisvert a été rapidement suspendue, pour reprendre en après-midi, après délibération entre la Couronne et la Défense.

Les deux accusations impliquant le président de la CSN n'avaient été ajoutées par la Couronne que deux mois après l'arrestation de Boisvert.

Me Michel Babin, procureur de la Couronne, avait alors expliqué qu'aucune accusation n'avait pu être portée contre M. Larose, puisque la preuve détenue se limitait à du oui-dire.

Boisvert doit comparaître à nouveau mardi pour les représentations sur sentences. Quant au quatrième conseiller de la CSN, René Tardif, il doit comparaître le 15 décembre prochain, mais la Défense se prépare à contester la juridiction d'un tribunal de Québec dans son dossier.

### JOHNSON

Les pro-Johnson soupçonnent l'existence d'une machination

Johnson, jusqu'au printemps prochain.

M. Johnson était au courant de ce scénario qu'avaient rapporté des employés du PQ.

De même il savait depuis plusieurs semaines que M. Parizeau avait accordé une entrevue au magazine *Actualité*. Un entretien «percutant», a promis cette semaine l'éditeur du mensuel, M. Jean Paré, qui prévoit en faire la page frontispice de son numéro du 20 novembre.

L'imminence d'un sondage Léger & Léger, réalisé par l'ancien député de Lafontaine et ministre du gouvernement Lévesque, M. Marcel Léger, était aussi connue. M. Léger en avait fait état à plusieurs personnes lors des funérailles de M. Lévesque, à Québec.

Ce sondage, fort favorable à M. Parizeau, a finalement filtré vendredi dans *Le Devoir*, quotidien qui compte l'ex-ministre des Finances sur son conseil d'administration.

«Je trouve déplorable ces histoires de soi-disant complot», a lancé hier l'ex-ministre et député de Bertrand, M. Denis Lazure, qui, avec une poignée de ses collègues, multipliait les réunions, «les contacts», précise-t-il.

## Les minorités francophones dénoncent «le scandale»

RAYMOND GERVAIS

«La Charte canadienne des droits et libertés n'est pas assez précise et nous laisse à toutes fins pratiques démunis, devant l'inaction des autorités provinciales, face à l'établissement d'écoles francophones pour les minorités françaises dans les provinces canadiennes».

C'est ce qu'a déclaré hier, M. Raymond Poirier, président de la Commission nationale des parents francophones (CNPF) qui tient présentement dans la métropole, son 2e colloque annuel.

Le CNPF est un regroupement d'organismes de parents francophones des provinces canadiennes autres que le Québec qui revendiquent le droit à l'éducation française pour leurs enfants.

Cette année, le thème du colloque est: «l'éducation des francophones hors Québec, le scandale national, même là

où le nombre le justifie».

Selon M. Poirier, aucune des provinces canadiennes à l'exception du Québec et du Nouveau-Brunswick, ne respecte les droits des parents de la minorité sans qu'ils aient recours aux tribunaux pour faire valoir leur droit.

L'article 23 de la Charte précise pourtant que les parents de la minorité officielle ont droit à des établissements scolaires pour leurs enfants, là où le nombre le justifie. C'est cette précision ou imprécision qui selon la CNPF, leur cause tant de soucis.

D'après la Commission nationale, il existe de nombreuses petites écoles anglophones au Canada alors que pour les francophones, l'exigence de justifier ses écoles par le nombre d'élèves est obligatoire. «Les francophones doivent d'abord satisfaire le critère du nombre alors que pour les anglophones, un seul élève justifie l'école», déclare M. Poirier.

## Un tribunal de Boston ordonne l'extradition d'un Québécois

d'après AFP BOSTON

Un juge de Boston a ordonné hier l'extradition vers le Canada d'un Québécois de 28 ans, Karl Deschênes, accusé d'avoir introduit 1,8 tonne de haschisch au Canada, en 1984, avec l'aide de trois complices.

Deschênes devait quitter Bos-

ton par avion hier pour Montréal.

Il avait été arrêté le 1er novembre à Boston pendant la réception qui suivait son mariage avec une jeune femme de la ville. Un de ses complices, Jean-Denis Leboeuf, Québécois lui aussi, avait été arrêté au Canada, le 31 octobre. Les deux autres sont toujours en fuite.

### LA MÉTÉO

Québec			États-Unis						
Min.	Max.	Aujourd'hui	Min.	Max.	Min.	Max.			
Abitibi	-6	0	Nuageux	Boston	1	4	N.-Orléans	4	17
Outaouais	-4	6	Ensoleillé	Buffalo	6	7	Pittsburgh	1	8
Laurentides	-8	3	Ciel variable	Chicago	2	14	S. Francisco	15	19
Cantons de l'Est	-6	5	Nuageux	Miami	15	24	Washington	-1	9
Mauricie	6	3	Nuageux	New York	4	7	Dallas	2	18
Québec	5	4	Ensoleillé						
Lac-Saint-Jean	-8	2	Nuageux						
Rimouski	-5	2	Nuageux						
Gaspésie	-6	0	Nuageux						
Bas-Caraïbe	-10	0	Nuageux						
Sept-Îles	-10	0	Nuageux						
Canada			les capitales						
Min.	Max.	Aujourd'hui	Min.	Max.	Min.	Max.			
Victoria	10	12	Nuageux	Amsterdam	9	10	Madrid	7	18
Edmonton	-4	8	Averses	Athènes	11	19	Moscou	-9	-1
Regina	-6	9	Averses	Acapulco	24	32	Mexico	22	24
Winnipeg	3	11	Ciel clair	Berlin	6	8	Oslo	1	5
Toronto	4	8	Averses	Bruxelles	5	10	Paris	8	12
Fredericton	-3	1	Nuageux	Buenos Aires	17	26	Rome	8	19
Halifax	1	5	Averses	Copenhague	6	9	Seoul	11	16
Charlottetown	0	4	Débrayement	Genève	14	24	Stockholm	0	5
Saint-Jean	7	12	Nuageux	Hong Kong	23	26	Tokyo	15	18
				Le Caire	11	22	Trinidad	22	32
				Lisbonne	12	18	Vienne	4	11
				Londres	6	9			

### La Quotidienne

a trois chiffres 660  
a quatre chiffres 5106



46-6-01

Samedi 14 novembre 1987

20 millions

18  
16  
14  
12  
10  
8  
6  
4  
2

Centraide

\$18,242,000



## Les soeurs Lévesque contredites

ROLANDE PARENT  
de la Presse canadienne

Des informations de dernière heure viennent contredire l'affirmation des soeurs Micheline et Laurence Lévesque voulant que le bon de réservation des billets d'avion pour leur voyage en Inde ait été obtenu à l'aide d'une carte de crédit qui ne leur appartenait pas.

En page 189 du livre *Les valises rouges*, les deux femmes produisent une photocopie du bon de réservation sur lequel apparaît le numéro d'une carte de crédit n'appartenant ni à Laurence ni à Micheline.

Après avoir qualifié son propriétaire d'imposteur, les deux femmes reprennent leurs prétentions présentées à la justice italienne selon lesquelles une autre personne a versé le montant du voyage pour s'assurer qu'elles iraient en Inde et rapporteraient de la drogue à leur insu.

Mais une recherche faite au cours des derniers jours par la *Presse canadienne* démontre que la carte de Laurence a servi à payer la plus grosse part des billets d'une valeur de \$3 428, soit \$3 000 et que le reste a été acquitté par le Torontois Gregory Palermo.

À l'agence St-Clair de Toronto où a été rédigé le bon de réservation, le préposé de service le soir du 13 décembre 1985, M. Luigi Marra, se souvient qu'un dénommé André, aux cheveux noirs frisés et aux yeux foncés, s'est présenté pour obtenir un bon de réservation aux noms de Laurence et Micheline Lévesque.

Pour garantir les réservations, raconte l'agent de voyage, le dénommé André a donné le numéro de la carte de crédit de Laurence. Comme la marge de crédit disponible n'était que de \$3 000, il a fourni les numéros de la carte de Francine Deland.

Il a subseqüemment été établi que Francine Deland cohabite avec Sylvie Roy, avec qui elle a fait un voyage à la Barbade du 29 décembre 1985 au 13 janvier 1986 pendant que Micheline et Laurence étaient en Inde.

La carte de Francine Deland a été rejetée, se rappelle l'agent.

C'est à ce moment-là que le dit André a fait un appel téléphonique.

Un individu du nom de Gregory Palermo s'est présenté quelques minutes plus tard et a tendu sa carte de crédit pour acquitter le solde, soit \$428.

En présence l'un de l'autre, les deux hommes ne se sont pas adressés la parole, se souvient M. Marra.

Le dit André a laissé à l'agent le numéro de téléphone qui correspond à celui d'André Ghanime (qui habitait à ce moment-là rue Saint-Sulpice dans le Vieux-Montréal) de même que le numéro de téléphone et l'adresse de Sylvie Roy à Saint-Hubert.

La plupart de ces informations apparaissent dans une déclaration faite par M. Marra en présence de l'avocat des soeurs Lévesque, Me Claude Archambault, le 21 janvier 1987 à Toronto, sous forme d'affidavit authentifié, dont le contenu était demeuré confidentiel jusqu'ici.

Les autres détails ont été communiqués par l'agencier lors d'une conversation avec la *Presse canadienne*.

De son côté, Gregory Palermo, âgé de 28 ans, et machiniste à la pige dans le milieu cinématographique, a accepté de donner sa version des faits quand il a été rejoint par la *Presse canadienne* à son domicile de Toronto.

Informé du fait que le numéro de sa carte de crédit, toujours en vigueur, se trouvait dans un livre qui venait de paraître, il a déclaré: «Un ami m'a téléphoné de Montréal un vendredi soir. Il m'a demandé si je pouvais me rendre à une agence de voyage pour payer un billet d'avion. Je l'ai fait. Je n'avais aucune idée de quoi il s'agissait. Je voulais seulement aider un ami.»

M. Palermo a cependant refusé de nommer cet ami qu'il n'a pas vu depuis quelques années, assure-t-il.

Au sujet du montant en cause, après avoir mis la main sur son reçu, il a déclaré qu'il était bien au montant de \$428.

Lors du lancement de leur livre *Les valises rouges*, mercredi à Montréal, un journaliste a demandé aux deux femmes pourquoi elles n'avaient rien fait pour retrouver le propriétaire de la carte de crédit qu'elle désigne comme «un imposteur».

Comme elles demeureraient exceptionnellement muettes, l'éditeur Jean-Claude Larouche a répondu qu'elles avaient cru que cela ne leur appartenait pas.

Ni l'agent de voyage, ni Gregory Palermo n'ont été interrogés par la police, nous ont-ils dit.



Le maire Jean Doré et son épouse Christiane Sauvé ont fait hier un peu de tourisme dans la Cité Interdite de Beijing.

PHOTO LASER AP

## Le maire Doré invite Beijing   accroître sa présence commerciale à Montréal

MARIANE FAVEREAU  
envoyée spéciale de La Presse  
BEIJING

  défaut d'un consulat, Montréal voudrait voir la Chine accroître sa représentation commerciale dans la métropole afin de faciliter les communications et les échanges avec ce pays.

Tel est le souhait présenté hier à Beijing par le maire Jean Doré auprès du directeur du bureau chargé des relations entre le ministère du Commerce extérieur chinois et le Canada, M. Liu Zepu.

  plus long terme, c'est un consulat diplomatique de Chine que le maire Doré souhaite pour Montréal, confiait-il à l'issue de la rencontre. «C'est un projet qui ne peut voir le jour avant un certain temps, dans la mesure où la République populaire de Chine voudrait voir une représentation diplomatique accrue du Canada sur son territoire.» Le Canada, outre son ambassade à Beijing, ne compte qu'un consulat à Shanghai, tandis que la Chine, outre l'ambassade à Ottawa, compte deux consulats (Vancouver et Toronto).

Malgré tout, Beijing souhaite accroître sa présence à Montréal. La métropole, a expliqué M. Liu Zepu, pourrait devenir un centre important des représentations commerciales chinoises, et ce tant pour des compagnies que pour des municipalités ou des provinces.

Au cours d'échanges pleins d'aménités et se déroulant dans les règles d'une diplomatie que le maire de Montréal paraît avoir rapidement maîtrisées, M. Liu a rappelé la progression constante des échanges commerciaux entre les deux pays, qui atteignent maintenant \$3 milliard (US). Pékin n'a pas oublié que le Canada fut un des premiers à établir des relations diplomatiques avec la République populaire de Chine, comme l'a rappelé M. Liu, qui fut secrétaire à l'ambassade pendant quatre ans et demi, à Ottawa, et qui connait donc bien le milieu des affaires.

Il estime que le Canada «peut jouer un rôle positif chez nous. Il y a beaucoup de domaines où l'on peut se compléter», dit-il en évoquant le développement industriel et agricole.

Et le directeur commercial d'évoquer les nombreuses fir-

mes québécoises qui collaborent déjà à des projets de la République: Hydro-Québec, Power Corporation, Bombardier, Northern Telecom, Spar. Sans compter les relations économiques et commerciales étroites avec Montréal.

C'est le maire Doré qui avait suggéré «qu'on amplifie les relations d'amitié, qui doivent passer par des programmes accrus d'échanges et de collaboration». Notamment en souhaitant qu'il y ait à Montréal une présence accrue de la Chine. «Peut-être faudrait-il penser à une représentation commerciale qui pourrait accroître les échanges?»

M. Liu a toutefois signalé qu'il n'était pas possible, pour le moment, de songer à installer à Montréal «une délégation commerciale officielle. Nous en avons déjà discuté avec les autorités canadiennes dans les années 70, a-t-il rappelé. D'après nos consultations non officielles, nous avons envisagé de déplacer le bureau de notre représentant commercial à Montréal parce que nous savons que Montréal est une porte très importante pour le Canada.»

«Mais étant donné qu'il s'agit d'installer une entité diplomatique dans une ville hors de la capitale, certaines difficultés se présentent.» Aussi, suggère-t-il plutôt qu'on envisage l'établissement à Montréal «de succursales ou de représentations de sociétés chinoises». Trouvant excellente la proposition du maire Doré, il veut la transmettre à des municipalités ou des provinces, dont Shanghai, et à des compagnies chinoises   Beijing.

Il a même assuré que son ministère allait soutenir les entreprises qui voudraient s'installer chez nous.

Il s'est montré satisfait de la rencontre, croyant avoir atteint l'objectif de sensibiliser M. Liu à l'intérêt qu'on porte à la question.

Entre temps, le maire et madame Doré ont visité la Cité interdite de Beijing, le vaste domaine impérial qui constitue un héritage historique extraordinaire, ainsi que la Grande Place Tian An Men, où se célèbrent tous les grands  v nements politiques.

## Les  -côtés d'un Tour de Chine

  Beijing, c'est tous les jours comme le Tour de l' le chez nous! Des milliers de cyclistes enfourchent leur b cane pour se rendre au travail. Les autobus, dont certains sont doubles (articulés), sont bond s. Beaucoup de camions légers sillonnent les rues, mais relativement peu d'automobiles privées.

Hors le centre-ville, on croise souvent des voitures tirées par des mulets ou des chevaux. Mais la circulation est d'une fluidité étonnante. C'est qu'en

général deux voies adjacentes, de part et d'autre de la rue, sont réservées aux bicyclettes et aux tractions animales.

### Les «bonnets blancs»

Beijing a sans doute ses cols bleus, mais elle a également ses bonnets blancs: ce sont les femmes qui nettoient les rues, armées de grands balais de jonc et de pelles. Elles portent une sorte de bonnet blanc rapidement identifiable et souvent un masque respiratoire, également

blanc, pour se garer de la pouss re.

### Boom de la construction

La construction est en plein essor dans la capitale de la République populaire, ce qui suscite l'admiration du maire Doré. «J'ai vu au moins une centaine de chantiers depuis notre départ de l'hôtel», remarqua-t-il en arrivant à la Grande Muraille, 70 km plus loin. Parmi les 800 000 personnes qui possèdent un permis pour vivre

temporairement à Beijing, 520 000 sont des travailleurs de la construction ou de petits commerçants.

La vie est affreusement chère pour les touristes, à Beijing. Dans les restaurants des grands hôtels, un plat peut facilement coûter de \$50 (US)   \$100 (US). Le modeste poulet aux légumes peut atteindre les \$20 (US), dans un «coffee shop». Un hamburger coûte \$20 (US) et un chateaubriand, \$100 (US).

## Stas avait la conviction que le corps d pec  était celui d'Aflalo

GERMAIN TARDIF

  la fin de son premier interrogatoire, au quartier général de la SQ, rue Parthenais, le 22 avril dernier, Alexandre Stas a acquis la conviction que le corps d pec  et décapité découvert près de Rawdon, le 22 mars 1987, était bien celui de Michel Aflalo, qu'il a été tué par sa femme, Liliane Lorenz-Aflalo et par Robert Roy et que ceux-ci venaient d'être incarcérés.

M. Stas a fait, en substance, cette déclaration alors qu'il était contre-interrogé, hier, par Me Marc Labelle, l'un des avocats de la défense au procès de Mme Aflalo et de Roy, tous deux accusés de ce meurtre qui serait survenu le 18 février dernier.

On se rappellera que, plus tôt, Stas avait raconté, dans sa déposition, qu'il avait été envoyé, ce jour-là, à Vancouver et à San Francisco, à la demande des deux accusés, pour retracer Aflalo qui, selon sa femme, était parti avec l'argent de la compagnie qu'il possédait en société avec cette dernière.

Il revint bredouille une dizaine de jours plus tard.

Les  v nements qui suivirent, a-t-il déclaré, ont confirmé ses soupçons qu'il avait été dupé et qu'on l'avait envoyé à la recherche de quelqu'un qui était déjà mort.

Le témoignage, d'autre part, fait état d'un «pedigree» pour le moins étonnant par l'abondance et la variété de ses occupations et des emplois qu'il a eus, de même que par l'envergure de ses talents.

En plus d'être un technicien en cinéma, il s'est également dit technicien en génie civil qui, à l'emploi de la firme Lavalin, a participé aux travaux du Parc olympique, du Complexe Desjardins et à l'Alcan. Il a aussi  ouvr 

  l'Immigration du Québec où il initiait des enquêtes sur les réfugiés politiques. Il vaqua, ensuite, au ministère du Revenu du Québec, avec la fonction de dépister des gens qui fraudaient le ministère.

Il a, d'autre part, fondé une entreprise qui vendait des services à la télévision ou au cinéma, avec un associé du nom d'Alain Marriac. C'est cette entreprise qui a aménagé et fourni les voitures de police pour le film *Hold Up*, de Jean-Paul Belmondo.

Stas est aussi un aviateur depuis 1973. Il a eu une petite compagnie, Air Charter Service, dont les appareils étaient nolis s pour le transport de chasseurs ou d'hommes d'affaires. Il a aussi été à l'emploi d'une compagnie aérienne américaine qui avait des relations avec la CIA. Il n'a toutefois jamais été à l'emploi de cette agence d'espionnage américaine mais a signé un document de confidentialité avec le gouvernement des USA.

Alexandre Stas a aussi un dossier judiciaire. En 1982, il a été accusé de voies de fait sur un de ses enfants et de possession illégale d'armes. Sur le «mauvais» conseil de son avocat, il s'est reconnu coupable et a reçu une sentence suspendue avec, comme condition, de suivre des traitements chez un psychiatre.

Gr ce à ces traitements et à l'agent de probation à qui il avait été confié, il peut maintenant revoir ses enfants et tout va bien dans ses relations avec eux.

Quant aux armes, il s'agissait de couteaux et de canifs qu'il collectionnait.

C'est à cet agent de probation que, ce printemps, il a raconté tout ce qu'il savait sur l'affaire Aflalo afin qu'il en informe la Sûreté du Québec.

**La retraite.  
C'est bien simple!  
Ça devient de  
plus en plus compliqué.**

**Nous le savons.**

C'est pourquoi notre personnel spécialisé prendra tout le temps qu'il faut pour vous expliquer quand et comment transformer vos REER en FERR (Fonds enregistré de revenu de retraite) en rentes   échéance fixe ou en rentes viagères.

C'est le bon moment pour faire le point et préparer avec eux un plan d'action personnalisé à la mesure de vos besoins. Gr ce à leur expérience, vous verrez qu'il est avantageux de transiger avec le plus grand fiduciaire de REER au Québec.

**Fiducie  
du Québec**

Plus qu'un

**Re r**

Si vous avez 60 ans et plus, vous avez droit à une prime de 0,125% sur nos CPG. Demandez-la!

Anjou: 355-2050 1-800-361-5808 Brossard: 445-3224 1-800-361-4436 Chicoutimi: 549-5746 1-800-463-9657  
Hull: 777-9119 1-800-567-6886 La Salle: 366-1175 1-800-361-6633 Laval: 668-5223 1-800-361-3803  
Longueuil: 679-2810 1-800-361-5058 Montréal: 286-3225 1-800-361-2680 Québec: 647-4742 1-800-463-5026  
Sainte-Foy: 653-6811 1-800-463-4792 Sherbrooke: 566-5667 1-800-567-6920

Desjardins

Cahier  
SPECIAL

AUJOURD'HUI  
DANS

La Presse

**LA FRANCOPHONIE**

D'abord défi, la francophonie est devenue une réalité en marche. C'est ce qu'a démontré le récent Sommet de Québec, dont ce cahier dresse un bilan par des entrevues prestigieuses avec des ministres et des ambassadeurs. De plus, en deuxième partie du cahier, trois partenaires d'Afrique noire: le Sénégal, le Gabon et le Togo.



# Il y a un problème de racisme à la police de la CUM

## Léa Cousineau étudie les moyens pour y faire face le plus vite possible

«Où, je crois qu'il y a un problème de racisme au service de police de la Communauté et nous allons explorer les moyens à prendre pour y faire face le plus vite possible.»

C'est en ces termes que Mme Léa Cousineau, responsable des questions de sécurité publique à l'exécutif de la Ville de Montréal, a commenté hier la situation à la suite de l'affaire Griffin.

Mme Cousineau a affirmé que depuis qu'elle siège à la Commission de la sécurité publique comme vice-présidente, le problème du racisme de certains policiers a toujours été implicitement reconnu et que plusieurs exemples d'actions policières auprès de membres des communautés visibles ont remis régulièrement en lumière cette délicate question.

Le racisme latent des policiers de la Communauté urbaine de Montréal (CUM) inquiète également les autres membres de la Commission de la sécurité publique. Suffisamment, en tout cas, pour qu'ils sentent le besoin d'en discuter, entre eux et à huis clos, au cours d'une rencontre prévue pour la semaine prochaine.

Outre Mme Cousineau, le maire d'Anjou et président de la commission, M. Jean Corbeil, et le conseiller municipal de Montréal et membre de la commission, M. Konstantinos Georgoulis, ont confirmé la tenue de cette prochaine rencontre.

Les membres de la commission en ont déjà abordé le sujet jeudi lors de la rencontre qu'ils ont eue avec le directeur du service de police de la CUM et tous ont convenu qu'une autre rencontre était nécessaire.

Pour le maire Corbeil, l'évidence saute aux yeux. Selon lui, il ne fait pas doute que les policiers de la CUM ont un problème de racisme comme l'ont d'ailleurs les autres composantes de notre société.

Et, selon lui, ce racisme ne se manifeste pas uniquement envers la communauté noire mais égale-

ment envers les autres communautés culturelles qui peuplent l'île de Montréal.

«La police étant une micro-société dans notre société, c'est évident qu'il y a un problème de racisme chez nos policiers. Si ça existe dans la société, estime-t-il, oui ça existe chez les policiers.» Mais pour lui, le problème est de savoir comment s'y prendre pour aller au fond du problème pour, ensuite, le régler.

Konstantinos Georgoulis croit,

lui, que le racisme est installé à demeure chez nos policiers et que le problème est grave. «Le problème est grave, a-t-il dit hier à La Presse, et ça prend des mesures concrètes pour le contrer avant qu'il ne soit trop tard.»

Comment? Par un programme d'action positive et par un programme musclé d'embauche de policiers provenant des communautés culturelles et, surtout, de la minorité noire.

D'ailleurs, il comprend mal

que seulement 0,5 p. cent des effectifs de la police de la CUM soient recrutés parmi les communautés culturelles et encore moins pourquoi la police de la CUM n'a embauché aucun policier noir de la communauté noire d'expression anglaise.

M. Georgoulis est également d'avis qu'il faudra un sérieux changement des mentalités chez nos policiers et qu'ils devront s'ouvrir aux réalités d'aujourd'hui. «La police, dit-il d'ailleurs,

c'est un milieu très fermé: ils sont toujours ensemble à discuter ensemble et la discussion tourne invariablement autour de leur travail.»

Pour Jean Corbeil, enfin, il ne faut pas voir le racisme comme une tare individuelle mais comme une tare collective. Et le problème, selon lui, c'est qu'il ne nous est pas facile, comme société, de le reconnaître et qu'il l'est encore moins pour les policiers.

Reste que selon M. Corbeil, l'incident de cette semaine laisse plusieurs policiers mal à l'aise et «ils sont un peu gênés qu'on les cataloguent comme parias.»

Mme Cousineau est aussi d'avis que les événements de cette semaine jettent le discrédit sur les policiers, d'abord, mais que c'est toute la population de la majorité qui est touchée par les accusations de racisme qui émanent, depuis quelques jours, des communautés noires de Montréal.

## «Un exécution pure et simple»

LILY TASSO

«C'est une exécution pure et simple, dans le style Gestapo ou Tonton Macoute. C'est ce que pense l'ensemble de la communauté noire», soutient Philippe Fils-Aimé, directeur général du Centre de communication des communautés noires.

Il commentait la mort du jeune Anthony Griffin, abattu par un policier de la CUM mardi dernier. Sans procès. «Il a payé de sa vie, ce qui après tout n'était qu'un larcin. La peine est démesurée», estime-t-il.

Sarcastique, M. Fils-Aimé fait remarquer que s'il s'agissait seulement d'une question raciale, «ce serait réconfortant pour d'autres groupes. Ils se diraient qu'il n'y a que les noirs qu'on abat. Mais aujourd'hui les Noirs, demain les homosexuels peut-être, c'est un précédent qu'on ne peut tolérer. Si des policiers peuvent régler son compte à n'importe quel citoyen, c'est toute la population qui est en danger.»

Beaucoup de promesses  
Le directeur général du Cen-

tre de communication des communautés noires estime que la ville de Montréal n'est pas assez rapide dans le dossier des communautés culturelles en général. Qu'elle n'a pas su non plus mettre sur pied un programme efficace, avec la participation des communautés noires elles-mêmes: «Il y a eu beaucoup de promesses, mais peu de réalisations concrètes», constate-t-il. En notant cependant qu'un pas dans la bonne direction a été fait avec l'établissement de structures pour mieux communiquer avec les minorités visibles et noires, structures insuffisantes cependant, d'après lui.

Il semblerait que les Noirs d'origine jamaïcaine, le groupe d'Anthony Griffin, est particulièrement délaissé par les services d'aide. «Des qu'on annonce des coupures, ce sont ces services qu'on abolit, avant les équipes de soccer», déplore M. Fils-Aimé.

C'est un problème qui inquiète la communauté noire, pauvre en structures d'encadrement. Et désireuse de voir des travailleurs issus de ses rangs s'occuper des jeunes, et les aider à mieux s'épanouir.



Philippe Fils-Aimé  
PHOTO LUC SIMON PERRAULT, LA PRESSE

## Griffin n'était ni un ange, ni un bandit

SUZANNE COLPRON

Anthony Griffin, le jeune homme de 19 ans abattu mercredi dans le stationnement d'un poste de police, à Notre-Dame-de-Grâce, n'était ni un ange ni un bandit, selon Me Manlio Del Negro, l'avocat qui l'avait représenté depuis septembre 1986.

«Il avait fait des mauvais coups. Mais ce n'était pas un gars violent», a-t-il confié, au cours d'un entretien téléphonique.

«Griffin était plutôt du genre anxieux. Il avait de la difficulté à s'intégrer dans la société. Pour autant que je sache, il ne travaillait pas et ne se cherchait pas d'emploi», a-t-il précisé.

Me Del Negro a défendu la victime à quatre reprises, de septembre 1986 à novembre 1987, dans des affaires de fraude, de possession de biens volés et d'introduction par effraction, pour lesquelles Griffin avait écoupé de 18 jours de prison et d'un an de probation.

Des vols

En septembre 1986, Griffin avait plaidé coupable à quatre accusations de vol, d'un montant inférieur à \$1000. Il avait été remis en liberté, après un jour de prison et à certaines conditions.

Trois mois plus tard, il devait toutefois comparaître de nouveau parce qu'il n'avait pas respecté les conditions rattachées à sa libération.

Griffin, qui devait demeurer chez sa mère, avait déménagé sans en aviser la cour et n'avait pas respecté l'ordre lui enjoignant d'être à son domicile entre 23h et 7h.

«Mon client n'aimait pas beaucoup sa mère», a confié Me Del Negro. «C'est elle qui m'a téléphoné pour me dire que son fils avait quitté le domicile familial. Il n'y est resté qu'un ou deux jours», a-t-il rapporté.

Le 4 décembre, Griffin plaiderait coupable et écoperait d'une amende de \$75 ou de deux mois d'emprisonnement. Neuf jours plus

tard, il était condamné à sept jours d'emprisonnement pour bris de conditions. Et le 12 janvier, il recevait une nouvelle peine de 10 jours pour s'être introduit par effraction et pour avoir donné une fausse identité aux policiers.

Le jeune homme devait ensuite se rendre à New York, où il a séjourné dans un centre de réhabilitation pendant quelques mois, avant de regagner le Québec à la fin de l'été. C'est le directeur du centre qui a payé l'amende de \$75 imposée à son client pour bris de conditions, a dit Me Del Negro.

Le 21 septembre, Griffin était accusé de possession de cigarettes volées et quatre jours plus tard, il répondait à des accusations d'introduction par effraction. Son enquête préliminaire avait été fixée au 2 novembre.

Entre-temps, Griffin avait demandé à son avocat de le représenter dans cette nouvelle affaire.

«Il m'a téléphoné une semaine avant l'enquête. Mais le 2 novembre, il ne s'est pas présenté en cour et n'a plus donné signe de vie. Ce n'est que jeudi en lisant les journaux que j'ai appris qu'il avait été abattu par un policier», a précisé Me Del Negro.

«Ça m'a fait un choc. Il était si jeune. Et en plus je faisais affaires avec lui depuis un an et demi. Griffin avait horreur de la prison, a-t-il souligné. L'idée d'être incarcéré le rendait très nerveux. Cela explique peut-être qu'il ait tenté de s'enfuir mercredi, une fois rendu au poste de police.»

Funérailles  
ce matin

D'autre part, plus de 200 proches de la victime se sont rendus hier au salon funéraire Armstrong, à Saint-Laurent, où la dépouille d'Anthony était exposée.

Au nom de la Ville de Montréal, le maire Doré a fait parvenir une couronne de fleurs à la famille du disparu. C'est ce matin que les funérailles sont célébrées, en l'église Saint-Simon, à Chomedey.

**FINANCEMENT DISPONIBLE**

**CENTRE HI-FI**

**UN CONSEIL GRATUIT POUR LES INVESTISSEURS!!!**

Les rapports nous indiquent que les inventaires de stock chez JVC (Japan Victor Company), un des plus importants manufacturiers d'appareils audio-vidéo au monde sont à un très bas niveau et que leurs valeurs augmenteront très bientôt. C'est maintenant le temps d'acheter!

**Investissez en Qualité**

la ligne complète des prestigieux produits JVC dans leur 10 super magasins.

**JVC VHS 4 TÊTES**  
HR-D200  
Nouveau modèle vidéo VHS 1888 programmation 14 jours/4 émissions câble intégré, attacheur digital télécommande complet  
**449**

**JVC VHS 4 TÊTES**  
HR-D227  
Télécommande avec accès direct, cablolecteur intégré, programmation 14 jours/4 émissions, circuit haute qualité, recherche d'index  
**549**

**JVC**  
RADIO PORTATIF AM/FM CASSETTE  
PC-25  
AM/FM Cassette, Haut Parleurs détachables, Égalisateur graphique à 3 bandes  
**Super Achat! 99**

**JVC**  
LECTEUR DE DISQUES AU LASER  
XLV250  
DIGITAL  
**299**

**JVC**  
C-1336 MONITEUR  
Affichage digital, Microcommande, entrée moniteur, 14" pouces  
**339**

**JVC**  
21" COULEUR  
C-2027  
Entrée RF double, minuterie de sommeil, tube écran plat 21", cablolecteur intégré  
**599**

**JVC**  
70 WATTS  
DOUBLE CASSETTE  
Télécommande  
**699**

**JVC**  
100 WATTS  
DOUBLE CASSETTE  
CENTRE HI-FI  
36 MOIS POUR PAYER  
AUCUN DÉPÔT REQUIS  
**899**

**1 SUPER ENTREPÔT MONTREAL**  
10215 Boul. St. Laurent (Près de Fleury) 387-6484

**2 MONTREAL**  
6952 Sherbrooke Est. (Près du métro Radisson) 259-3882

**3 LAVAL**  
404 Boul. des Laurentides (Pont Viau) Face à la Pharmacie Jean Coultu 662-1133

**4 CHOMEDEY**  
806 Curé La Belle (Près de Notre Dame) 682-1377

**5 LONGUEUIL**  
3138 Chemin Chamblay (Près de Roberval) 646-9805

**6 WEST ISLAND**  
3367 Boul. Des Sources (Plaza centennial D.D.O.) 685-4932

**7 LA SALLE**  
7794 Boul. Newman (Ville La Salle) 366-9922

**8 PLAZA ST. HUBERT**  
6260 Rue St. Hubert (près Bellechasse) (En face de Mariette Clermont) 276-4654

**9 REPENTIGNY**  
190 Notre Dame (En face de McDonalds) 581-0873

**10 CHATEAUGUAY**  
266 Boulevard D'Anjou 692-0454

**36 MOIS POUR PAYER**  
Aucun Dépôt Requis

**CRÉDIT INSTANTANÉ DISPONIBLE SUR PLACE**  
1ER PAIEMENT FEVRIER 1988

ENCAN • ENCAN • ENCAN • ENCAN

**ENCAN PUBLIC**

**DEMAIN à 13 h**

L'exposition débute à 11 h  
dimanche 15 nov. 1987

**1** Sculpture de bronze d'après F. Remington

**2** Dodge 1928

Plusieurs remarquables mobiliers anciens et de qualité, ensembles de salle à manger, commodes, meubles à dessus de marbre, bureaux, tables, fauteuils, ensembles de salon et de chambre à coucher, chaises.

**3** Fauteuil de style Chippendale recouvert de satin

**4** Tableaux, sculptures de bronze, ensemble de pendule 3 pcs en marbre et bronze, tapis d'Orient tissé main, vases et jardinières en porcelaine chinoise, objets de cuivre. Des centaines d'autres articles intéressants et inusités vous sont offerts.

**5** Commode d'époque Marie II dessus de marbre

**6** Aussi un grand stock d'un commerçant de bagues en or sera vendu par unité et en lots multiples, dont plusieurs bagues serties de pierres de couleur.

**7** Timbres canadiens rares

**8** Dollars canadiens en argent 1948 et 1947 lettres d'or

**9** Jaguar coupé sport 1969

Collection de timbres canadiens rares, timbres canadiens non oblitérés en vrac, collection de pièces de monnaies canadiennes, comprenant pièces décimales de choix, pièces d'or et dollars en argent, et beaucoup plus.

Prime d'achat de 10%, dépôt de 25% exigé sur tout achat.  
**COMPTANT - VISA - MASTERCARD**

Dimanche, la vente débute à 13 h et l'exposition à 11 h chez

**ENCANS EMPIRE**

5500, rue Paré, Montréal — 737-6586  
(À l'ouest du boul. Décarie)

Arrivez tôt, vous aurez les meilleurs sièges.  
Ne manquez pas cette fabuleuse vente!

ENCAN • ENCAN • ENCAN • ENCAN



# Les propriétaires estiment que le ministre Bourbeau rate le coche

Avec son projet de loi, les locataires ne pourront plus accéder à la propriété

LA LIÈVROUSE  
d'après Presse Canadienne

Le projet de loi qui restreint la conversion de logements en condominiums est certes bénéfique pour les locataires à bas revenus, mais «rate complètement son objectif»: faciliter l'accès à la propriété.

C'est l'analyse qu'en fait un des deux groupes de propriétaires interrogés par la Presse Canadienne, l'Association des propriétaires. Cette association représente quelque 3800 membres à Montréal et dans un rayon de 50 milles. Quelque 98 p. cent de ses membres sont propriétaires de petits et moyens édifices à logements.

## Bon pour les petits

En entrevue, le pdg Gilles Pépin a admis que le projet du ministre André Bourbeau «n'est pas une mauvaise loi en soi». Il réussit certes à protéger les locataires démunis. «Pour protéger le locataire, c'est excellent.»

La où le projet «passe à côté de son objectif», c'est dans la promesse du ministre Bourbeau de faciliter l'accès à la propriété. Rien n'est prévu en ce sens dans ce projet, qui modifie la législation existante sur l'habitation et à la Régie du logement. «Le marché de Montréal va rester un marché de locataires.»

De fait, selon l'Association des propriétaires, le locataire aussi bien que le petit propriétaire sont lésés. Le locataire, parce qu'il ne sera pas davantage en position d'acheter et parce qu'il ne pourra plus posséder son unité de logement même si tel est son désir. Si le propriétaire est disposé à vendre il faudra encore obtenir l'accord de tous les autres locataires.

Le propriétaire, lui, y perd parce

qu'il n'a presque plus d'avantages à le rester, estime M. Pépin. «Le locataire a plus de droits que s'il était propriétaire. Alors pourquoi achèterait-il son logement?»

Le porte-parole de l'Association souligne également que le ministre, «avec beaucoup de tact», s'est débarrassé «de la patate chaude en la refilant aux municipalités» ailleurs en province. Le projet de loi interdit la conversion de logements en condos à Montréal. En province, la conversion est théoriquement permise mais le pouvoir de réglementer est délégué aux municipalités. Celles-ci pourraient intervenir là où il y a abus, dans certains quartiers, par exemple, ou pour certaines catégories d'édifices.

Un autre groupe, la Ligue des propriétaires, se montre beaucoup plus incisif.

«Ce gouvernement (Bourassa) est contre les investisseurs, contre les propriétaires. On le sent dans la philosophie de ce projet de loi. Les propriétaires sont des citoyens de deuxième rang, qui ont des biens, mais qu'on devrait donc exproprier», a déclaré le président, Pierre Aubry.

Le projet de loi Bourbeau, selon lui, «ne sert à rien et n'annonce pas grand chose de bon».

Théoriquement, il permet la conversion de logements en province, hors de la région de Montréal, «mais de toute façon, il n'y en avait presque pas de conversion, ailleurs que dans certains quartiers de Montréal». Et même en province, la conversion de logements devient «techniquement presque pas faisable», parce qu'elle est «assujettie à une réglementation très élaborée et dangereuse».

Selon M. Aubry, le projet de loi n'aura même pas le mérite de con-

ter la spéculation. «Les spéculateurs avaient trouvé des moyens de contourner la loi; ils vont encore en trouver.»

La Ligue des propriétaires représente quelque 1500 membres, majoritairement localisés sur le territoire de la Communauté urbaine de Montréal.

Quant aux locataires, deux regroupements ont fait savoir jeudi à Montréal, qu'ils étaient dans l'ensemble d'accord avec le projet de loi du ministre responsable de l'habitation. Ils estiment que les locataires en sont mieux protégés, même s'il y a toujours certains trous dans la future législation.

## Un plafonnement de l'évaluation des immeubles plutôt complexe

Presse Canadienne

Les représentants des propriétaires rencontreront lundi le ministre des Affaires municipales André Bourbeau afin d'obtenir davantage d'explications sur ses mesures de plafonnement de l'évaluation des immeubles.

La rencontre entre les propriétaires et le ministre leur permettra de mieux comprendre le nouveau système de calcul qui, à première vue, semble plutôt complexe.

Le ministre des Affaires municipales et responsable de l'habitation, André Bourbeau, a déposé cette semaine un projet de loi qui vise à rendre plus «digestibles» les hausses prévues des comptes de taxes dans plusieurs municipalités du Québec.

À cause de la spéculation récente, nombre d'édifices à logements et de maisons unifamiliales ont connu une hausse appréciable de leur évaluation, parfois de 80 p. cent, et même davantage. Quelque 300 municipalités du Québec ont révisé à la hausse leur rôle d'évaluation, en 1987.

Comme le taux de taxation municipale est basé sur la valeur estimée d'un immeuble, certains comptes de taxes risquent, si rien n'est fait, d'augmenter de 40, 60 p. cent sinon de bien plus.

Dans son projet, le ministre Bourbeau permettra d'étaler sur une période de trois ans une hausse trop brusque. Il veut également plafonner la hausse de taxe à un équivalent de 10 pour cent de plus que l'augmentation moyenne du rôle d'évaluation.

Pierre Foglia



## Les beaux jeudis

J'aime bien le jeudi. C'est un jour où il m'arrive tout plein de choses futiles... D'ailleurs, je note que c'est un jeudi que Dieu a créé le kangourou, assurément le mammifère le plus futile de la création. Contrairement au lion, qui s'est imposé à l'Histoire en mangeant du chrétien, le kangourou passe ses grandes journées à se gratter la poche et à mettre ses doigts dans son nez. C'est bien où je voulais en venir: n'ayant pas à chroniquer pour le lendemain, le jeudi je vais par petits bonds sur mes sentiers, tel le kangourou, obscur et surperflu en me grattant le... genou.

Depuis des années, mes jeudis sont italiens et commencent invariablement par le *Caffè Italia* où je vais lire le *Journal de Montréal*. C'est le seul qu'on trouve sur le comptoir, et comme il n'y en a qu'un, il faut le guetter du coin de l'oeil et se jeter dessus quand il est libre. C'est comme la chasse aux canards: tout le plaisir est de le pognier. Pour ce qui est de le consommer bof, disons qu'il y a bien des os et bien de la peau...

Au *Caffè Italia* je feuillette aussi le supplément culturel de *La Repubblica* que je me fais garder une fois la semaine. Pour le dépaysement. Des fois je trouve un livre, un disque. Des fois c'est un mot qui me fait sourire. Jeudi passé, c'était *filosofia*. Je trouve que ça n'a rien à voir avec «philosophie». En italien, le *F* donne l'idée d'un «fil», d'un lien. En français, le *PH* suggère une pharmacie, une panacée. En allemand, j'aime mieux ne pas y penser...

Cela dit, je ne fais pas que lire, au *Caffè Italia*. Je bois 72 cafés au lait, je me bourre de panettonne et j'écoute les clients parler de Maradona et de la Juventus qui ne va pas bien. Il n'y a rien comme des sportifs italiens pour la *folisofia*. Je ne me lasse pas de voir ces euphoriques s'ennuier traverser le vide sur le fil toujours bien tendu de leur conversation. Dieu sait au fond de quels abîmes ils disparaîtraient s'ils se taisaient...

Le jeudi est aussi jour de marché. J'ai déjà dit ici, qu'au même prix, les légumes et les fruits sont mieux traités dans les bonnes épiceries que garochés en vrac sur les tréteaux du marché. Mais le marché est plus vivant. On y parle plus volontiers de ses petites misères. Suffit de se laisser faire. Parfois, un mot entraînant l'autre, en deux secondes, entre un montage de choux-de-Bruxelles et une de corde de céleris on débarque sans avertissement au coeur d'une vie...

«Tiens, la mémée, avait dit la marchande en rajoutant une généreuse poignée de châtaignes, tiens ce sera pour les petits-enfants...»

— Moi pas les enfants, a répondu la vieille avec un terrible accent.

La marchande qui de toute façon parlait pour parler n'a rien répondu. Moi, à côté, je disais rien non plus. Et peut-être que c'est le silence qui a fait freaker la vieille... Peut-être qu'elle a cru qu'on lui reprochait de ne pas avoir d'enfants... Avec son terrible accent elle nous a expliqué. En fait, elle s'excusait...

— J'avais la maladie. J'avais l'eau dans le ventre. Tu peux pas les bébés avec l'eau dans le ventre...

De tout évidence la marchande s'en foutait. Moi aussi un peu. Et la petite vieille est partie emportant ses sacs et sa petite honte, dont personne ne voulait...

Je suis allé acheter de la raie à la poissonnerie *Shamrock*. C'est un très beau poisson qui a l'air d'un avion, avec des grandes ailes grises. Ce qui est amusant aussi c'est que c'est un poisson très fin qui ne coûte presque rien parce que les gens en ont dédain. On ne sait pas trop pourquoi. Les gens préfèrent la truite de bassin élevée à la moulée qui goûte vaguement le poulet. Mais c'est peut-être ça que les gens veulent, peut-être qu'ils n'aiment pas le poisson au fond...

Bref, je passe à la caisse pour payer ma raie. C'était l'heure du lunch et la caissière était en train de manger des gnocchi, vous savez ces petits dumplings à la purée de pommes de terre, qu'on sert avec une sauce à spaghetti...

— Dieu que ça a l'air bon. D'où ça vient?  
— D'à côté. De la *Pizzeria Napoletana*...

Je l'avais oubliée celle-là. Dante et De Gaspé. C'était plein. Le patron qui me connaît est venu me montrer la dernière critique, dans *The Gazette*. Dithyrambique et méritée si je me fie sur ce que j'ai mangé. Les gnocchi justement.

Mais quand t'y penses, c'est pas compliqué. De la purée de patate, un peu de farine, un peu de fromage, du sel, du poivre. Je revois ma mère rouler les grands boudins qui s'allongeaient sur la table. Elle les tronçonnait ensuite à la fourchette... Une minute ou deux dans l'eau bouillante, et c'est prêt...

C'est pas compliqué, mais je ne sais pas ce qui se passe, après deux ou trois bonnes critiques, c'est fini. On n'a plus les gnocchi qu'on avait. Ni les spaghetti, ni rien. C'est tout de suite l'usine... Je pourrais vous en nommer douze de ces merveilleux petits restaurants italiens que quelques flatteries ont complètement gâtés. Celui-là, la *Pizzeria Napoletana*, est un des derniers qui résistent, mais pour combien de temps?

Dernier saut du kangourou, le jeudi est aussi ma journée-librairie. Quelques lectures dont je vous parlerai bientôt, et une anecdote que m'a contée ma libraire. Je vous la rapporte exprès. En ces jours où l'on parle beaucoup de flics pourris, il est bon de se souvenir qu'on a la police qu'on mérite...

Or donc, c'est un enfant de douze ans qui entre à la *Librairie du Square* rue St-Denis, qui prend un livre et le glisse aussitôt dans sa chemise. Il se trouve que la libraire le voit faire et lui dit en l'engueulant: «Remet donc le livre que tu viens de me voler sur l'étagère». L'enfant s'exécute. Mais il reste là. Il attend sa mère qui parle sur le trottoir avec un amie. Elle finit par entrer. Elle n'a rien vu, et la libraire — que la délation écoëure encore plus que le vol — ne lui rapportera pas l'incident. La mère et l'enfant s'en vont.

Aussitôt, les clients qui ont été témoin de l'incident s'étonnent douloureusement du silence de la libraire. Il fallait dénoncer. Peut-être même appeler la police.

Quant à l'enfant il est revenu le lendemain. Pas pour s'excuser. Pas pour remercier. Pour s'étonner lui aussi:

— Tu ne diras vraiment rien à ma mère? Et on voyait bien qu'il pensait: «Quelle conne cette bonne femme»...

Personnellement je suis fier d'être de la même race que ma libraire. Ce qui me surprend le plus douloureusement aujourd'hui, ce n'est pas que les flics soient si pourris.

C'est qu'ils soient si nombreux.

Vous êtes psychothérapeute...  
La Fédération Nationale des  
Psychanalystes  
et  
L'institut International de  
psychanalyse, supérieure  
proposent  
UNE FORMATION COMPLÈTE EN  
PSYCHANALYSE  
Pour rendez-vous et information téléphonez au: 284-9334

**MAIGRIER** **CETBON**  
Une ÉQUIPE  
de diététistes, éducateurs physiques,  
animateurs, sous la responsabilité  
d'omnipraticiens, les docteurs Jean-Guy  
Boileau, M.D., M.S.C. (nutrition) et  
Pierre Lizotte, M.D.  
Centre d'évaluation et de traitement en  
bioénergétique, obésité et nutrition  
CETBON 276-2573

TRAITEMENT MÉDICAL DE **L'OBÉSITÉ** ET DES VARICES  
Clinique médicale et esthétique  
des docteurs Dupuy, Thomas & Associés  
(Médecins omnipraticiens)  
Longueuil 347, rue St-Charles ouest 670-7220  
Montréal 1117 A, boul. St-Joseph est 277-6799  
Pte-aux-Trembles 14311, rue Notre-Dame est 642-6946  
Pointe-Claire 189, boul. Hymus, suite 505 695-0885  
Beloeil 365, Sir Wilfrid Laurier 467-6365  
St-Léonard 5700, rue St-Zotique 254-5279  
Laval 2927, boul. de la Concorde est 661-6696  
Ste-Thérèse 519, boul. Labelle, Blainville 434-1911  
St-Hyacinthe 2780 Raymond 774-6467

INSCRIPTION POUR SEPTEMBRE 1988  
Pensionnat — Externat  
GARÇONS ET JEUNES FILLES  
**Collège Bourget**  
(RIGAUD)  
INSTITUTION PRIVÉE  
Dirigée par les Clercs de St-Viateur, construite à flanc de montagne, à environ 50 kilomètres de Montréal, près de l'autoroute transcanadienne.  
Cours secondaire complet (avec ou sans latin).  
Classes spéciales pour les élèves anglophones.  
Animation, pastorale et sports privilégiés.  
Glace artificielle, piscine, deux gymnases,  
nombreux laboratoires, plusieurs salons, etc.  
Transport organisé pour les fins de semaine.  
Enseignement de l'informatique.  
Pour une inscription en 1re, en 2e ou en 3e secondaire, veuillez vous présenter au Collège pour les tests d'admission avant 9 h 30.  
le samedi 21 novembre 1987 ou  
le samedi 9 janvier 1988 ou  
le samedi 23 janvier 1988 ou  
le samedi 12 mars 1988  
Pour renseignements en 1ère, 2e et 3e secondaire, composez  
**(514) 451-5785**  
Pour renseignements en 4e et 5e secondaire composez  
**(514) 451-4716**

**DÉTECTIVE** DEPUIS 1949  
**PIERRE D. MASSUE** 387-3757  
• Autorisé sous l'Acte concernant les agences de détectives du Québec  
Licencié par la Cité de Montréal  
• Disparitions • infidélité conjugale • surveillance • divorce • preuve d'adultère  
• enquêtes criminelles • fraude • extorsion • surveillance d'employés  
• filature • toutes preuves pour la cour  
CONFIDENTIEL - DISCRETION ASSURÉE

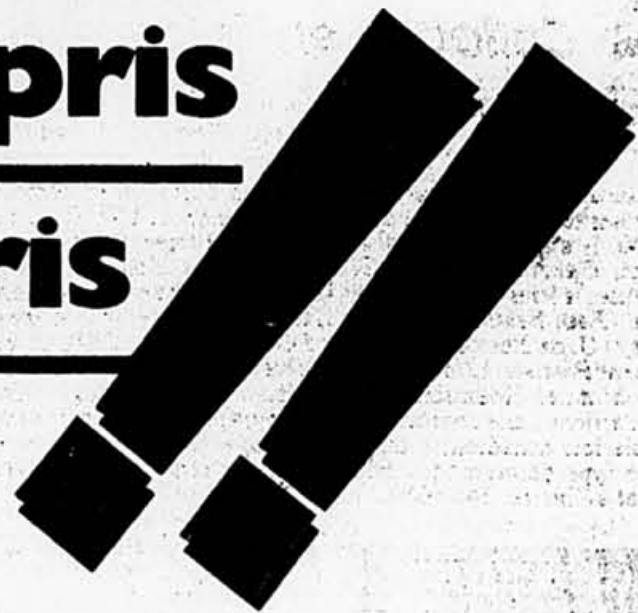
**CLINIQUE MÉDICALE D'OBÉSITÉ**  
**DR J. M. MARINEAU - DR J. LEMAY**  
OMNIPRATICIENS TRAITANT L'OBÉSITÉ  
MONTRÉAL 6716, rue Saint-Denis 274-3561  
ST-LÉONARD 6520, rue Beauhien Est 259-5531  
REPENTIGNY 373, rue Notre-Dame 582-3911  
LAVAL 283, boul. de la Concorde Est 662-2192

**AVIS DE RECHERCHE**  
**INSTITUT ALIE**  
LYCÉE MONT-ROYAL Collège Mont-Royal  
L'Institut Alie, connu de 1968 à 1974 sous le nom de Lycée Mont-Royal et depuis, sous celui de Collège Mont-Royal, célèbre cette année son 40e anniversaire.  
Nous recherchons ceux et celles qui ont étudié ou travaillé à l'une ou l'autre de ces institutions pour fêter avec eux et elles cet événement.  
Si vous êtes l'une de ces personnes, appelez-nous au  
**(514) 354-1540**  
Collège Mont-Royal, 2165, rue Baldwin, Montréal (Québec) H1L 5A7

**LE COMPLEXE D'APPARTEMENTS POUR RETRAITÉS LE MIEUX PENSÉ AU CANADA**  
**LES MARRONNIERS**  
LES MARRONNIERS de Laval fait partie d'un réseau de complexes d'appartements pour personnes aînées très bien implanté au Québec. Nous procédons le 1er juillet 1988 à l'ouverture de notre quatrième complexe à Ville de Laval (voisin de l'hôpital Cité de la Santé).  
Sécurité, qualité de vie, soins médicaux 24 heures, activités culturelles et sportives, autonomie  
**(grands appartements avec cuisine complète, porte-patio et balcon) font des MARRONNIERS le meilleur endroit pour demeurer et s'épanouir pleinement.**  
**LE GROUPE PARE**  
Promoteur d'une qualité de vie meilleur.  
Venez nous visiter ou téléphonez-nous. À partir de 548\$/mois\*  
**LAVAL (MTL) LES MARRONNIERS, 1500, montée Monette, Vimont, Laval H7M 3V5 (514) 668-9632**  
**TROIS-RIVIÈRES** LES MARRONNIERS - LES JARDINS LAVAL 1350, rue Aubuchon (voisin du centre commercial Les Rivières) Trois-Rivières G8Y 6A8 (819) 370-1064  
**SAINTE-FOY** LES MARRONNIERS - LES JARDINS LAVAL 825, rue Arthur-Rousseau (voisin de l'Hôpital Laval) Sainte-Foy G1V 4S6 (418) 651-4807  
**LÉVIS** LES MARRONNIERS - LES JARDINS LAVAL 22, rue Charles-Edouard (voisin de l'Hôtel Dieu Lévis) Lévis G6V 0E9 (418) 835-3765  
\*occupation double  
**LES MARRONNIERS**  
LA BELLE VIE POUR LE BEL ÂGE



# Quand on a compris que tout est compris on a tout compris



# 16395\$\*

Le Trooper II DLX 1987 de Isuzu

#### A CE PRIX, TOUT CECI EST COMPRIS :

moteur de 2,3 litres à arbre à cames en tête  
boîte manuelle à 5 vitesses  
freins et direction assistés  
radio AM-FM stéréo avec lecteur de cassette  
essuie-glace, gicleur et dégivreur électrique  
arrière  
moyeu avant à barrure automatique  
sièges baquets inclinables  
plaques protectrices pour la suspension, la  
transmission et le réservoir d'essence  
roue de secours montée à l'extérieur  
vitres teintées  
chauffage pour passagers arrière



La I-Mark XS 1987 de Isuzu

# 10495\$\*

#### A CE PRIX, TOUT CECI EST COMPRIS :

moteur de 1,5 litre à arbre à cames  
en tête.

boîte manuelle à 5 vitesses  
freins assistés  
radio AM-FM stéréo  
chauffe-moteur  
essuie-glace intermittents  
retroviseurs électriques intégrés de  
chaque côté  
instrumentation complète incluant  
tachymètre  
roues en aluminium  
vitres teintées  
pneus radiaux ceinturés d'acier  
sièges inclinables en tissu  
volant inclinable



Pour bien des véhicules, le prix de vente annoncé est de beaucoup inférieur au prix que vous aurez à payer. Ajoutez une petite option par-ci, un petit supplément par-là, et la facture gonfle, gonfle, gonfle...

Heureusement, il y a Isuzu.

La I-Mark et le Trooper II de Isuzu sont dotés d'une foule d'accessoires qui, chez d'autres, vous coûteraient des centaines de dollars en supplément. Imaginez : même les frais de transport et de préparation sont inclus !

#### Vous en aurez vraiment pour votre argent.

La I-Mark présente un aérodynamisme étudié et un rugissant moteur. Vous obtenez ainsi des performances et une tenue de route qu'on retrouve rarement dans une voiture si économique. Et pour de plus grandes sensations, la I-Mark est offerte en version turbo.

Quant au Trooper II, il est à la fois performant hors-route et élégant en ville. C'est exactement ce qu'un 4 x 4 doit être. Il a été construit pour vous donner du plaisir même dans les pires conditions. Et son intérieur spacieux, confortable et facile d'accès le rend tout à fait civilisé.

La I-Mark et le Trooper II sont encore plus alléchants car tous deux bénéficient du **Plan de protection**  GM de 3 ans/60 000 kmt pour la très modique somme de... rien du tout !

Avec Isuzu, tout est compris dans le prix. Quand on a compris cela, on a tout compris. Passez vite chez un concessionnaire Passeport pour profiter de ces offres de durée limitée.

**PASSEPORT**  
AUTOMOBILES INTERNATIONALES

\*PRIX DE DÉTAIL SUGGÉRÉ PAR LE FABRICANT POUR LES MODÈLES TROOPER II DLX 1987 ET I-MARK XS 1987 AVEC ÉQUIPEMENT STANDARD, TEL QU'ILLUSTRE. TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS. TAXES DE VENTE, TAXES D'ASSISES POUR AIR CLIMATISÉ LIVRABLE EN OPTION ET FRAIS D'IMMATRICULATION EN SUS. AUTRES OPTIONS DE LUXE DISPONIBLES MOYENNANT SUPPLÉMENTS. LE CONCESSIONNAIRE PEUT VENDRE À UN PRIX MOINDRE. \*\*VOYEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE PASSEPORT POUR CONNAÎTRE TOUTS LES DÉTAILS ET MODALITÉS DU PLAN DE PROTECTION.

PASSEPORT LAVAL  
1615, boul. Saint-Martin Est, Laval (Québec)  
Tél: 382-2122

PASSEPORT DÉCARIE  
5400, boul. Décarie, Montréal (Québec)  
Tél: 483-5555



TÊTES D'AFFICHE

Guy Pinard

Colloque en sociologie

Plusieurs comités participeront à un colloque en sociologie présenté à l'Université de Montréal vendredi à 9h30, au pavillon 3200. Il s'agit de **Marcel Rioux, Jean-Éthier Blais, Fernand Dumont, Gabriel Gagnon, Gilles Paquet et Edgar Morin**. De nombreuses autres personnalités seront sur le campus pendant la semaine: **Paul Beaudry et Peter Kuhn** (U. Princeton); **Robert L. Devaney** (U. de Boston); **Krzysztof Gawedzki** (du CRM de France); **Pierre Pestiau** (U. de Liège); **Mustapha Nabli** (U. de Tunis) et **Paul Schimmel** (Massachusetts Institute of Technology). Également à l'affiche: une rencontre en démographie avec comme thème la population canadienne du XVIII<sup>e</sup> siècle, et un énoncé sur un nouveau type de saumon, l'estuarien. Pour renseignements quant au lieu et à l'heure: 343-6030.

AU GÉNÉRIQUE

La Société chorale de Saint-Lambert, dirigée par **David Christiani**, présentera son diner dansant à l'enseigne des années 60 ce soir au club de golf de Saint-Lambert. Pour informations: 671-0918.

La célébration eucharistique à la paroisse Saint-François-Solano cet après-midi à 17h, dans le cadre des fêtes du 75<sup>e</sup> anniversaire de la paroisse. Pour informations: 376-2010.

Mgr Paul Grégoire présidera

la branche Xinjiang des arts et métiers nationaux de Chine,



PHOTO PAUL-HENRI TALBOT, LA PRESSE

Mme Sauvé au château Ramezay

Mme Jeanne Sauvé, gouverneur général du Canada, visitait récemment le château Ramezay, et le président Marc Pelletier en a profité pour lui remettre une eau forte d'André Larchevêque, eau forte qui représente le monument historique de la rue Notre-Dame.

de concert avec la Galerie d'art chinois Eng., procéderont au vernissage d'une exposition de peintures et de calligraphies de 36 artistes du Xinjiang, cet après-midi à 15h, au 982, rue Clark.

**H.W. Schanz**, directeur de la Chambre de commerce canado-suisse, rappelle aux membres et à leurs amis que le bal annuel de l'organisme aura lieu ce soir à 18h30, à l'hôtel Ritz-Carlton. Pour renseignements: 288-4213.

La Fondation canadienne pour l'iléite et la colite propose, dans le cadre de sa levée de fonds annuelle, une soirée-casino qui aura lieu ce soir à 20h, au sous-sol de l'église Immaculée-Conception. Pour renseignements: **Diane Duchaine**, au 256-8697, après 18h.

**Ronald Piché**, des Expos de Montréal, a accepté la présidence d'une soirée dansante organisée au profit de la fibrose kystique, et présentée ce soir à 20h30, au 2525, boulevard Pie-IX. Pour informations: 288-7711.

Le musée régional de Vaudreuil-Soulanges propose, jusqu'au 29 novembre, une exposition d'aquarelles de **Nicole Grisé**. Pour renseignements: **Daniel Bissonnette**, au 455-2092.

**Micheline Tremblay** a été récemment réélue à la présidence de l'Office des communications sociales. L'exécutif comprend également la vice-présidente **Pierrette Daviau**, le trésorier **Jean-Paul Tremblay**, et le secrétaire **Angèle Legris**. Le poste de directeur général est occupé par **Lucien Labelle**.

Le centre d'accueil Edmond-Laurendeau est à la recherche de bénévoles pour accompagner les bénéficiaires lors de visites médicales. Pour informations: 384-2020, poste 16.

La galerie d'art Beauchamp-Joncas et les Éditions la palette procéderont au lancement de 52 couleurs du Québec... 52 peintres, de **Louis Bruens**, demain à 12h30. Ce livre parle des oeuvres



Une équipe efficace

**Jean La Couture et Caroline Labelle** (à l'avant-plan) ont fait un succès du récent gala des sigles, puisqu'il a permis de remettre \$60 000 à la Société canadienne du cancer, représentée par **Jeanne Sénécal** (à l'arrière), secrétaire administrative de l'organisme.

La publicitaire **Michèle Bazin** est la présidente du comité tourisme de la Chambre de commerce de Montréal. Le comité comprend également **Terry Brassard, Gilles Corpart, Michel Desforges, Arnold Lagacé, Guy Leduc, Jacques Mainville, Raymond Martini, Jean Moise, Andrée Nahabet, Pierre Parent, Louise Rémillard, Monique Riel, Hélène Tomlinson et Robert Turgeon**.

**Lise Lanctôt**, infirmière, a eu le plaisir d'inaugurer à Saint-Henri un cours de secourisme offert par l'ambulance Saint-Jean aux enfants de six à 11 ans. Cette campagne a été rendue possible par un don de \$6 000 de la Fondation Gannett. Pour informations: **Jacqueline Côté**, au 842-4801, poste 308.

**Hélène Lafortune** est fière de souligner que la Société de recherche historique Archiv-Histo vient de franchir le cap des 100 000 actes notariés traités informatiquement. Ce travail est effectué en collaboration avec la Chambre des notaires et les Archives nationales du Québec.

Le phonothon du Fonds de développement de l'Université de Montréal auprès de ses diplômés aura permis de recueillir le montant le plus élevé de l'histoire, \$410 913, au grand plaisir du recteur **Gilles Cloutier**.

Oxfam-Québec vient de lancer sur le marché, grâce à la collaboration bénévole d'**André Breton** et de **Lucy Morin**, la cassette de la chanson du film *Sucre noir*, consacré au travail esclavagiste des Haïtiens en République Dominicaine. Ce film de **Michel Régnier** sera projeté à Radio-Canada le 29 novembre. Pour renseignements: 866-1773.

Le bon pilote inc., organisme à but non lucratif qui se consacre au service des non-voyants, est à la recherche de bénévoles pour les accompagner dans leurs déplacements. Pour informations: 526-8145.

À demain

vres de 52 impressionnistes, tels **Bourbonnais, Serge Brunoni, Vladimir Horik, Tex Lecor et Solange Saint-Pierre**.

La chirologue **Odette Poisson** parlera de l'étude des mains par les empreintes lors d'une conférence présentée demain à 13h, à l'UQAM. Pour informations: 469-4767.

La galerie Westmount procédera au vernissage des pastels de **Dave Beckett** demain à 13h. L'exposition se poursuivra jusqu'au 25 novembre. Pour renseignements: 484-1488.

Le groupe **Arts stratégies** procédera, demain à 14h, au complexe Guy-Favreau, au vernissage de l'exposition *Situation d'elles*, qui réunit une cinquantaine de portraits de femmes peints par **Marithé Roy**.

Le critique d'art italien **Germano Celant** parlera principalement de l'oeuvre de **Jannis Kou-**

**nellis** lors d'une conférence annoncée demain à 14h, au Musée d'art contemporain de Montréal. Pour informations: 873-2878.

La Société canadienne de la sclérose en plaques est à la recherche d'un bénévole prêt à remplir les fonctions de documentaliste. Pour informations: 849-7591.

**Christiane Lanoue** (notre photo), fondatrice en 1983 de l'Association d'entraide pour les agoraphobes Inc., vient de recevoir le trophée J.H. Moore (accompagnée d'une bourse de \$5 000 pour cette oeuvre) offert par la brasserie Labatt afin de souligner son excellent travail dans le milieu de l'agoraphobie.



GRANDE OUVERTURE Mercredi le 18 novembre, 9h A.M.

QUALITÉ ET BAS PRIX À TOUS LES JOURS

BANANES 19¢/lb Turbana du Honduras

JEUNE POULET FRAIS 85¢/lb Catégorie "A"

LES FERMES

LA FLEUR

400, LA FLEUR, VILLE LASALLE • TÉL.: 363-0971 • 363-0973

Offres Exceptionnelles

Solution gestion: Achetez un Macintosh Plus ou SE à un prix exceptionnel et obtenez gratuitement en plus un logiciel de base Microsoft Français de votre choix (Microsoft Word 1.15, File, Multiplan) valant chacun \$285.00  
**SPÉCIAL Macintosh Plus: - - - \$ appelez**  
**SPÉCIAL Macintosh SE: - - - \$ appelez**

Solution gestion professionnelle: moyennant \$150.00 de plus que la Solution gestion, obtenez un logiciel de haut de gamme Microsoft à votre choix (Microsoft Excel, Word 3.0) valant chacun \$575.00.



La rapidité d'apprentissage du Macintosh permet des économies de temps et d'argent dès les premières semaines d'utilisation.

Microsoft

Cette Offre exceptionnelle de Microsoft et Micro-Boutique est valide jusqu'au 31 décembre 87

MICRO-BOUTIQUE SERVICE-LOCATION SÉMINAIRES

Montréal 512 est, Beaubien (514) 270-4477 Sherbrooke 2433 ouest, King (819) 564-4644

"Disques durs SCSI pour Macintosh™ 512, Plus, SE, II." Garantie 1 an

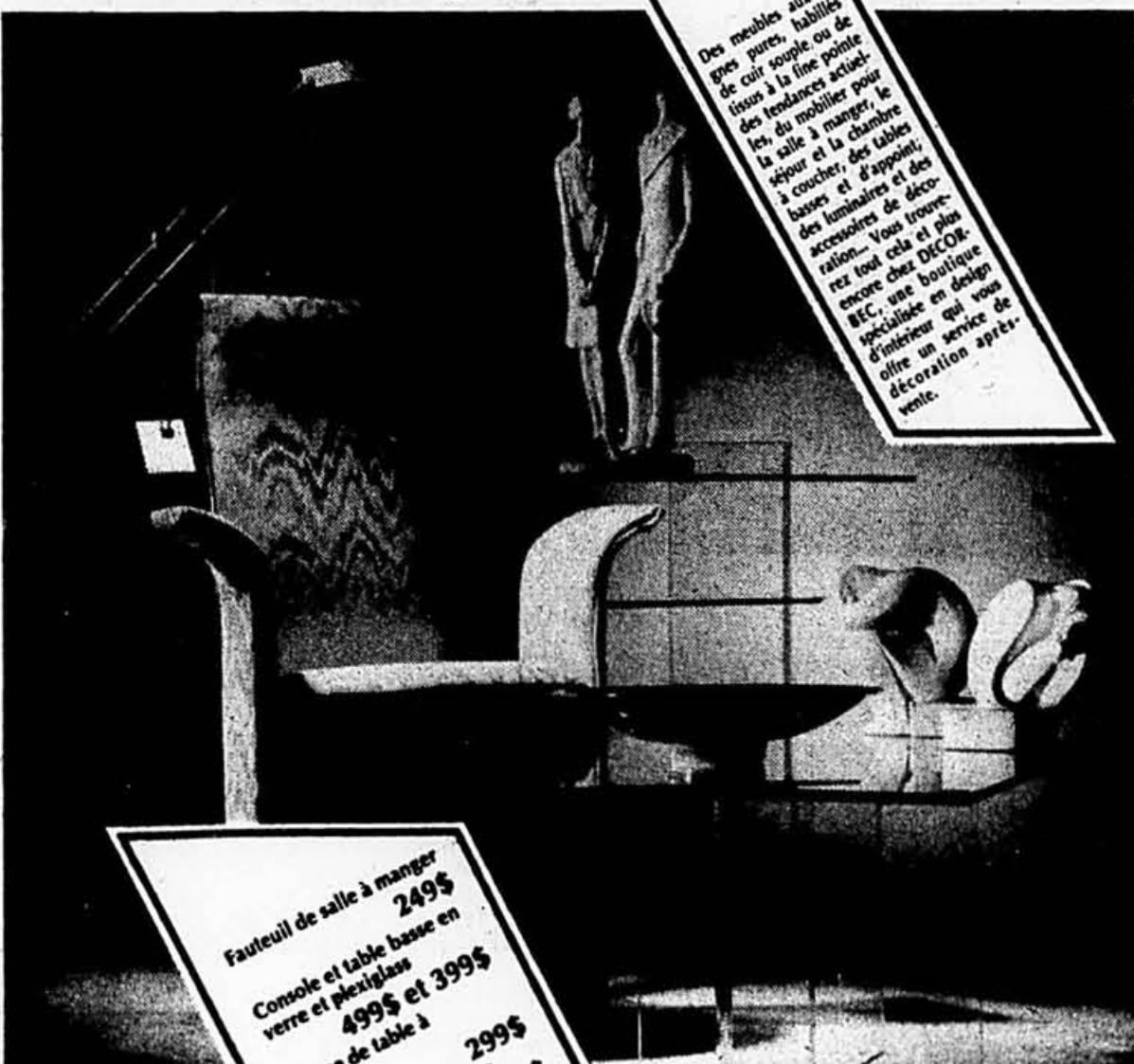
SUPER SPÉCIAL\*

DataFrame 20 : \$995.00  
 DataFrame 30 : \$1195.00  
 DataFrame XP30 : \$1395.00  
 DataFrame XP60 : \$2195.00

\* Offre exceptionnelle du fabricant et Micro-Boutique valide jusqu'au 31 décembre 87

MICRO-BOUTIQUE SERVICE-LOCATION SÉMINAIRES

Montréal 512 est, Beaubien (514) 270-4477 Sherbrooke 2433 ouest, King (819) 564-4644



De meubles aux lignes pures, habillés de cuir souple ou de tissu à la fine pointe des tendances actuelles, du mobilier pour la salle à manger, le séjour et la chambre, à coussin, l'appareil, des luminaires et des bases et des accessoires de décoration. Vous trouverez tout cela et plus encore chez DECOR-BEC, une boutique spécialisée en design d'intérieur qui vous offre un service de décoration après-vente.

Fauteuil de salle à manger 249\$  
 Console et table basse en verre et Plexiglas 499\$ et 399\$  
 Lampe de table à halogène 299\$  
 Personnage de plâtre 75\$  
 Serre-livres 69\$  
 Vase 39\$

decorbec

CENTRE COMMERCIAL LES ARCHES 1691, ch. Gascon, Terrebonne (814) 471-1887

CENTRE LA CROISÉE DES BOULEVARDS 1305, boul. de la Concorde ouest, Laval (814) 906-9001 ou (814) 906-7138



# «Le ballon du synode peut être regonflé»

— Annine Parent-Fortin

JULES BÉLIVEAU

Parlant du dernier synode romain, une Québécoise invitée à titre d'experte à y accompagner les délégués de l'épiscopat canadien a utilisé à Montréal, jeudi soir dernier, une nouvelle image: «C'est un magnifique ballon qui, dans la troisième ou quatrième semaine, s'est mis à perdre de l'air.» Mme Annine Parent-Fortin a toutefois ajouté, remplie d'optimisme: «Je pense, après notre retour chez nous, qu'on peut regonfler le ballon.»

La responsable de la condition féminine dans l'archidiocèse de Québec et un des quatre délégués officiels des évêques du Canada, Mgr Jean-Guy Hamelin, livraient devant un auditoire d'environ 500 personnes les impressions que leur avait laissées ce synode traitant des laïcs.

Mme Parent-Fortin et l'évêque de Rouyn-Noranda ont répété plusieurs fois, et de diverses façons, que le synode ne les avait pas comblés d'enthousiasme. «Je ne m'attendais pas à ce que le synode ouvre les portes, a précisé l'accompagnatrice des évêques canadiens, mais j'aurais aimé au moins qu'une fenêtre soit ouverte.»

Vers la fin du synode, alors qu'elle était encore à Rome, Mme Parent-Fortin avait confié à des journalistes que le synode était comme «un arbre chargé de fleurs mais qui n'avait pas donné ses fruits». Elle avait aussi comparé cette rencontre de 30 jours de 232 évêques et supérieurs religieux et de 55 laïcs à un avion rempli de carburant mais qui, parvenu au bout de la piste, n'avait pas décollé.

Jeudi dernier, l'experte laïque et l'évêque de Rouyn-Noranda ont toutefois fait ressortir plusieurs aspects positifs du synode. S'ils ont émis de sérieuses réserves au sujet des structures et du mode de fonctionnement d'une telle rencontre, qu'ils ont trouvés plutôt paralysants, ils ont vanté la qualité des interventions faites tant dans l'aula (la salle de l'assemblée générale du synode) que dans les *circuli minores* (les réunions de travail de groupes restreints). Mgr Hamelin a indiqué notamment comment le fait de

côtoyer des évêques de tous les continents et de presque tous les pays du monde demeure une expérience extraordinaire et une façon unique de voir concrètement l'universalité de l'Église. «Il y a là une richesse qu'on peut ne pas soupçonner lorsqu'on vient du diocèse de Rouyn-Noranda!», a-t-il blagué.

Entre autres aspects positifs du dernier synode, Mgr Hamelin a souligné la disparition de l'opposition clercs-laïcs dans l'Église. «On ne parle plus comme cela maintenant, a-t-il dit. Nous sommes tous des enfants du Père.» Mme Parent-Fortin a retenu de son côté le fait que des représentants de 32 évêchés différents ont parlé de la question des femmes dans l'Église. «Au synode de 1983, a-t-elle fait remarquer, seul le cardinal Vachon, de la délégation canadienne, avait abordé ce sujet. Il y a donc eu un progrès...»

Selon l'évêque de Rouyn-Noranda et Mme Parent-Fortin, si le *Message au peuple de Dieu* diffusé à la fin du synode traite de façon trop sommaire de certains sujets que d'aucuns jugent primordiaux, on a de bonne raison d'espérer que ces questions seront reprises et approfondies ailleurs. Mgr Hamelin, pour sa part, a confié qu'il attend avec confiance l'exhortation post-synodale de Jean-Paul II. À la fin du synode, a-t-il rappelé, le pape a signalé que les participants y avaient dit «des choses profondes et stimulantes». L'évêque a noté à ce propos: «Moi, je sais très bien ce que cela veut dire.»

Pour Mme Parent-Fortin, toutefois, il appartient maintenant au laïc de «regonfler le ballon du synode» en continuant la marche entreprise avant cette rencontre des évêques à Rome. «C'est chez nous, a-t-elle précisé, que nous devons poursuivre le travail. Et il va falloir continuer notre route avec sérénité et confiance, convaincus et forts.»

Au cours de la période de questions qui a suivi les exposés des deux représentants canadiens, une femme a suscité des rires approbateurs lorsqu'elle s'est adressée ainsi à Mme Parent-Fortin: «Avez-vous envisagé la possibilité d'organiser un synode de laïcs de l'Église catholique et apostolique avec une cinquantaine de personnes représentant la Curie romaine, mais sans droit de vote?»

Mme Annine Parent-Fortin: «Ça va mieux depuis que je suis revenue de Rome et que je rencontre des gens intéressés à entendre parler du synode...»

PHOTO ARMAND TROTTER, La Presse



## MICRO-XT

IBM PC-XT COMPATIBLE

- Mémoire: RAM: 640 Ko
- Unité de disque: 2 lecteurs de disques double côté, double densité 360 Ko chaque.
- Moniteur: haute résolution
- Clavier: 5151, 5150 ou type AT

SPECIAL

# 995\$

Option: Disque rigide 25MO

# 395\$

AT aussi disponible

**CENTRE DE L'ORDINATEUR**

VIRAGE TECH

203, boul. des Laurentides, Pont-Viau, Laval  
835, Décarie, Ville St-Laurent  
936 est, boul. de Maisonneuve, Montréal

663-6719  
747-7033  
844-6332

SERVICE APRÈS-VENTE PLUS  
garantie complète

## INVESTISSEZ DANS UNE CLASSE... À PARTS!

Une fois de plus, les Courtiers FO.I.S.I. sont fiers de vous proposer un placement garanti: **Société en Commandite Notre-Dame.**

**SITE** Situes sur la rue Notre-Dame Ouest, en plein coeur du Vieux-Montréal, ces deux prestigieux édifices commerciaux sont situés à deux pas du futur Centre de Commerce Mondial de Montréal (projet de 160 millions \$). Son environnement exceptionnel regorge de prestige par la présence des plus importantes institutions financières reconnues comme étant le centre nerveux des activités économiques du Grand-Montréal.

**SÉCURITÉ** Un placement immobilier sûr et rentable qui s'**autofinance**:

- revenus garantis 100% — 5 ans
- dépenses garanties — 5 ans
- hypothèque — 10 3/4% — 10 ans
- sans endossement hypothécaire

**RENDEMENT**

- Excellent taux de rendement
- Émission totale: 3 millions \$ (600 parts à 5 000\$)
- Souscription minimale: 10 000\$ (2 parts)
- Financement disponible
- Intérêts déductibles d'impôt
- Déductions fiscales 1987: 3 842\$
- 1988: 2 296\$

Qui ne rêve pas de réaliser un investissement immobilier dans un quadrilatère stratégique en plein essor?

**UN TEL PLACEMENT VOUS PLACE VRAIMENT DANS UNE CLASSE... À PARTS!**

\*Le taux moyen de rendement des projets réalisés par Yves Foisy, promoteur immobilier, a été supérieur à 35%

**INFORMATION** Pour une rencontre personnelle ou pour assister à une soirée d'information, appelez:

**Denyse Lambert (514) 747-2030**



Vous trouverez dans le prospectus provisoire une information détaillée sur le titre proposé. Vous pouvez vous procurer ce prospectus provisoire sur demande à nos bureaux.



**LES COURTIERES FO.I.S.I. INC.**

Courtiers en contrats d'investissement  
300, boul. Laurentien, bureau 105  
Ville St-Laurent (Québec) H4M 2L4 (747-2030)

Aussi, succursale à Laval

DUVET D'OIE

HOMME - FEMME

ouvert le dimanche de 11 h à 16 h 30

EXXA

550, av. du Président-Kennedy, 843-6248

149\$ 199\$

SAINT-JEAN 1 Place du Marché 346-6620

## 20% DE RABAIS

- PALETOTS
- COMPLETS
- VESTONS SPORT
- PANTALONS
- CHANDAILS

GIANTONIO

LE MAÎTRE TAILLEUR ITALIEN

7396 St-Hubert  
271-5771

VISA - MASTERCARD - AMERICAN EXPRESS

## PIEDS FRAGILES!

Chaussez-vous bien, vous jouerez mieux!

PANTALONNIER



Ouvert 7 jours, 7 soirs, tous les week-ends

# JEAN COUTU

On trouve de tout... même un ami

**SILKIENCE**  
Shampooing ou revitalisant  
formules assorties

**FORMAT BONI**  
300 ml + 150 ml

**199\***  
AU CHOIX!



**OFFRE EXTRAORDINAIRE**  
de serviettes  
VENEZ EN PROFITER

**349\*** **999\*** **499\***

SERVIETTE A MAINS  
PRIX JEAN COUTU

DRAP DE BAIN  
PRIX JEAN COUTU

SERVIETTE DE BAIN  
PRIX JEAN COUTU

- CHOIX DE COULEURS
- QUALITÉ SUPÉRIEURE
- 100% COTON
- OURLÉES
- SUPER ACHAT



**STATIGUARD**  
Élimine instantanément  
l'électricité statique  
Format 170 g

**279\***

**TIDE**  
Détérgent à lessive liquide  
Format 1 litre  
PRIX JEAN COUTU **304**

**NOUVEAU**

MOINS COUPON RABAIS INSTANTANÉ SUR LE CONTENANT **.75**

VOTRE PRIX **229**

AVEC COUPON SUR LE CONTENANT



**Super escomptes**

**L'ORÉAL HAUTE MODE**  
Shampooing colorant  
couleurs assorties  
Format 1 application

**529\***  
AU CHOIX

**JEROME ALEXANDER**

Brosse chauffante  
ou fer à friser  
«High Tech»  
couleurs assorties

**599\***  
AU CHOIX



**50%**

**Lunettes soleil**  
personnelle  
Modèle Hiver 87-88

Recevez gratuitement  
une corde à lunettes  
avec tout achat d'une  
paire de lunettes  
Personnelle Hiver 87-88



**Rabais éclatants**

**VIVA**  
Essuie-tout blanc seulement  
Format 2 rouleaux

**79\***

**VIVA**



**ÉCONOMISEZ 125**

A l'achat de protège-dessous avec ou sans désodorisant STAYFREE. Format 30.

**119**  
PRIX AVEC COUPON

**244**  
PRIX SANS COUPON


Valide du 15 au 21 novembre 87.

Limite 1 coupon par article

**125**

AU DÉTAILLANT: pour remboursement postez à:  
Johnson & Johnson, C.P. 3000, St. Jean, N.B. E2L 4L3

0434571r



**Personnelle**

Cure-oreilles  
Format 180

**.89\***



**SENSODYNE-F ou SENDODYNE**  
Dentifrice  
Format 100 ml

**319\***



**ÉCONOMISEZ 125**

A l'achat de maxi-serviettes STAYFREE régulières, désodorisantes. Format 30, ou super format 26.

**279**  
PRIX AVEC COUPON

**404**  
PRIX SANS COUPON


Valide du 15 au 21 novembre 87.

Limite 1 coupon par article

**125**

AU DÉTAILLANT: pour remboursement postez à:  
Johnson & Johnson, C.P. 3000, St. Jean N.B. E2L 4L3

0434093r



**Bébé en fête**

**JOHNSON'S**  
Poudre pour bébés  
Format 400 g

**219\***



**Rabais fraîcheur**

**EFFERDENT**  
Nettoyeur effervescent pour dentiers  
Format 108

**419\***

**LISTERINE**  
Rince-bouche et gargarisme  
Format 750 ml

**359\***



**ÉCONOMISEZ 20¢**

A l'achat de friandises assorties NEILSON Will-D-Pack, format 200 g

**.99**  
AU CHOIX  
PRIX AVEC COUPON

**1.19**  
PRIX SANS COUPON

Valide du 15 au 21 novembre 87.

Limite 1 coupon par article

**20¢**

AU DÉTAILLANT: pour remboursement postez à:  
A.C. Neilson, C.P. 3000, St-Jean N.B. E2L 4L3

1331080r



**Dr SCHOLL'S**  
Semelles assorties pour garder les pieds au chaud

**269\***  
AU CHOIX



**ORGANEX**  
Vitamines E naturels  
Format 100

**299\***

**De saines aubaines**

**HEMAREXIN**  
Supplément vitaminique ampoules buvables  
Format 16

**799\***


**STREPSILS**  
Pastilles antiseptiques pour la gorge à saveurs assorties

**179\***  
AU CHOIX

**TELERGON II**  
Suspension de gelée royale  
Format 24 ampoules

**25<sup>79</sup>\***

Une exclusivité PJC Jean Coutu



**COSMÉTIQUES**  
JEAN COUTU

Rouges à lèvres (rég.: 5.99\$)

**3.97\$**

Vernis (rég.: 3.99\$)

**2.97\$**

**Spécial**

**L'ORÉAL**



\*LIMITE 3 PAR CLIENT  
\*VALIDE DU 15 AU 21 NOVEMBRE 1987

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Spéciaux valides au comptoir seulement. Si un article venait à manquer dans une succursale, n'hésitez pas à demander un bon de garantie de prix "Mille Excuses". Le reste prévaut en tout temps. Illustrations à titre indicatif seulement. Mille excuses, la loi nous défend de vendre certains produits identifiés par une étiquette vert lime dans nos succursales, lundi, mardi, mercredi, après 18h, jeudi, vendredi, après 21h30, samedi, après 17h et le dimanche, sauf Ontario et Nouveau-Brunswick. Pas de vente aux marchands.



# SUTTON PLUS

## DEFIEZ LES PENTES... LES COURSIÈRES

*un investissement sûr.*

208 condos sur les pentes de la plus haute montagne de l'Estrie: le Mont Sutton. Un investissement rentable et sûr puisque le gain de capital immobilier régional entre 1983 et 1987 a plus que doublé.

- Prix des plus concurrentiels
- Unité meublée et décorée sur demande
- Taux de location régional de 95% et plus
- Activités sportives: piscine extérieure chauffée à l'année, golf, tennis, planche à voile

Venez comparer notre exceptionnel prix pré-construction, valable jusqu'au 1er décembre 1987.

2 CHAMBRES À COUCHER  
À PARTIR DE 89 500,00 \$.

Les 50 premiers acheteurs se mériteront une passe de ski familiale pour la saison, valeur de 1 450,00 \$.

BUREAUX DES VENTES  
IMMOBILIÈRES

**CLODEM**  
courtier

• MONTRÉAL

634, RUE ST-JACQUES  
(514) 861-3000  
SUR RENDEZ-VOUS

• MONT SUTTON

SORTIE 68 OU 90, DE L'AUTO-ROUTE DES CANTONS DE L'EST, SUIVRE LES INDICATIONS POUR LE MONT SUTTON  
SAMEDI ET DIMANCHE 12 h à 17 h.



# Viandes impropres à la consommation trouvées dans un restaurant chinois

RAYMOND GERVAS

La saisie par des inspecteurs municipaux de deux boîtes contenant des poumons et des rates de boeuf, avec la mention « impropre pour la consommation humaine » dans la chambre froide d'un restaurant chinois de la métropole, a engendré hier, en Cour municipale, un long débat juridique entre la Couronne et la défense sur la qualité de ces aliments.

Le 14 janvier dernier, deux inspecteurs du Service de l'environnement et de l'inspection des aliments de la Communauté urbaine de Montréal, se sont présentés au restaurant Le Charme de Chine Inc., du 1017 boulevard Saint-Laurent, dans le quartier chinois, et ont découvert dans une chambre froide, entassé avec d'autres nourritures, deux boîtes contenant 52 kilos de poumons et de rates de boeuf avec la mention que leur contenu ne devait pas être consommé par des humains.

Les deux boîtes en question ont par la suite été confisquées et détruites par les inspecteurs lors d'une visite subséquente au restaurant.

Selon la preuve présentée au juge Luc Grandmont de la Cour municipale, la « viande » aurait été achetée auprès d'une compagnie torontoise du nom de Beef Terminal 1979 Ltd et expédiée chez un grossiste montréalais qui, à son tour, l'aurait vendue au restaurant chinois.

Selon le grossiste en question, M. Marvin Walter, ce genre de nourriture est habituellement vendu pour les ethnies seulement. « Les boîtes sont identifiées de façon à en interdire la vente sauf pour les ethnies », a déclaré M. Walter qui a spécifié que les boîtes de « viandes » qu'il avait reçues de la compagnie torontoise n'auraient pas dû être vendues à des ethnies ni à des restaurants. M. Walter a déclaré au tribunal qu'il avait acheté quelque 80 caisses de viande de la compagnie to-

rontoise et que ce n'était qu'après en avoir vendues plusieurs, qu'il s'était aperçu que certaines caisses portaient la mention « impropre pour la consommation humaine ».

**Pas d'analyse**

Appelé à la barre, le gérant du restaurant Le Charme de Chine, M. George Sizto, a déclaré pour sa part que le personnel de la cuisine du restaurant à qui incombe de vérifier les commandes, ne parlait et ne lisait ni le français ni l'anglais et qu'il ne pouvait que compter le nombre de caisses lors de livraisons. Ce qui explique selon lui, le passage inaperçu des deux caisses.

La défense a fait valoir au juge qu'aucune analyse n'avait été faite sur la viande avant sa destruction par les inspecteurs et que par conséquent, il n'y avait aucune preuve que la viande n'était pas comestible, sauf l'inscription sur les boîtes.

Pour sa part, la Couronne stipule que le règlement n'oblige pas les inspecteurs à procéder à des expertises et que le règlement

dit clairement qu'il est défendu d'avoir en sa possession des aliments non conformes à la consommation humaine.

Le juge Grandmont a demandé à la Couronne de vérifier si la loi exige que le mot comestible soit apposé sur les boîtes de viande.

Le procès du restaurant Le Charme de Chine a été ajourné au 4 décembre où le juge Grandmont devra rendre sa décision.

Par ailleurs, le restaurant Tinos, du 5834 avenue du Parc a été condamné à \$500 d'amende pour malpropreté.

Selon ce qui a été déclaré en Cour, les tablettes de l'entrepôt, les réfrigérateurs et les murs étaient malpropres, poussiéreux, tachés et croulés. Il y avait aussi une accumulation de débris d'aliments sous les appareils servant à préparer la nourriture et des insectes sous la hotte de ventilation.

Le propriétaire du Dépanneur Laurier, situé au 1397 est rue Laurier a écopé pour sa part d'une amende de \$100 pour avoir eu des blattes à l'intérieur de son commerce.

## PORTES & FENÊTRES VERDUN LTÉE

MONTRÉAL: 2260, rue St-Clément 255-6868  
LAVAL: 4525, boul. Samson 681-1547  
ST-BASILE: 139, boul. Laurier 653-2265  
VERDUN: 925, rue Hickson 769-1725  
VERDUN: 4281, rue Verdun 761-7895

**STANLEY LES PORTES DE GARAGE**  
Avantage II

**PORTE DE GARAGE SECTIONNELLE EN ACIER ISOLÉE**

Coupe-froid 8x7 9x7 10x7  
Quincailles \$399 \$439 \$469  
incluse

**Les Portes Patio**  
Tout simplement la meilleure PORTE PATIO disponible

Conçue pour vous offrir de nombreux avantages de fonctionnement, elle résout les problèmes courants d'entretien. Apporter une tranquillité à votre maison.

Les portes Patio 2, 3 et 4 ont une valeur ajoutée actuelle par la maîtrise avec une GARANTIE de 10 ANS.

Garantie de 20 ANS

**STANLEY PORTE EN ACIER ISOLÉE**

Prémontée dans un cadre en pin

Coupe-froid magnétique

Grandeurs: 32" x 34"

Cadre de 1 1/2"

\$269  
\$279

Modèle B-03

**SOFFITE D'ALUMINIUM**

Ventile blanc pour balcons et corniches

\$1071

la feuille (16 po x 12 pi) \$12852

la boîte de 12 feuilles

Prix pour boîte complète

**STANLEY PORTE EN ACIER ISOLÉE**

Prémontée dans un cadre en pin

Coupe-froid magnétique

Grandeurs: 32" x 34"

Cadre 1 1/2"

\$169

Cadre 1 1/2" \$179

Modèle B-07

**R.F. R. Lafamme & Frère Inc.**

**FENÊTRES À BATTANTS EN CÈDRE, UN OUVRANT**

Dimensions:

24x30 \$119 36x46 \$209

36x36 \$199 36x62 \$249

**STANLEY PORTE EN ACIER ISOLÉE**

Prémontée dans un cadre en pin

Coupe-froid magnétique

Grandeurs: 32" et 34"

Cadre 1 1/2"

\$259

Modèle B-05 Cadre 1 1/2" \$269

**STANLEY PORTE EN ACIER ISOLÉE**

Prémontée dans un cadre en pin

Coupe-froid magnétique

Grandeurs: 32" x 34"

Cadre 1 1/2"

\$239

Cadre de 1 1/2" \$249

Modèle B-18

Plus de 25 modèles de portes en acier isolées en montre  
Choix de 25 couleurs pour les portes d'acier

**PAYEZ ET EMPORTEZ** OUVREZ LE SAMEDI de 9h à 12h

Les portes Stanley, GARANTIES 10 ANS. Nos spéciaux sont valides jusqu'au 30 novembre 1987.

dimanche  
**15**  
novembre

# ÉLECTIONS SCOLAIRES

*Vous avez votre mot à dire!*

Les huit commissions scolaires de l'île de Montréal

## Voyages Eaton

Notre réputation vous accompagne...

EST-CE POSSIBLE?  
LES TRÉSORS ET LES PLAGES DE L'ORIENT  
AU MÊME PRIX QUE LES  
CARAIBES

**4 TOURS**  
à partir de **1799\$**

Départs hebdomadaires  
du 12 novembre 1987 au 29 mai 1988

**HONG-KONG:** Paradis du magasinage  
**BANGKOK:** La Venise de l'Orient  
**SINGAPOUR:** Carrefour de l'Orient

Plus la plage de votre choix:  
Pattaya ou PhuKet en Thaïlande  
Penang en Malaisie  
Bali en Indonésie

Venez à notre présentation  
le jeudi 26 novembre à 19 h  
au magasin Eaton du centre-ville  
Réservez en appelant le 353-9710

**Exotik**  
tours

VEUILLEZ NOTER: Les prix sont établis pour une personne, en se basant sur un itinéraire standard et sont en vigueur au moment de l'impression. Les prix annuels se rapportent à des programmes précis et varient selon la date de départ. La dernière nuit d'hôtel incluse. Tous les tarifs sont basés sur des places disponibles au moment des réservations. Consultez la liste fournie par les grossistes pour connaître la liste des avantages et conditions, et qui est comprise dans les prix. Les tarifs annuels peuvent varier et certains peuvent être réservés uniquement auprès de nos agents Eaton pour un voyage d'été. Cette offre ne peut être combinée avec toute autre promotion, prime ou autre offre de nos agents Eaton.

Bureaux de Voyages Eaton:

Centre-ville 284-8903	Anjou 353-4411	Laval 687-1470
St-Bruno 461-2345	Pointe-Clair 697-6420	Rockland 738-5152
LaSalle 367-2330	Gatineau (819) 243-4330	NOUVELLE ADRESSE Sherbrooke 563-9555

Crédit accepté avec la carte Eaton

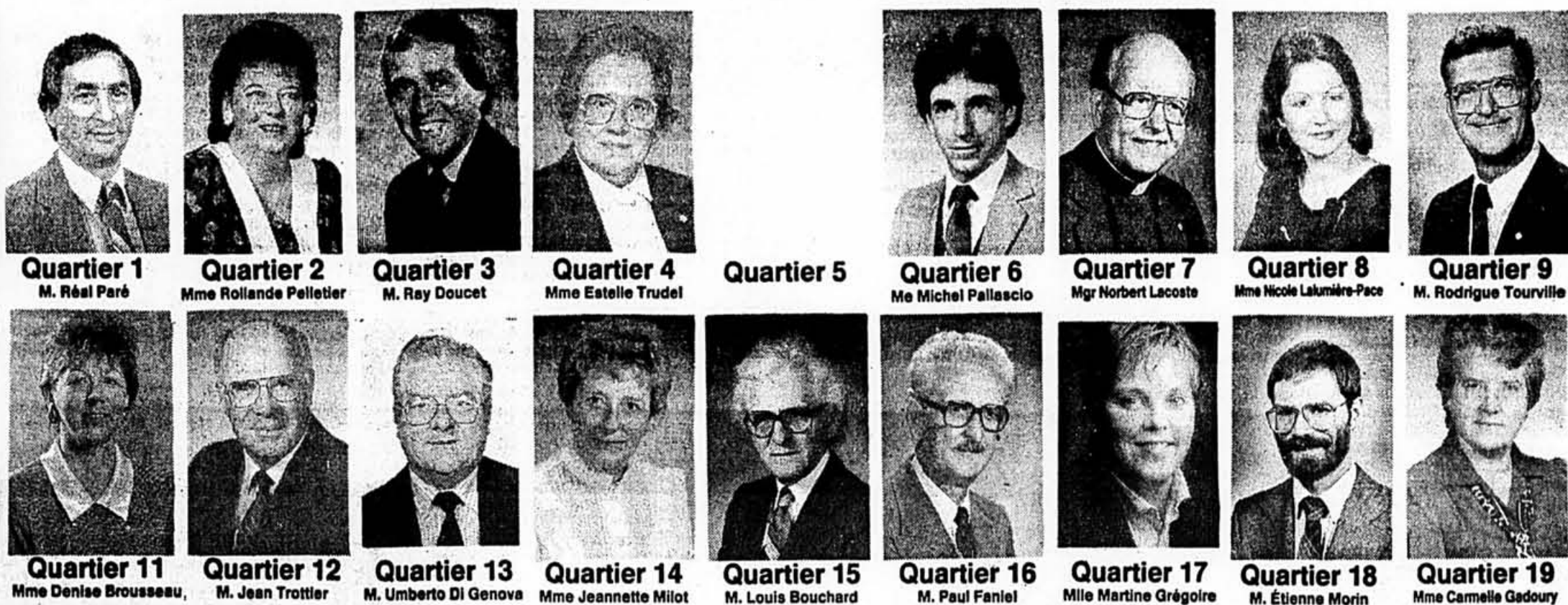
**EATON**  
IDENTIFIÉ UN PREMIER DU QUÉBEC

NOUVEAU ANNIVERSAIRE

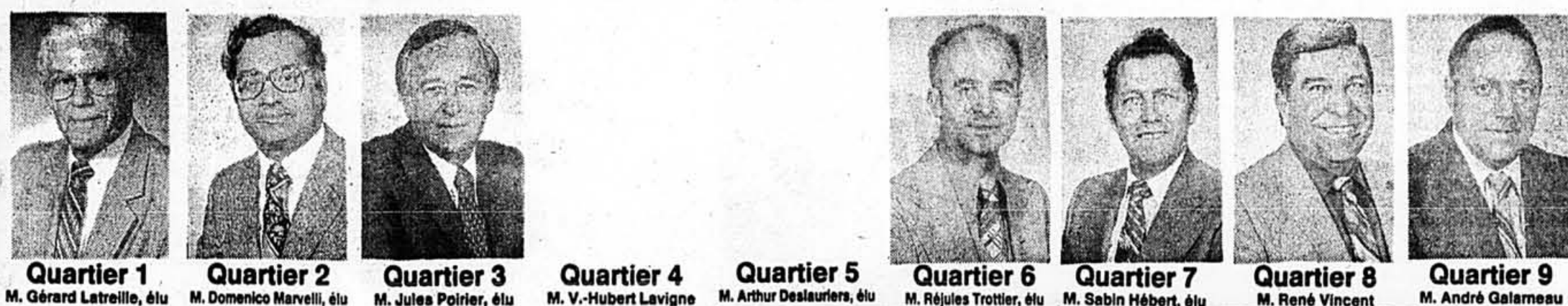


# VOTONS, LE DIMANCHE 15 NOVEMBRE, POUR UNE ÉCOLE CATHOLIQUE DE QUALITÉ QUI INSTRUIT ET FORME NOS ENFANTS DANS L'ORDRE, LA PAIX, LA FOI ET L'OUVERTURE AUX AUTRES!

*Commission des écoles catholiques de Montréal*



*Sault-Saint-Louis*



Laissons les débats syndicaux, politiques et idéologiques sur la place publique! Ne les entrons pas dans l'école de nos enfants!

**POUR QUI VOTER ?**  
**521-7403**

*Commission scolaire Jérôme-Le Royer*



*Commission scolaire Baldwin-Gartier*



*Commission des écoles catholiques de Verdun*



**Changement n'est pas progrès scolaire!**  
**Vingt ans de chambardements dans nos écoles nous l'ont appris aux dépens de nos enfants!**  
**Ne bouleversons pas, encore une fois, leur école!**

**ASSURONS À NOS ENFANTS UN PROGRÈS SCOLAIRE DANS LA CONTINUITÉ ET DANS LA PAIX EN VOTANT POUR LES CANDIDATS APPUYÉS PAR LE**  
**MOUVEMENT SCOLAIRE CONFESSIIONNEL**



# « C'est bien de vider les hôpitaux psychiatriques; mais je pense que nous sommes allés trop loin »

— Me Bernard Bulteau, procureur à la Cour municipale de Montréal

## FOLIE

Plus de 3 000 malades mentaux vivent dans la misère

SUITE DE LA PAGE A 1

portée, on les judiciarise, explique pour sa part Me Denis de La Liberté. « Mais de plus en plus, on les judiciarise entre guillemets, pour nous donner le support juridique qui nous permet d'intervenir, de les aider, de les référer à la Maison du Père, au Chainon... »

Jean-Yves Rheault, 36 ans, travaille dans le milieu de la maladie mentale depuis huit ans. Il est présentement au Conseil régional de la santé et des services sociaux (CRSSS), chargé de l'implantation des ressources communautaires.

« Enlève la Maison du père et les autres, dit-il, et ça va être grave: le monde va se promener dans les rues comme des bandes de chiens affamés! »

À 19 ans, Linda a déjà séjourné dans plusieurs hôpitaux psychiatriques. L'été dernier, elle s'est retrouvée à la rue à Montréal. Originnaire de la région des Laurentides, elle se sentait de plus en plus rejetée par sa famille.

« Je suis venue sur le pouce, dit-elle. Arrivée ici, le gars a voulu m'entraîner dans un motel de la rue Saint-Jacques. Je me suis sauvée et j'ai arrêté une auto de police. »

Elle n'avait pas d'argent. On l'a conduite à la Maison Marguerite, puis au Chainon, rue de l'Esplanade. Grande fille roussée et frisée, elle portait un béret rose sur le côté de la tête quand nous l'y avons rencontrée, le mois dernier.

« Ça va bien maintenant, dit-elle, je prend mes médicaments, je suis positive. »

Linda devait quitter le lendemain pour aller vivre dans une résidence pour ex-patients psychiatriques.

— Je me donne deux ans, nous a-t-elle confié. Après, je voudrais devenir chanteuse, j'aime beaucoup chanter.

— Qu'est-ce que tu chantes?  
— La chanson que je préfère, c'est *Une mère*, de Manon Paquin, tu la connais?

Elle se met à chanter:  
*Tout petit enfant;  
Je n'ai pas bien compris;  
Ce qu'une maman fait dans  
notre vie (...)*

Au Réseau d'aide aux personnes seules et itinérantes, on a créé un comité de santé mentale pour mieux faire face à cet afflux de malades mentaux dans les différents services communautaires depuis une dizaine d'années.

« Quand on se retrouve avec un malade en situation de crise, on a toutes les misères du monde à le faire évaluer dans un département de psychiatrie, explique Pauline Massé. S'il n'a pas d'adresse, et c'est souvent le cas, on le refuse sous prétexte qu'il n'est pas du secteur. »

Pendant ce temps, les chaises volent, souligne Mme Massé. « On n'a alors pas le choix: on part avec le malade et on va se taper six heures d'attente à l'urgence générale... »

« Nous, on est prêt à faire un bout de chemin avec cette clientèle-là, mais il faudrait au moins qu'on soit capable de référer à l'hôpital une femme qui se promène avec un couteau et qui veut tuer tout le monde. »

« Êtes-vous ma mère? »

Plusieurs malades mentaux, dès qu'ils se sentent un peu mieux, cessent de prendre les médicaments qu'on leur a prescrits lors de leur dernière crise. Ces médicaments psychotropes ont des effets secondaires désagréables: bouche pâteuse, lourdeur, etc.

« On voit les personnes se déte-

riorer quand ils cessent de prendre leurs médicaments », explique sœur Nicole Fournier, directrice de l'Accueil Bonneau, qui sert 200 000 repas par année à des itinérants.

« Ils deviennent intolérants, ils vont crier, faire des gestes brusques, gêner les autres par leur comportement. L'autre jour, un de nos clients a lancé son assiette dans la face d'un autre. »

Selon sœur Fournier, le tiers des clients de l'Accueil Bonneau ont un passé psychiatrique. « Il y a trois semaines, un homme dans

la quarantaine, l'air hagard, entre ici pieds nus dans ses sandales. Je suis allée lui chercher des bas. Il m'a regardée et m'a demandé: êtes-vous ma mère? J'ai senti chez lui toute la solitude d'un petit enfant perdu. »

« Essaye donc de vivre avec ça! »

Christopher McFadden, directeur de la maison Les étapes, dans le quartier Notre-Dame-de-Grâce, oeuvre depuis une quinzaine d'années auprès des plus « poques » parmi les malades mentaux qu'on a ainsi restitués à la rue.

Selon lui, il existe à Montréal un grand manque de ressources communautaires: services d'hébergement temporaire et permanent, alternatives à l'hospitalisation, etc.

« Mais le problème fondamental, lance-t-il, excédé, c'est le bien-être social: \$476 par mois, essaye donc de vivre avec ça! Les gens qui sont sains d'esprit n'y arrivent pas, alors imagine quand tu es malade mental! »

Sœur Monique Picard, de la Maison du Père, croit que plusieurs malades mentaux pour-

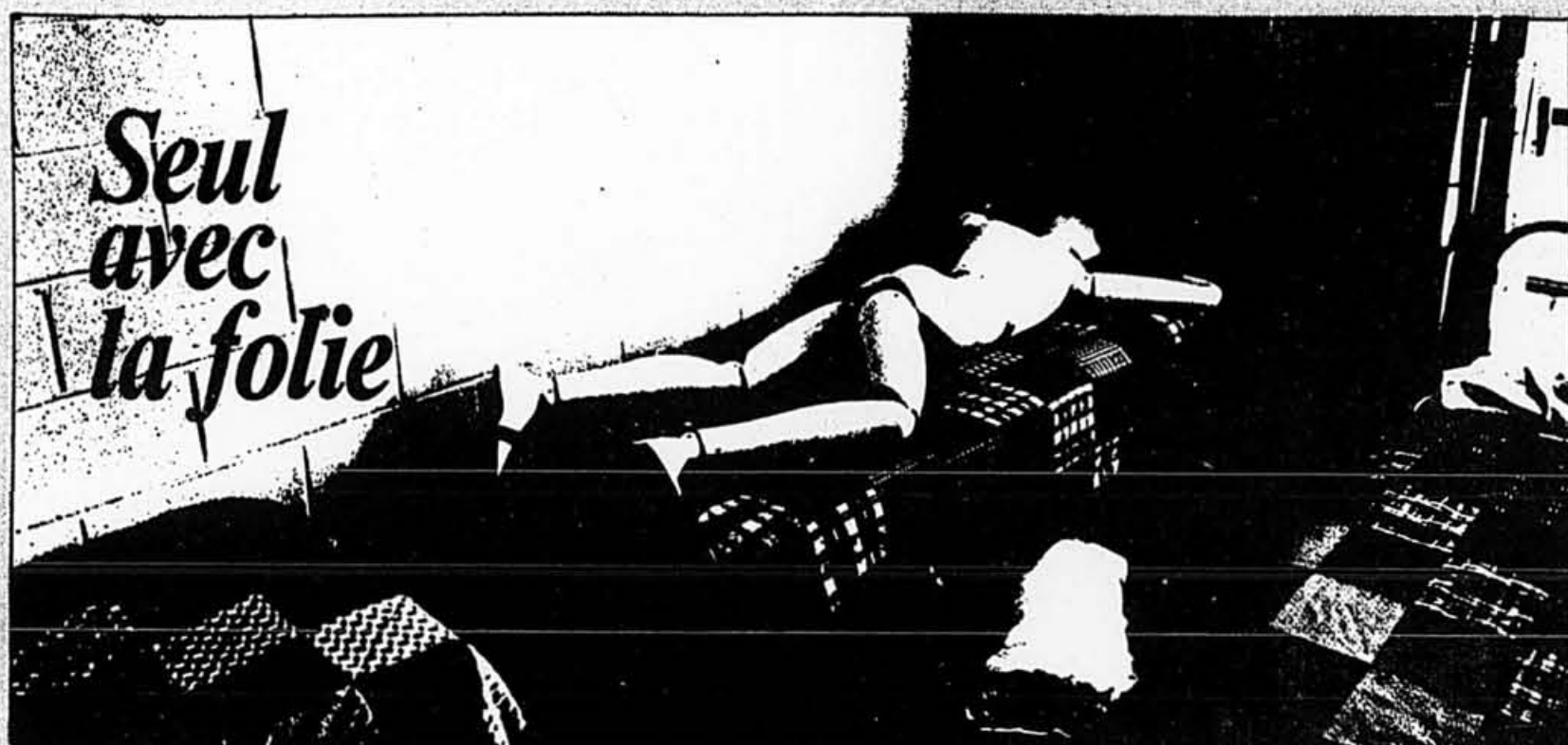
raient s'en tirer avec un encadrement léger. « Mais on les laisse à eux-mêmes dans des chambres qui sont des vrais trous, lance-t-elle. Je défie quiconque de vivre dans les conditions de ces gars-là! »

Les parias

Selon Pierre Legros, travailleur communautaire au CLSC centre-ville, les malades mentaux constituent une classe à part parmi les itinérants. « Ce sont les parias, dit-il. Plusieurs n'ont pas de notion d'argent et se font rouler carrément par des exploités. »

Ainsi, quand les billets de \$5 ont changé de toilette, il y a quelques mois, plusieurs malades mentaux s'en seraient fait passer à la place de billets de \$10 ou de \$20.

« Ils se font avoir avec des affaires aussi simples que ça, explique M. Legros. Ils sont laissés à la rue, complètement sans ressources. Et s'ils ne se présentent pas à leurs rendez-vous pendant six mois, à Louis-H. Lafontaine ou ailleurs, on ferme leur dossier. Il n'y aura pas de leur pour savoir ce qu'ils sont devenus. »



## Ce Superman édenté est un Montréalais errant

PAUL ROY

■ La chambre, rue Clark, est minuscule et sale. Au-dessus du lavabo, un nuage de très petites mouches à fruits que notre arrivée semble troubler.

L'espace qui n'est pas occupé par le lit l'est par des piles et des piles de comic books. Sur l'une d'elles, un vieil os de poulet noirci. L'odeur est difficilement supportable.

Hugues Desaulniers, avec qui je viens d'entrer, est chez lui dans ce taudis de six pieds sur douze à \$175 par mois. « Je suis en état de multiplication », m'avait-il dit en quittant à pied l'Accueil Bonneau, 20 minutes plus tôt.

Je l'avais reconnu, parmi la centaine de têtes penchées sur autant de soupes aux légumes, au moment où il avait la sienne à grandes lampées. Il portait deux costumes de Superman, l'un par dessus l'autre. Il avait roulé sa cape sous son blazer, ce qui lui donnait une apparence de bossu.

« Je suis fatigué, devait-il confier en marchant. J'ai travaillé très fort depuis cinq ou six ans, j'ai cousu une dizaine de costumes pour pouvoir me déplacer aux places où je veux aller. »

« Aie! Superman! »

Chemin faisant, des automobilistes baissaient leurs vitres pour lui crier: « Aie! Superman! »

Les passants, eux, étaient plus discrets. Certains se retournaient pour s'assurer qu'ils n'avaient pas eu la berlue. Quelques-uns pouffaient de rire.

Pourtant, ce Superman édenté, aux cheveux grisonnants et aux traits tirés n'est pas nouveau dans le décor montréalais. Depuis des années, les habitués du centre-ville l'aperçoivent régulièrement rue Sainte-Catherine.

Au poste 33, rue Ontario, les policiers disent le connaître mais sans plus. « A ma connaissance, c'est un type tranquille, qui ne fait pas de bruit », souligne le lieutenant Mathieu.



Toujours, il marche d'un pas rapide, regardant droit devant, comme s'il allait quelque part.

— Tu marches beaucoup?  
— J'ai marché pendant trois heures, un an...

Ses réponses sont presque toujours décrochantes. Il paraît calme mais triste. Parfois il rit.

« Je n'ai pas eu d'enfance »

« Superman? Ah oui! Il vient manger ici quelques fois mais il ne parle à personne, alors on ne sait rien sur lui », m'avait dit sœur Nicole Fournier, directrice de l'Accueil Bonneau, un refuge où on sert des repas aux hommes itinérants.

— Quel âge as-tu?

— Sur mes papiers, c'est marqué 1944. Mais mes papiers ont été un peu arrangés. Je suis placé dans les origines de la vie, de la matière. Superman, si on regarde dans la littérature, dans l'histoire, c'est visible, c'est à partir d'ici que c'est visible...

— Et ton enfance?

— On en parle pas trop, je n'ai pas eu d'enfance.

— Pas eu d'enfance?

— Non (il hésite un moment), ben non! Dix ou douze ans, c'est le plus jeune que j'ai été. Dans l'histoire, j'avais les cheveux complètement bleus. Un moment, des incidents ou des accidents historiques ont fait que j'ai été obligé d'effectuer certains changements dans mes déplacements. J'avais plus de force physique avant. Mes dents, je les ai arrachées avec mes mains et je les ai données à mes parents au lieu de les faire disparaître. J'ai pris d'autres proportions aussi, moins grosses (rires).

Un costume pour voler

Il rit doucement, il répond docilement

Superman Hugues Desaulniers: l'accueil Bonneau, un taudis à \$175 par moi, la rue et... le rêve de voler.

aux questions, mais il ne regarde pas souvent son interlocuteur. Son regard semble ailleurs.

Dans les poches intérieures de son blazer, quatre ou cinq comic books. Il en sort un. C'est *Superman vs Booster Gold*.

— Et dans ces deux calepins, qu'est-ce qu'il y a?

Il en ouvre un et me montre un dessin réalisé au stylo. Quelques lignes, grossièrement tracées, qui se rencontrent.

— Ce dessin-là résume tout mon travail, explique-t-il. C'est ça l'atome. S'il y a un désordre quelconque, c'est dans ce dessin-là.

— L'Accueil Bonneau?

— Je viens manger ici tous les jours, les deux dernières semaines du mois. Au début du mois, j'ai un peu d'argent.

— Tu reçois ton chèque d'aide sociale?

— Oui.

— Tu es déjà allé à l'hôpital?

— Je n'ai pas le droit, ils vont me mettre à la porte, ils vont me dire: « Superman, qu'est-ce que tu fais là? »

Hugues Desaulniers me parlera aussi de son Indienne.

— Je la rencontre des fois. Elle ressemble à Supergirl, c'est supposé être la même personne.

Rue Saint-Denis, après avoir croisé une jeune femme, il me dira sans détourner le regard:

« C'était mon Indienne, c'était sa deuxième personne. »

Après 90 minutes de conversation, Superman semblera fatigué, un peu déprimé. Nous attendons la photographie, assis sous la fenêtre de sa chambre. Je lui demande s'il compte aller marcher cet après-midi.

Il lève les bras et les yeux vers le ciel:

— J'aimerais autant m'en aller dans ce sens-là que de marcher.

— Tu aurais le goût de t'envoler?

— J'ai des devoirs à faire...

— Des devoirs à faire avant de t'envoler?

— Ça revient à ça.

DEMAIN: La schizophrénie, cancer de la psychiatrie.

## Face au sida, il faut à tout prix éviter l'hystérie collective

— Le docteur Jean Robert

ANDRÉ BELLEMARE  
de la Presse Canadienne  
QUÉBEC

■ Au fond, le sida n'est pas plus dangereux ou dévastateur que certains autres fléaux que le monde a connus, comme la grippe espagnole ou la poliomyélite ou encore la syphilis, mais tout est dramatisé par une attitude collective de panique.

Le meilleur vaccin contre le virus du sida demeure le « vaccin comportemental », mais personne ne l'utilise, bien au contraire; on s'emploie plutôt à comptabiliser

les cas d'année en année au lieu de s'attaquer aux racines du mal, ce qui s'est rarement vu.

Voilà le message qu'a voulu laisser hier matin le Dr Jean Robert, de Montréal, devant un groupe de médecins et de travailleurs professionnels de la santé réunis à l'Hôtel-Dieu de Québec.

L'institution avait organisé une journée de réflexion autour du thème « Sida, approche et manipulation », et cette journée se voulait d'abord « une mise au point sérieuse de tout ce qui se rapporte au sida ».

En grande majorité, le person-

nel soignant manque d'information sur le sujet et puise ses connaissances à partir de littératures plus ou moins valables, a-t-on souligné.

Le Dr Robert a calmement abordé le sujet du sida et il a tenté de dédramatiser l'impact sur la population et de détruire certains mythes.

« On a parlé souvent d'un virus « étranger », venant de l'extérieur, de l'Afrique, mais qu'est-ce qui nous dit qu'il n'existait pas déjà ici? Ça rappelle un peu le virus de la syphilis qui, depuis que cette maladie a été vaincue par la dé-

couverte de la pénicilline, ne défraie plus les manchettes.

« On n'a jamais su d'où venait cette maladie et on ne le saura sans doute jamais. Dans les années 40, le comportement des gens était aussi désastreux, on parlait de folie dont étaient atteintes les victimes et ces dernières devaient être isolées », a dit le médecin.

Le Dr Robert a rappelé également la crise d'hystérie collective qui a entouré l'épidémie de la grippe espagnole de 1918 qui avait tué 21 millions de personnes.

« On disait que c'était un signe

de la fin du monde, que Dieu punissait ceux qui menaient une mauvaise vie et toutes sortes de choses du genre.

« C'est une telle attitude que l'on doit éviter à tout prix aujourd'hui et une connerie qu'il ne faut pas répéter », a ajouté le Dr Robert.

Le conférencier n'a pas cherché à minimiser l'importance de la maladie mais il a insisté sur le comportement social face à ce phénomène.

« Nous sommes beaucoup plus stressés par le phénomène social et sociétal que par la maladie elle-

même et nous nous rendons responsables de la plus grande panique jamais vue.

« Nous véhiculons en même temps trois peurs vieilles comme le monde: l'impuissance de la médecine (dans une société de surconsommation) de juguler un agresseur nouveau, la peur de la souffrance et celle de la mort », a dit encore le Dr Robert.

Selon lui, il serait temps de mettre de l'avant des mesures préventives, d'arrêter de dramatiser la situation et surtout savoir se taire.



**SPÉCIAUX**  
**DE NOËL ET DU JOUR DE L'AN À VANCOUVER**  
**499\$** Départs les 22 et 23 décembre avec retour le 4 janvier plus taxes  
 Consultez votre agent de voyages.  
**les Ailes de l'Ouest**



# Seule la prévention peut réduire les maladies et accidents reliés au travail

AFP

Les accidents et les maladies reliés au travail n'ont guère de chance de diminuer d'une façon significative tant que l'accent ne

sera pas délibérément mis sur la prévention, ont estimé les participants à un congrès syndical international clos hier à Montréal.

« Trop souvent encore, on cherche à identifier les « person-

nes à risques » plutôt que d'éliminer ou de modifier les sources de danger pour l'ensemble des travailleurs », ont ainsi constaté deux chercheurs québécois, Mme Donna Mergler et M. Qussai Samak, à l'occasion de ce colloque qui réunissait depuis dimanche dernier quelque 250 syndicalistes venus de 16 pays sur le thème « La santé du monde ».

Les gouvernements ont tout à gagner à encourager l'application de mesures préventives, parfois très peu coûteuses, à un moment où les coûts liés à ces accidents ou maladies représentent déjà entre 4 et 6 p. cent du produit national brut des pays industrialisés, soit souvent autant, sinon plus que leur budget de la défense, ont estimé plusieurs spécialistes.

Les politiques de recours compensatoires gardent toutefois tou-

te leur importance, car « c'est dans la mesure où la compensation est équitable qu'elle aura pour effet de rehausser l'importance d'une approche préventive sur les lieux de travail », ont indiqué les participants dans leur déclaration de clôture.

À l'occasion de ce colloque organisé par la Confédération des Syndicats Nationaux du Québec, plusieurs spécialistes ont souligné que les conditions de vie et de travail d'un pays étaient loin d'être systématiquement reliées à sa richesse.

Ainsi, l'espérance de vie d'un Chinois est de presque 70 ans pour un Chinois et de 55 ans pour un Haïtien alors que ces deux pays ont pratiquement le même produit national brut par habitant (autour de 400 dollars américains en 1984).

## Centraide: récolte sans précédent de \$18 242 000

Centraide a terminé sa dernière campagne publique de levée de fonds avec une récolte « sans précédent » de \$18 242 000, a annoncé hier le président général de la campagne, M. Ronald Corey.

À ces résultats s'ajouteront les sommes recueillies cette semaine par l'intermédiaire de 1 100 institutions financières, ainsi que les dons recueillis dans certaines entreprises, a précisé M. Corey. Les résultats finaux seront connus à la mi-décembre, a-t-il indiqué. L'objectif de la campagne était de \$20 millions.

L'an dernier, Centraide avait recueilli au total \$18 054 000.

## DES ÉTUDES À TEMPS PARTIEL UNE BONNE FAÇON D'AMÉLIORER VOTRE SITUATION PROFESSIONNELLE

Votre choix pourrait bien s'arrêter sur les cours du soir de McGill!

De nombreux francophones reconnaissent l'importance d'une bonne connaissance de l'anglais dans leur profession d'autant plus qu'ils bénéficient déjà d'un sens de sécurité relativement à leur formation en langue française. Aujourd'hui, plus que jamais, les exigences du milieu des affaires et des professions font qu'il faut avoir un rendement tant en anglais qu'en français — que l'on soit installé au Québec, dans d'autres régions du Canada, aux États-Unis ou ailleurs.

Des études à temps partiel à McGill vous aideront à vous adapter plus rapidement à la formation universitaire en anglais — par le biais de cours de recyclage... d'anglais sans douleur. Notez que vous pouvez passer vos examens en français si vous le souhaitez.

Les exigences élevées de McGill lui ont valu une réputation mondiale enviable. Les milieux d'affaires et les milieux professionnels apprécient la qualité de l'enseignement de McGill surtout à cause de son niveau d'excellence.

Les cours à temps partiel constituent une partie essentielle de l'enseignement à McGill depuis 1853. À l'heure actuelle, plus de 17 000 étudiants à temps partiel, désireux de se perfectionner sur le plan professionnel et approfondir leur culture personnelle, choisissent McGill pour une raison très importante, ils veulent ce qu'il y a de mieux.

Faites votre choix parmi ces programmes menant éventuellement à un certificat, un diplôme ou un grade universitaire.

### Comptabilité:

- Programme menant aux examens de comptable agréé \*
- Certificat en comptabilité

### Gestion des affaires:

- Maîtrise en gestion des affaires (MBA) temps partiel \*
- Renseignements pour l'admission au trimestre du printemps seulement.*
- Baccalauréat en commerce (temps partiel)
- Diplôme en management (Appliqué) \*
- Diplôme en management (Tourisme) \* (porte sur la gestion des hôtels, des restaurants, des agences de location de voiture et de tout autre mode de transports)

\* Préalable: Grade universitaire

### Certificat en:

- immobilier appliqué
- systèmes informatiques\*
- gestion des services de santé et des services sociaux\*
- management\*
- marketing\*
- gestion des ressources humaines\*
- relations publiques\*
- transports

\* Certains ou tous les cours à l'intérieur de ces programmes sont offerts concurrentiellement en anglais et en français.

### Enseignement:

#### Grades:

- Baccalauréat en sciences de l'éducation pour les professeurs certifiés (enseignement primaire)
- Baccalauréat en sciences de l'éducation (enseignement professionnel)

#### Diplômes:

- Pédagogie et psychologie des surdoués
  - Administration scolaire
  - Relations humaines et vie de famille
- Certificats:**
- Technologie pédagogique
  - Éducation morale et religieuse \*
  - Enseignements de la lecture \*
  - Enseignements des langues secondes \*
  - Éducation spécialisée \*
  - Didactique des arts \*

\* Conditions d'admission: D.E.C. et formation pédagogique d'un établissement reconnu.

### Génie: (cours de deuxième et troisième cycles)

- Dispositif de commutation à haute tension
- Transmission HVAC

### Langues:

#### Certificats de compétence en: —

- Anglais
- Français
- Allemand
- Espagnol
- Italien
- Russe

#### Cours hors programme en:

- Arabe
- Arménien
- Grec

### Ainsi que 12 cours:

#### AFFAIRES:

- Le marketing à effets directs
- Communications efficaces et préparation de discours
- Contrôle des risques
- Gestion des risques
- Comment monter votre propre société d'importation
- Comment monter votre propre société d'exportation
- Productique (CIM)
- Analyse des états financiers

#### ATELIERS DE MICRO-INFORMATIQUE:

- Initiation pratique au micro-ordinateur (DOS)
- Bien présenter ses documents en WordPerfect
- Programme de calcul de tableaux financiers Lotus 123
- Savoir exploiter dBase III

### Ateliers d'une journée:

- La planification de carrière: La recherche d'emploi
- Méthode d'apprentissage
- Comment prendre des notes

### PASSEZ NOUS VOIR...

... à la Salle Redpath, le mardi 24 novembre entre 17 h 30 et 19 h. Vous pourrez vous renseigner sur nos programmes et obtenir des conseils au sujet de ces programmes et des cours qui débuteront en janvier 1988. (Des rafraîchissements sont offerts).

**SI VOUS NE POUVEZ PAS ÊTRE DES NÔTRES...**  
 remplissez le coupon ci-dessous en cochant le ou les programme(s) qui vous intéressent et faites-le nous parvenir à 3461, rue McTavish, Montréal H3A 1Y1 ou téléphonez à 398-5042

Nom.....  
 (en lettres moulées S.V.P.)

Adresse.....

Ville..... Prov..... C.P.....



**McGill** Centre d'éducation permanente

L'endroit parfait pour vous perfectionner.



## 10 BONNES RAISONS D'ACHETER UN ARBRE CITADELLE

- Son APPARENCE : Les arbres Citadelle sont plus beaux que nature
- Sa SECURITE : Les arbres Citadelle sont ininflammables
- Sa GARANTIE : 10 ans de garantie du manufacturier
- Son CHOIX : Plus de 100 différents arbres de Noël
- Ses COULEURS : Un choix incroyable, du vert tendre au vert foncé, ou encore bleu-vert, bleu, blanc, rouge, rose, noir, etc.
- Son INSTALLATION : Grâce au système parapluie, les branches de l'arbre sont fixées au tronc et se déploient dès l'installation
- Son ÉCONOMIE : Calculer le prix de revient d'un arbre que vous devez renouveler d'année en année et celui d'un arbre Citadelle garantie pour 10 ans
- Sa PROPRETÉ : Un arbre Citadelle est propre, vous n'avez plus à ramasser les aiguilles de votre arbre un peu partout dans la maison
- Sa DURABILITÉ : Un arbre Citadelle est pratiquement bon pour la vie, contrairement à l'arbre naturel
- Son côté ÉCOLOGIQUE : L'arbre Citadelle n'abuse pas inutilement de nos magnifiques forêts

**PAPIER D'EMBALLAGE 50% DE RABAIS**

**GRATUIT LIVRE À COLORIER AVEC TOUT ACHAT JUSQU'À ÉPUISEMENT DES STOCKS**

**GRATUIT BOÎTE DE RANGEMENT VALEUR DE 10 \$ À L'ACHAT D'UN ARBRE DE 4 PIEDS ET PLUS JUSQU'À ÉPUISEMENT DES STOCKS**

# Noël

## CENTRE CITADELLE

Lundi au mercredi de 9 h 00 à 18 h 00 — Jeudi et vendredi de 9 h 00 à 21 h 00 — Samedi de 9 h 00 à 17 h 00 — Dimanche fermé.

Longueuil 535 7617	Laval 384 4181	Brossard 674-6655	Repentigny 465-0100	Blainville 435-1983	Sorel 742-7922	Trois-Rivières 423-2795	Black Lake 423-2795	Dollard-des-Ormeaux 520-9610
St-Hyacinthe 773-5687	Drummondville 474-2777	Châteauguay 691-5020	Shawinigan 536-6421	Joliette 759-8110	St-Georges-de-Beaucé 774-9514	Granby 278-4344	Shebrooke 564-8611	Victoriaville 357-6344



à chacun sa place au soleil



Les montagnes des Laurentides constituent un cadre naturel particulièrement recherché. Quand ces montagnes viennent border la majestueuse Vallée de Saint-Sauveur, le site n'en prend que plus de valeur. Une magnifique vue panoramique sur les stations de ski Mont-Avila et St-Sauveur-des-Monts. Et lorsqu'on y retrouve un éventail de superficies de condominiums pouvant répondre à tous les goûts, alors on peut dire... à chacun sa place à Val-Soleil!

Prix à partir de \$69,500

Ideals pour résidences permanentes, secondaires, ou pour investissement



- Espaces récréatifs
- Communs
- Tennis
- Piscine
- Parc

Suzanne Allard  
Re/Max Le Connaisseur Inc.  
Bureau: (514) 277-3629

Bureau des ventes  
313, rue Principale  
Saint-Sauveur-des-Monts  
1-227-1806 1-227-8796

LE COUPLE: VRAIE JOIE OU FAUX BONHEUR?

CONFÉRENCE offerte par le Centre de Psychothérapie de Montréal:

«Que vient faire le couple dans ma vie présente? Est-il une béquille? un masque? un projet d'enfantisme ou de maturité?» Avec le DR YVON ST-ARNAUD psychologue, philosophe, professeur aux Universités St-Paul et Ottawa, auteur.

Mardi, 17 novembre à 20h, au

843-8050 Centre des Conférences  
Complexe Guy-Favreau  
200, boul. Dorchester ouest  
Salle Les Saules

# Des hivers plus courts et plus de neige et de pluie

JOHANNE LENNEVILLE  
de la Presse Canadienne

Le phénomène de «l'effet de serre» qui provoque un réchauffement des températures sur la Terre aura sans doute un impact sur le potentiel de développe-

ment des ressources en eau dans la province au cours des années à venir, a indiqué hier M. Michel Slivitsky de l'Institut national de la recherche scientifique.

Les scientifiques s'entendent: des hivers plus courts, avec davantage de neige et de pluie, des étés plus longs et plus secs, et une

augmentation du niveau des mers à plus long terme.

«Il va probablement falloir utiliser plus d'eau pour l'irrigation des terres agricoles. Les barrages produiront moins d'énergie. La consommation d'eau dans les municipalités pourra aussi augmenter», a noté M. Slivitsky au cours d'une interview. Celui-ci participait hier au congrès de l'Association des biologistes du Québec sur l'environnement.

«On est encore dans l'enfance de l'art, a-t-il expliqué. Ça ne fait que quelques années que les spécialistes des sciences atmosphériques se sont entendus sur les impacts au niveau global. Si on continue à émettre dans l'air de l'oxyde de carbone, à modifier la couche d'ozone, on prétend que la quantité de CO2 va doubler dans l'atmosphère et que ceci va entraîner une augmentation moyenne de la température de la Terre de deux à trois degrés.»

Étant donné que le problème se manifestera à l'échelle mondiale, et que des régions du sud sentiront peut-être davantage les effets, il n'est pas exclu que d'autres projets de dérivation de cours d'eau vers le sud soient envisagés.

L'environnement

Et M. Slivitsky s'interroge sur l'impact environnemental de ces plans de dérivation. Sans exclure les projets d'exportation d'eau en bouteilles ou dans des navires-citernes, il trouve farfelu la construction d'un grand canal pour amener de l'eau aux États-Unis, tant du point de vue économique, politique qu'environnemental.

«Pour pouvoir lutter contre «l'effet de serre», il faut revoir sérieusement beaucoup notre mode de vie actuel, a estimé M. Slivitsky. Le jour où tous les scientifiques seront d'accord sur les impacts, ça sera beaucoup plus difficile de ne pas intervenir politiquement.»

Le congrès qui a eu lieu récemment sur la couche d'ozone est la manifestation d'un «consensus» sur les dangers de la pollution atmosphérique, a ajouté M. Slivitsky.

«Moi, je suis plutôt optimiste, car on assiste actuellement à une prise de conscience de l'existence de ces phénomènes. Et je crois qu'une fois que les gens sont conscients, il vont agir, même si ce n'est pas aussi vite que certains le souhaitent, dans la limite des systèmes politiques dans lesquels nous opérons.»

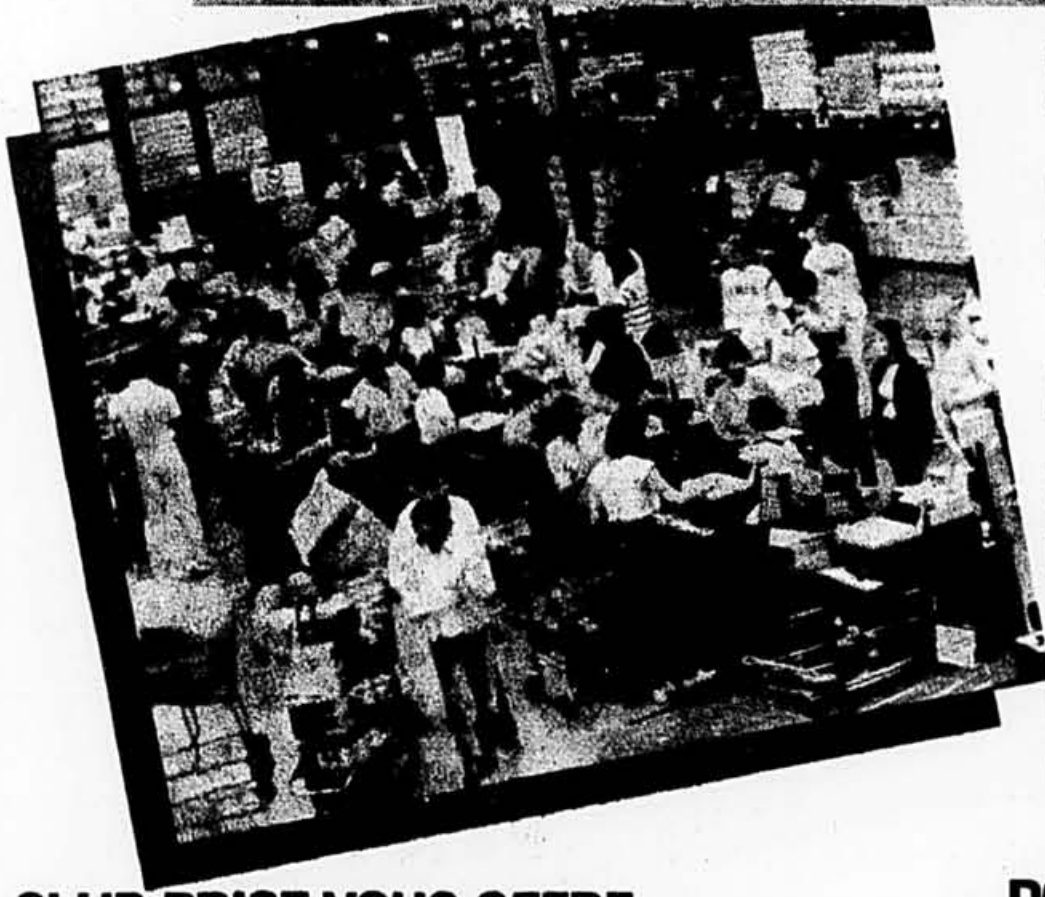
Les pluies acides, causées elles aussi par les émissions de gaz polluants dans l'atmosphère, sont un autre facteur de détérioration de la vie dans nos cours d'eau.

Mais il n'est pas certain que les décisions politiques visant à réduire ces émissions polluantes viennent à bout du problème, a fait valoir M. Slivitsky.

«La question que je me pose, c'est de savoir s'il ne sera pas trop tard lorsqu'on va arriver à contrôler le problème à la source. Certains milieux lacustres peuvent récupérer plus rapidement. D'autres, par contre, sont tellement sensibles à ces choses-là, qu'ils ne pourront récupérer que grâce à des interventions humaines en général très coûteuses.»

# CLUB PRICE

Ouverture à Saint-Hubert  
LE MERCREDI 18 NOVEMBRE DE 10h00 À 20h30



Suite au succès de Ville Saint-Laurent, CLUB PRICE ouvre un nouvel entrepôt de gros à Saint-Hubert.

CLUB PRICE C'EST :

- un nouveau concept d'achat en gros utilisé par plus de 450 000 compagnies, qui s'implante au Québec grâce à l'affiliation de la compagnie Price et Steinberg inc.;
- un service strictement réservé aux membres qui se qualifient;
- un vaste entrepôt de plus de 100 000 pieds carrés;
- un choix de 3 000 à 4 000 articles des plus variés (fournitures de bureau, fournitures et équipements pour restaurants et institutions, meubles, appareils électroniques, produits d'entretien, etc.) et de marques réputées;
- des prix exceptionnellement bas;
- un libre-service «payez et emportez».

POURQUOI DES PRIX SI BAS AU CLUB PRICE?

- Vous manipulez vous-même la marchandise.
- Vous assurez la livraison.
- Pas d'étalages sophistiqués.
- Pas de vendeurs.
- Des méthodes efficaces d'entreposage.
- Pas de comptes recevables et de cartes de crédit.

CLUB PRICE VOUS OFFRE:

- un approvisionnement immédiat en marchandises;
- la chance d'acheter en petites quantités au prix de gros;
- la possibilité d'offrir de nouveaux produits et services à vos clients sans nécessité de garder de gros stocks;
- la possibilité d'acheter à des fins personnelles, en petite ou en grande quantité, aux prix de gros.

RENSEIGNEMENTS

**CLUB PRICE**

N° de membre: \_\_\_\_\_

Nom Cie: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Nom: \_\_\_\_\_

N° taxe de vente: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

GROUPE  AFFAIRES

**LAISSEZ PASSER**

INVITATION SPECIALE

Laissez-passer d'une journée seulement à l'entrepôt CLUB PRICE

Le libre-service de l'entrepôt

Entrepôt club de Saint-Hubert  
5025, boul. Cousineau  
Saint-Hubert (Québec) J3Y 3K7  
Tél.: (514) 443-3531

Entrepôt club de Saint-Laurent  
3750, chemin Côte Vertu  
Saint-Laurent (Québec) H4R 1T5  
Tél.: (514) 333-4073

Déjà plus de 28 000 membres

CLUB PRICE DE SAINT-LAURENT: UN SUCCÈS RETENTISSANT



QUI PEUT DEVENIR MEMBRE DU CLUB PRICE?

MEMBRE «AFFAIRES»		MEMBRE «PRIVILÈGE»	
<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Tout propriétaire, associé ou officier:                             <ul style="list-style-type: none"> <li>- de commerces</li> <li>- d'entreprises</li> <li>- d'institutions</li> </ul> </li> <li>■ Tout professionnel opérant un bureau</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Tout employé:                             <ul style="list-style-type: none"> <li>- du secteur public et parapublic</li> </ul> </li> <li>■ Tout membre:                             <ul style="list-style-type: none"> <li>- d'une association reconnue par CLUB PRICE</li> <li>- d'une corporation reconnue par CLUB PRICE</li> </ul> </li> </ul>	
HEURES D'OUVERTURE		HEURES D'OUVERTURE	
Lundi:	12h00 à 20h30	Lundi:	12 h à 18 h
Mardi:	10h00 à 20h30	Mardi:	12 h à 18 h
Mercredi:	12h00 à 20h30	Mercredi:	12 h à 18 h
Jeudi:	10h00 à 21h00	Jeudi:	10 h à 21 h
Vendredi:	12h00 à 21h00	Vendredi:	12 h à 21 h
Samedi:	10h00 à 17h00	Samedi:	10 h à 17 h
Dimanche:	11h00 à 17h00		

Décoration

Jeudi,

dans le cahier décoration,

La Presse vous propose

Le granit redécouvert



Un article signé Madeleine Dubuc





# ANNIVERSAIRE OFFRES SPÉCIALES

Prix en vigueur jusqu'au 21 novembre 1987. Venez tôt pour un meilleur choix!

**30% DE RABAIS**  
**MONTRE ROCHELLE**  
 Pour elle et lui. Module garanti 2 ans.  
 Prix courant, chac.: 69<sup>96</sup>  
**39<sup>96</sup>**  
 chac.:

**ENS. DE VALISES 3 PCES**  
 En vinyle. Vert, marine, bourgogne.  
 Prix courant, l'ens.: 49<sup>99</sup>  
**40\$**  
 l'ens.:

**JARDINIÈRE 8 PO**  
 Avec fleurs ou feuillage en polyester  
 Prix courant, chac.: 29<sup>99</sup>  
**24\$**  
 chac.:

**60% DE RABAIS**  
**ENS. 6 PCES CORNING**  
 Motif cornflower bleu. Comprend 1 cocotte 1 L, 1,5 L et 2 L avec couvercle.  
 Prix courant, l'ens.: 76<sup>88</sup>  
**29<sup>86</sup>**  
 l'ens.:

**50% DE RABAIS**  
**ENS. BOL À SALADE EN CRISTAL**  
 Comprend 1 bol de 9 1/2 po, 1 cuillère et 1 fourchette de service.  
 Prix courant, l'ens.: 14<sup>99</sup>  
**6<sup>99</sup>**  
 l'ens.:

**65% DE RABAIS**  
**ENS. DE COUTEAUX 14 PCES**  
 Comprend: Couteau du chef, à fromage, à pain, etc. Garanti 10 ans.  
 Prix courant, l'ens.: 99<sup>95</sup>  
**34<sup>96</sup>**  
 l'ens.:

**JUSQU'À 50% DE RABAIS**  
**JOUETS TONKA**  
 Choix de 3 modèles: Piste de lancement pour voiture, camion d'attaque et transporteur de bûches.  
 Prix courants, chac.: 16<sup>97</sup> à 27<sup>97</sup>  
**7<sup>97</sup> à 12<sup>97</sup>**  
 chac.:

**JUSQU'À 65% DE RABAIS**  
**ASSORTIMENT DE SACS EN PELUCHE**  
 Choix de sac à dos, sac de voyage ou fourre-tout. Munis d'une bandoulière. Choix de couleurs.  
 Prix courants, chac.: 17<sup>98</sup> à 29<sup>98</sup>  
**7<sup>98</sup> à 9<sup>98</sup>**  
 chac.:

**ACHAT SPÉCIAL!**  
**FOUR À MICRO-ONDES CITIZEN**  
 5 pi<sup>3</sup>. 400 watts.  
 QUANTITÉ: 10 PAR MAGASIN  
**229\$**  
 chac.:

**180% DE RABAIS**  
**TÉLÉCOULEUR 21 PO MAGNASONIC**  
 Télécommande sans fil à multiples fonctions, 19 touches. 5 ans garanti pièces et main-d'oeuvre à l'atelier.  
 Prix courant, chac.: 749\$  
**569\$**  
 chac.:  
 QUANTITÉ: 8 PAR MAGASIN

**130% DE RABAIS**  
**MAGNÉTOSCOPE REMIS À NEUF**  
 Affichage à fonctions multiples. 1 an garanti à l'atelier.  
 Prix courant, chac.: 429\$  
**299\$**  
 chac.:  
 QUANTITÉ: 15 PAR MAGASIN

**OREILLER**  
 100% polyester. Format ordinaire.  
 Prix courant: 2 pour 12\$  
**2 pour 10\$**

**20% DE RABAIS**  
**GOUSSINS**  
 100% coton. 13 po x 13 po. Beige.  
 Prix courant, chac.: 3<sup>96</sup>  
**2 pour 6\$**

**ENS. DE DRAPS ROYAL**  
 60% coton — 40% polyester. Motifs et couleurs variés.  
 Prix courants,  
 1 place: 2 places: grand lit:  
 16<sup>96</sup> 25<sup>96</sup> 33<sup>96</sup>  
 1 place: 2 places: grand lit:  
 12<sup>96</sup> 19<sup>96</sup> 25<sup>96</sup>

**JUSQU'À 45% DE RABAIS**  
**CHAUSSETTES SPORT POUR DAMES ET HOMMES**  
 Coton-nylon. Blanc avec rayures. Pointures 9 à 11 et 10 à 12. Paquet de 3 paires.  
 Prix courants, le paquet: 3<sup>99</sup> et 4<sup>99</sup>  
**2 paquets pour 5\$**

**60% DE RABAIS**  
**BAS-CULOTTES SECRET POUR DAMES**  
 Pied sandale. Grand choix de couleurs. Unitaille.  
 Prix courant: Aussi tailles fortes:  
 2 pour 3<sup>25</sup> 2 pour 3<sup>75</sup>  
**4 pour 5\$**

**ACHAT SPÉCIAL!**  
**ENS. SERVIETTES HERITAGE 3 PCES**  
 100% coton. Choix de 6 couleurs.  
 l'ens.: **9<sup>96</sup>**

**50% DE RABAIS**  
**PANTALON POUR JUNIORS**  
 Taille semi-élastique. P.M.G. 50% polyester — 50% coton. Noir ou coquille d'oeuf. Prix courant, la paire: 25\$  
**12<sup>50</sup>**  
 la paire:

**COUCHES PAMPERS**  
 Ultra medium 48 ou Ultra large 32.  
 Notre prix courant: 10<sup>49</sup>  
 Prix de vente: 9<sup>49</sup>  
**8<sup>49</sup>**  
 Avec le coupon:  
 Le coupon est valide jusqu'au 21 novembre 1987

**ACHAT SPÉCIAL!**  
**PULL POUR DAMES**  
 100% acrylique. Motifs jacquard. P.M.G. Col rond.  
 Chac.: **16<sup>88</sup>**

- ROSEMÈRE  
PLACE  
ROSEMÈRE  
401, boul.  
Labelle
- LaSALLE  
CENTRE LE  
CAVALIER  
8248, boul.  
Champlain
- ST-JEAN  
GALERIE  
RICHELIEU  
978, boul. du  
Séminaire
- BROSSARD  
PLACE  
PORTOBELLO  
7200, boul. Taschereau  
et pont Champlain
- LAVAL  
CENTRE LAVAL  
Sortie 8 de l'autoroute  
des Laurentides et  
boul. Saint-Martin
- ST-LÉONARD  
CENTRE  
LANGELIER  
7445, boul.  
Langelier
- KIRKLAND  
PLAZA ST-CHARLES  
Sortie 50 de la  
Transcanadienne et  
boul. St-Charles
- LONGUEUIL  
CENTRE  
CENTREVILLE  
boul. Roland-Therrien  
et Curé-Pointier
- REPENTIGNY  
LES GALERIES  
RIVE NORD  
100, boul. Brien
- VALLEYFIELD  
CENTRE COMMERCIAL  
VALLEYFIELD  
30, ch. Dufferin Valleyfield  
Québec J6S 4W4
- JOLIETTE  
GALERIES  
JOLIETTE  
1055, boul.  
Firestone



## Mexique: un autobus rate un virage et plonge dans un étang

### 40 passagers se noient

AFP  
MEXICO

■ Quarante occupants d'un autobus ont péri noyés et quatre autres ont été blessés lorsque le véhicule s'est précipité dans un étang après avoir raté un virage, hier matin à San Miguel Xico, à environ 25 kilomètres au sud-est de Mexico.

Selon le rapport de l'accident fourni par la police, 62 personnes se trouvaient à bord du véhicule qui a quitté la route à proximité d'un bidonville vers 5 h 50 locales pour une raison encore inconnue. Selon l'entreprise de transport Ruta Cien, propriétaire du véhicule, l'autobus aurait perdu la roue avant-droite.

Une épaisse nappe de brouillard recouvrait la région au moment de l'accident, ont affirmé plusieurs témoins.

Le véhicule a plongé dans un étang de 3 à 3,5 mètres de profondeur, dans lequel débouchent des égouts. Les quatre roues en l'air, il a été presque totalement immergé.

Un des 22 rescapés, M. Felipe Vicente Palmas, a indiqué que le conducteur discutait avec une jeune femme et roulait à vive allure au moment de l'accident.

«Je n'ai pas perdu conscience pendant l'accident et j'ai pu me dégager par la porte arrière de l'autobus. C'était horrible, tout le monde s'accrochait à moi pour tenter de sortir avec moi», a-t-il raconté à la presse.

La police a précisé que toutes les victimes — dont trois étaient âgées de moins de 18 ans — avaient péri noyées dans le véhicule, un autobus interurbain de 40 places assises autorisées.

## Le Free Entreprise refait surface

AFP  
LONDRES

■ Le directeur du ministère public, M. Allan Green, a ordonné hier l'ouverture d'un complément d'enquête judiciaire sur le naufrage du Herald of Free Enterprise, qui a fait 188 morts en mars dernier au large de Zeebrugge.

L'enquête achevée début octobre à Douvres (sud de l'Angleterre) avait conclu à un « homicide involontaire » de la part du capitaine du ferry, de son second et de l'officier chargé de fermer les portes du navire, par lesquelles s'étaient engouffrées les tonnes d'eau qui avaient provoqué le naufrage. Aucune poursuite n'a cependant encore été engagée contre les trois hommes.

En juillet dernier, une enquête publique, qui avait pour objet de déterminer les circonstances de l'accident, avait de son côté mis en cause la responsabilité « à tous les niveaux » de la compagnie propriétaire du navire, Townsend Thoresen. Le ministère des Transports britannique avait toutefois annoncé qu'il n'engagerait pas de poursuites contre la compagnie, malgré les protestations des familles des victimes.

## Automobile

Lundi,  
dans le cahier  
automobile.  
La Presse  
vous propose  
La Chrysler  
New-Yorker



Un article signé  
Denis Duquet

Plusieurs dizaines d'ambulances, trois hélicoptères et des hommes-grenouilles ont participé aux opérations de secours qui se sont terminées environ six heures après l'accident.

Cet autobus, ramené sur la berge, a été presque totalement immergé dans un étang dans lequel débouchent des égouts.

PHOTO REUTERS

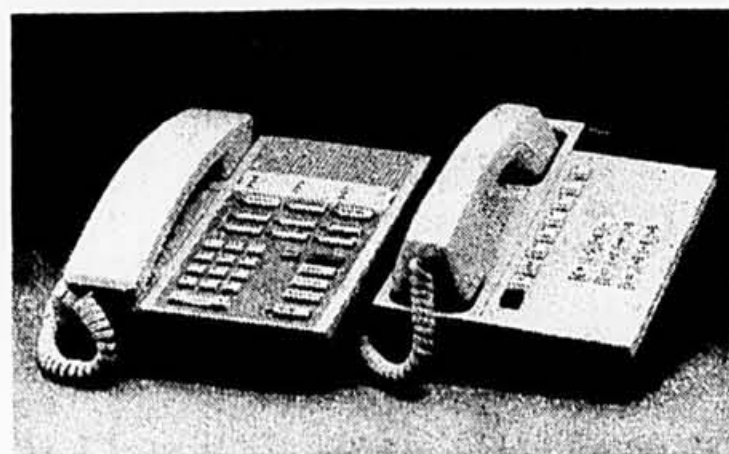


# Les bons vieux systèmes de communication ont un charme indéniable.



# Les nouveaux aussi.

D'une allure contemporaine qui s'harmonise avec tous les décors, les nouveaux systèmes téléphoniques de Bell ont, eux aussi, un charme indéniable. Mais il y a plus! Ils offrent une foule de fonctions performantes qui pourraient jouer un rôle déterminant dans la productivité et la croissance de votre entreprise: des fonctions comme la composition combiné raccroché, la composition abrégée, la conférence à trois et la recomposition automatique du dernier numéro, pour n'en citer que quelques-unes. Offerts par Bell Canada, ces nouveaux systèmes demeurent tout aussi fiables que votre fidèle compagnon à pousoirs.



Qu'il soit vieux ou non, votre système téléphonique actuel vous satisfait-il pleinement en termes d'efficacité pour votre entreprise? Renseignez-vous sur les avantages que vous offrent les nouveaux systèmes téléphoniques de Bell. Nos conseillers en communications ont toute l'expertise et le savoir-faire technique voulus pour vous aider à choisir le système qui répondra le mieux aux besoins de votre entreprise... pour peut-être moins cher que vous ne pensez.

Vous avez tout à gagner!

Téléphonez-nous sans frais dès maintenant!

1 800 361-BELL

L'efficacité passe par Bell<sup>™</sup>

**Bell**



## Washington impose les tubes cathodiques canadiens

Canadian Press  
WASHINGTON

Le gouvernement américain a décidé d'imposer, en guise de mesure anti-dumping, un tarif douanier « punitif » sur les exportations de tubes cathodiques en provenance du Canada et de l'Extrême-Orient.

Les tarifs adoptés par le département américain du Commerce vont de 0,65 p. cent sur les tubes cathodiques canadiens jusqu'à 33,9 p. cent sur les tubes japonais.

Cette mesure, qui concerne également la Corée du Sud et le Singapour, ne devrait pas trop affecter le Canada, qui exporte chaque année pour \$30 millions US de tubes cathodiques vers les

Etats-Unis. En fait, les industries canadiennes pourraient même profiter du fait que le tarif est beaucoup plus élevé pour les trois pays concurrents, estiment les analystes.

Ces tarifs visent à hausser le prix des tubes importés jusqu'à un niveau que Washington considère équitable envers les producteurs américains. Selon le département du Commerce, ces tubes étaient vendus aux États-Unis à un prix inférieur à celui facturé dans les pays d'origine.

Ces tarifs devront encore être approuvés par la Commission américaine du commerce extérieur, qui devra déterminer dans les 45 jours si les producteurs étrangers font une concurrence déloyale à l'industrie américaine.

## Pressions pour interdire le déploiement de toute arme nucléaire en Ontario

L'Ontario a été déclaré zone interdite aux armements nucléaires il y a un an, mais un groupe d'hommes politiques pense que le moment est venu de poser des dents à la législation.

Le néo-démocrate Richard Johnston, à qui revient l'honneur d'être le parrain de la résolution déposée en chambre le 13 novembre 1986, a déclaré hier que le premier ministre David Peterson a reçu une lettre lui demandant d'établir un groupe de travail où figureront tous les partis.

Ce groupe examinerait la possibilité d'interdire le dé-

ploiement, l'essai, la construction et le transport d'armes nucléaires en Ontario, peut-on lire dans la missive remise à M. Peterson.

Au cours de sa conférence de presse, M. Johnston était flanqué du conservateur Cam Jackson et de la libérale Christine Hart qui ont promis de faire pression sur d'autres membres parmi les 95 formant le caucus gouvernemental. Était aussi présent et prêt à appuyer un projet de loi plus efficace, le révérend Clarke MacDonald, de l'organisation nationale pour la paix, « Project Ploughshares ».

# La Factorerie de Tapis<sup>MD</sup>

## ACHETEZ DÈS MAINTENANT ET PROFITEZ DE RABAIS ALLANT JUSQU'À 50%!

### NOUS EFFECTUERONS L'INSTALLATION À TEMPS POUR LA NOËL!

**Épargnez 6<sup>000</sup> la v<sup>2</sup>**

**«GLADIATOR»**

- Un tapis bouclé en relief, aux coloris multiples.
- Idéal pour les endroits les plus passants.
- Avec sous-tapis tenant.

PRIX SPÉCIAL: **6<sup>99</sup>\$** la v<sup>2</sup>

Une valeur de: 12,99\$ la v<sup>2</sup>††

**Épargnez 8<sup>000</sup> la v<sup>2</sup>**

**«CANADIAN CLASSIC II»**

- Un luxueux tapis pelucheux «Saxony».
- Fait de 100% nylon.
- Traité SCOTCHGARD™.
- Le prix spécial comprend mesurage, tapis, sous-tapis de première qualité et installation experte.

PRIX SPÉCIAL: **16<sup>99</sup>\$** la v<sup>2</sup>

COMPLÈTEMENT INSTALLÉ†

Une valeur de: 24,99\$ la v<sup>2</sup>††

**Épargnez 13<sup>000</sup> la v<sup>2</sup>**

**«ROYAL STAR»**

- Un tapis pelucheux, luxueux et moelleux.
- Fait de 100% nylon de Du Pont d'un grande robustesse.
- Choix de 16 coloris unis.
- Le prix spécial comprend mesurage, tapis, sous-tapis de première qualité et installation experte.

PRIX SPÉCIAL: **23<sup>99</sup>\$** la v<sup>2</sup>

COMPLÈTEMENT INSTALLÉ†

Une valeur de: 36,99\$ la v<sup>2</sup>††

**Épargnez 9<sup>000</sup> la v<sup>2</sup>**

**«GEMSTONE»**

- Un magnifique tapis taillé/bouclé.
- Fait de 100% nylon de Du Pont d'une grande solidité.
- Traité SCOTCHGARD™.
- Le prix spécial comprend mesurage, tapis, sous-tapis de première qualité et installation experte.

PRIX SPÉCIAL: **21<sup>99</sup>\$** la v<sup>2</sup>

COMPLÈTEMENT INSTALLÉ†

Une valeur de: 30,99\$ la v<sup>2</sup>††

**Épargnez 16<sup>000</sup> la v<sup>2</sup>**

**«FIFTH AVENUE ROYALE»**

- Un attrayant tapis pelucheux «Saxony».
- Fait de 100% nylon «conception avancée».
- Traitement anti-taches SCOTCHGARD™ de 3M.
- Le prix spécial comprend mesurage, tapis, sous-tapis de première qualité et installation experte.

PRIX SPÉCIAL: **30<sup>99</sup>\$** la v<sup>2</sup>

COMPLÈTEMENT INSTALLÉ†

Une valeur de: 46,99\$ la v<sup>2</sup>††

**CARPETTES ÉPARGNEZ JUSQU'À 50% SUR TOUTES NOS CARPETTES.**

†A l'achat d'au moins 20 v<sup>2</sup>, installation standard sur surface plane. ††Les réductions de prix étaient peut être en vigueur avant cette vente. Jusqu'à épuisement des stocks.

# La Factorerie de Tapis<sup>MD</sup>

Marque de commerce déposée par la Corporation Carpita

## LE PLUS GRAND SPÉCIALISTE DE COUVRE-PLANCHERS AU CANADA.

521-4273

• Appelez pour estimation gratuite à la maison • Magasinez en personne ou service à domicile  
• Sans obligation • Crédit offert • Installation sur demande avec garantie de service à vie • Coupe immédiate sur mesure • Apportez les mesures de votre pièce.



**BROSSARD** 7205 Boul. Taschereau Ouest  
**ST-LÉONARD** 6878 Rue Jean Talon Est  
**ST-LAURENT** 3450 Côte Vertu  
**LAVAL** 1710 Boul. des Laurentides  
**QUÉBEC** 5500 Boul. des Gradients  
**OTTAWA** 1560 Chemin Merrivale  
**POINTE-CLAIRE** 6361, Transcanadienne

(En face de Place Portobello)  
(A l'Est de Langellier)  
(En face de Place Vertu)  
(Au coin de St-Martin)  
(Place Lebourgneux)  
(Au coin de Meadowlands Dr.)  
(Près du Maxi, sortie St-Jean)

656-8440  
259-2571  
332-2851  
668-1140  
662-1430  
226-3961  
694-0872

**HEURES D'OUVERTURE**  
LUNDI au MERC. 9h à 18h  
JEUDI et VEN. 9h à 21h  
SAM. 9h à 17h

MAINTENANT OUVERT: Ville LaSalle 7800 Boul. Newman (En face de Marché du Boulevard) 367-3141  
ÉGALEMENT A LA VILLE DE QUÉBEC • MONTREAL • HALIFAX • DARTMOUTH • OTTAWA • TORONTO • HAMILTON • LONDON

• ST-CATHARINES • SUDBURY • WINNIPEG • REGINA • SASKATOON • CALGARY • EDMONTON • VANCOUVER • HOUSTON • DALLAS • AUSTIN • SAN ANTONIO

## RÉSIDENCE MONT-CARMEL

**LE CHOIX DES PERSONNES ACTIVES DU 2e ET 3e ÂGE**

**PRESTIGE • SÉCURITÉ CONFORT**

Notre résidence offre des appartements confortables et sécuritaires au centre-ville près des centres commerciaux, hôpitaux et moyens de transport.

- Clinique médicale
- Pharmacie
- Restaurant
- Dépanneur
- Piscine
- Saunas
- Chapelle
- Loisirs et activités organisés

App. 2 1/2 - 3 1/2

**DU GRAND LUXE \$575 PAR MOIS** à partir de

au 955 est, boul. Dorchester  
**842-4184**

## UNE VUE IMPRENABLE SUR LE FLEUVE S'OFFRE A VOUS...

D'un style architectural exclusif, ces condominiums prestigieux vous offre toutes les facilités dont vous rêviez jusqu'à maintenant.

De plus vous profiterez de l'expérience acquise du groupe P.M. Construction: une équipe à votre service depuis déjà 31 ans.

- Ce projet vous offre:
- De prestigieux appartements
  - Une climatisation centrale dans chaque unité
  - Une salle d'exercice, un bassin d'entraînement et un sauna
  - Une salle de réception
  - La possibilité de deux espaces de stationnement intérieurs
  - Une piscine extérieure et un court de tennis

Venez donc nous voir, vous serez à même de constater le plaisir que nous avons à vous servir.

La construction est actuellement en cours, pour une occupation en juillet 1988.

*Les Pignons du St-Laurent*  
PHASE V, BROSSARD

**P.M. CONSTRUCTION LTÉE**  
466-2167 ou 679-5690

Bureau des ventes:  
coin Marie-Victorin et St-François, Brossard

LUN.—VEN. 12h. à 21h.  
SAM.—DIM. 12h. à 17h.

## L'HÔPITAL DE MONTRÉAL POUR ENFANTS CAMPAGNE TINY TIM

OBJECTIF: 300 000 \$

L'Hôpital de Montréal pour Enfants fait appel à votre générosité dans le cadre de sa campagne de souscription annuelle TINY TIM.



TINY TIM permet à l'hôpital de fournir à nos jeunes patients et à leurs familles des commodités et des services impossibles à obtenir sans l'appui financier du public. Chaque année, TINY TIM aide de nombreuses familles en difficultés financières inhabituelles en comblant des besoins tels prescriptions, perruques pour les patients atteints de cancer, repas...

TINY TIM fournit également aux parents qui passent de longues heures auprès de leur enfant, un gîte pour la nuit et offre des livres, des jeux, des jouets et un téléviseur gratuit au chevet des enfants malades pour agrémenter les longues heures d'hospitalisation.

TINY TIM contribue à une vaste gamme de services essentiels non couverts par les programmes gouvernementaux ou par le budget d'exploitation de l'hôpital.

Afin de maintenir ces services, nous avons besoin de votre appui. Faites-nous parvenir aujourd'hui même votre don.

Fonds Tiny Tim  
Fondation de L'Hôpital de Montréal pour Enfants  
2300, boulevard Dorchester ouest  
Montréal (Québec) H3H 2R5

Nom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Code postal: \_\_\_\_\_

Reçu demandé  oui  non. N.B.: Ce don est déductible des impôts.



## Bristol offre \$25 000 pour la réalisation d'un centre de recherche sur les drogues

Presse Canadienne  
OTTAWA

Le fabricant de produits pharmaceutiques Bristol Myers a annoncé hier qu'il offrirait \$25 000 pour la réalisation d'un centre de recherche sur l'usage de drogues illégales.

Cependant, le gouvernement fédéral, l'Université Carleton, où le centre sera installé, et au moins une dizaine d'autres entreprises ayant promis d'appuyer ce projet doivent encore signifier leur approbation finale, avant que le centre n'ouvre ses portes le mois prochain, comme prévu. Les trois organismes doivent se rencontrer le 30 novembre.

Bristol Myers a remis le chèque à l'université pour l'aider à constituer un fonds de \$300 000 pour couvrir les coûts d'opération de la première année.

Le Centre canadien de recherche sur l'abus des drogues interdites procédera à des études universitaires, approfondies et fiables, auxquelles les législateurs et les corps policiers pourront se référer pour combattre le problème, a déclaré un représentant de l'université Carleton, M. Peter Appleton.


La documentation sur les drogues illicites est presque inexistante au Canada, a-t-il noté. Le gouvernement fédéral, la Gendarmerie canadienne et les différents corps policiers des grandes villes ignorent contre quel mal ils luttent.

«A notre avis, de 1 à 2 millions de Canadiens font usage de drogues interdites et, croyons-nous, de 300 000 à 500 000 individus se livrent à la consommation régulière de drogues illicites.

«Il est difficile d'établir des statistiques. Pour un citoyen, admettre qu'il est un héroïnomane est reconnaître qu'il commet un acte illégal. Or, les narcomanes ne représentent que la pointe de l'iceberg. S'il est compliqué de connaître le nombre des drogués, imaginez combien il est difficile de connaître l'ampleur de l'iceberg.»

Un porte-parole de la GRC, M. Robert Fahlan, a indiqué que le centre permettra de connaître l'ampleur véritable de l'abus des drogues au pays. Il était temps qu'on se livre à une telle étude scientifique du problème et la GRC appuie à 100 pour cent un centre de recherche s'attaquant à la question d'un point de vue national, a-t-il noté.

### Bromont Les Fronteaux



6 condominiums avec accès direct aux pistes de ski.  
Superficie habitable de 1.800 pi ca  
2 à 4 chambres à coucher

Foyer cuisine moderne pièces éclairées

Prix à partir de **87.000\$** à **104.000\$**

Frais de condominiums minimums

Jusqu'au 15 novembre offre d'une passe de saison familiale  
**Hâtez-vous!**

Informations:  
**Mario Desourdy**  
1-534-2029  
372-8044

**SUBVENTION MUNICIPALE 3000\$**

Heures de visite:  
Lundi au vend. de 9 h à 16 h  
Sam. et dim. de 11 h à 16 h

ITINÉRAIRE: Soirée 78 autoroute des Cantons de l'Est, à droite suivre bou. Bromont direction Iron Hill à droite rue Huntington jusqu'à la rue Deux-Montagnes coin Dorchester.

## AVIS IMMÉDIAT IMPORTANT ENCAN

Les ballots restants, faisant partie d'un chargement de fret aérien, British Airways, connaissance 12581011022 actuellement transférés avec d'autres chargements seront mis en vente par voie d'encan à bref délai.

**LES BALLOTS SERONT OUVERTS, SÉPARÉS ET VENDUS PIÈCE PAR PIÈCE AU GRAND PUBLIC**

Description du chargement

### CARPETTES ET TAPIS PERSANS ET ORIENTAUX de grande valeur, noués main

De nombreuses autres pièces ont été ajoutées à ces marchandises en consignation. Elle proviennent d'Asie, de Turquie, d'Afghanistan, etc. Pièces certifiées: sole Qum, Tabriz, Kashan Kersary, Milas, Boukhara, Shiraz, Killim grand Tabriz de soie du Cachemire, Tapis de palais en sole Kersary, Turkoman, plusieurs centaines d'autres pièces.

- Évaluations certifiées effectuées sur place, valeur approximative de 1000 à 25 000 \$ pièce.
- Conformément aux lois canadiennes, chaque tapis sera étiqueté, il portera une description complète, le contenu des fibres et un certificat de fabrication main.
  - Un montant de 10% sera ajouté sur chaque achat, pour couvrir les frais d'expédition, d'entreposage, etc.
  - Aucune livraison, les marchandises seront remises immédiatement aux acheteurs, lors du paiement.
  - Conformément aux lois canadiennes visant les encans publics, chaque pièce sera vendue individuellement au plus haut enchérisseur avec enchère nominale ou sans réserve.

**LORS D'UN ENCAN PUBLIC À BREF DÉLAI**  
**ce dimanche 15 novembre à 14 heures précises**  
**INSPECTION PUBLIQUE À PARTIR DE MIDI TRENTE**

Pour la commodité du public participant à l'encan, les cargaisons seront transportées depuis l'entrepôt à

**L'HÔTEL MÉRIDIEN**  
**4, complexe Desjardins**  
**Montréal, centre-ville**  
(Ste-Catherine et Jeanne-Mance)

Termes: comptant, chèque bancaire, principales cartes de crédit. Grossistes exemptés de taxe uniquement sur présentation de preuve d'identification.

Encanteurs autorisés/Compagnie de liquidation C.U.F.C. Ltée  
Permis no 2555 04 et 113230

# Les gens d'affaires savent où ils vont.

Les gens d'affaires se rencontrent régulièrement à l'Hôtel des Gouverneurs. Les gens d'affaires savent qu'en misant sur l'efficacité de l'Hôtel des Gouverneurs, ils font un bon placement.

L'Hôtel des Gouverneurs, en premier lieu dans un agenda.



**Les Québécois savent où ils vont.**

  
**HÔTEL  
DES GOUVERNEURS**



«Scène forestière» par C. Madden (31" x 35" encadré)  
Ord. 475\$, Vente 165\$ moins 40%: Prix final 99\$

## UNE OFFRE INCROYABLE

PEINTURES ORIGINALES

**40% RABAIS 40%**  
**A.D.D.I.T.I.O.N.N.E.L.**  
(sur des prix réduits préalablement)



Notre sélection de tableaux est énorme!

Des oeuvres d'art jamais vues auparavant à des prix que vous ne reverrez jamais!

**POUR 2 JOURS:**  
**SAMEDI de 9h à 17h**  
**DIMANCHE de 13h à 17h**

**GRANDE LIQUIDATION**  
**à la Galerie Royale**

1420, rue SHERBROOKE ouest  
(angle Bishop) Tél.: 845-4383





# Célébrons l'Ouverture



## DE DEUX NOUVEAUX MAGASINS AVEC UNE super-vente DANS TOUS NOS MAGASINS

### NOUVEAU SAINT-LÉONARD

6410, rue Jean-Talon  
(angle boul. Langelier)

**254-3609**

#### Ensemble de ski alpin pour experts comprenant:

1 paire de skis Dynamic VR27 Super G ou Spalding Squadra Corse Super G ou Head Racing SL ou GS 86, grandeurs 200 à 218 cm.

Choix de fixations Salomon 747, Tyrolia 490, Look 99 RS ou Marker M 46.

Prix de super-vente

**1999<sup>99</sup>**

#### SKIEZ GRATUITEMENT

**Bottes**  
Nordica 955 **289<sup>99</sup>**  
Salomon SX81 **289<sup>99</sup>**  
Raichle Flexon Pro **249<sup>95</sup>**

**Skis**  
Dynastar Course SL-GS **349<sup>99</sup>**  
Head Racing SL-GS **349<sup>99</sup>**  
Blizzard Thermo SL-GS **349<sup>99</sup>**  
Spalding 09-SL/07-GS **199<sup>99</sup>**

— Sélinium **189<sup>99</sup>**  
— Titanium **189<sup>99</sup>**

\* 2 billets GRATUITS de remontée mécanique de jour ou de soir au CHANTECLER à l'achat d'un de ces articles.

Valeur de 40\*

### LE PRÊT À PARTIR OBERSON À MEILLEURE VALEUR JAMAIS OFFERTE AU CANADA



#### 1 ENSEMBLE DE SKI COMPLET POUR ADULTE COMPRENANT:

2 billets de remontée mécanique de jour ou de soir;  
2 leçons de ski de groupe de 2 heures chacune à l'intérieur des billets de remontée de jour ou de soir à Ste-Adèle au Chantecler.



Valeur de **74\$**

1 paire de skis ÉLAN FAS ou KNEISSL OLYMPIC STAR ou DYNASTAR MV2 **149<sup>95</sup>**  
1 paire de bottes TRAPPEUR **99<sup>95</sup>**  
1 paire de fixations LOOK 39 **49<sup>95</sup>**  
1 paire de bâtons FLASH **25<sup>00</sup>**  
1 courroie porte-bottines **1<sup>95</sup>**

Si achetés séparément valeur de **400<sup>00</sup>**

**249<sup>\*\$</sup>**

### NOUVEAU GREENFIELD PARK

999, boul. Taschereau  
Centre commercial Super-Carnaval

**671-0189**

#### Ensemble de ski alpin complet pour adolescents comprenant:

1 paire de skis Spalding ou Elan Racing; 1 paire de bottes Trappeur Turbo, pointures jusqu'à 9 pour hommes ou femmes; 1 paire de fixations Look 09; 1 paire de bâtons Look.

**139<sup>95</sup>**

#### Ensemble de ski alpin pour skieurs avancés comprenant:

1 paire de ski Fisher Team ou Spalding Sideral ou Formula; 1 paire de fixations Marker M23 ou Salomon 447.

**179<sup>95</sup>**

#### BOTTES DE SKI ALPIN

Les bottes 86-87; NORDICA 525 entrée arrière; ALPINA 4 boucles; TRAPPEUR TURBO ou KILLY, KOFLASK 300, RAICHLE CONTESSA ou RE-PRO, MUNARI MX 1.

**99<sup>95</sup>**

## VÊTEMENTS 87 ET 88

ELLESE KITEX SPORTLAM WHITE STAG SKILA KEMBI COLLINI PARIS GLOVES SKISS C.B. DESCENTE EDELWEISS ROSS MOBIUS SCHNEIDER JUPA PEDIGREE WEEKEND PANCARI FILMAR MEISTER DO-GREE ELHO SUNRISE SPORT STOP FRIMAS FERA SUN ICE COBOR ALPINE

**20 à 50% de réduction**

VOYEZ LA VENTE DANS NOS 10 MAGASINS

**OBERSON**

LAVAL  
217 boul. des Laurentides  
669-5123

POINTE-CLAIRE  
981 rue Saint-Jean  
694-9257

SAINT-JEAN  
597 boul. du Séminaire  
349-3725

GRANBY  
3 rue Évangéline  
375-1785

NOUVEAU SAINT-LÉONARD  
6410, rue Jean Talon  
(angle Langelier)  
254-3609

COWANSVILLE  
125 Principale  
263-0303

REPENTIGNY  
345 rue Notre-Dame  
581-1016

QUEBEC  
770 Brossard  
623-8368

GATINEAU  
420 boul. Maloney-Ouest  
561-1376

NOUVEAU GREENFIELD PARK  
999 Taschereau  
671-0189  
CENTRE COMMERCIAL SUPER-CARNAVAL

TOUTE LA MARCHANDISE N'EST PAS DISPONIBLE DANS TOUS LES MAGASINS — LES QUANTITÉS SONT LIMITÉES.



## L'Éthiopie réclame d'urgence un million de tonnes de nourriture

Agence France-Presse  
ADDIS ABABA

■ L'Éthiopie a lancé jeudi un nouvel appel à l'aide pour répondre au péril de la famine, demandant à la communauté internationale une aide en nourriture pour

1988 de plus d'un million de tonnes.

Plus de cinq millions d'Éthiopiens vont souffrir de la famine si l'aide nécessaire n'est pas fournie dès janvier 1988, a déclaré le commissaire chargé des secours, M. Berhanu Jembere, à une conférence des pays donateurs.

M. Berhanu a aussi demandé une aide financière d'environ \$100 millions pour faire face aux problèmes de transport et couvrir les besoins en médicaments et en eau.

Le commissaire éthiopien, qui en est à son troisième appel lancé

cette année, a laissé entendre que les besoins de son pays pourraient s'accroître encore davantage.

Le coordonnateur des Nations-Unies pour l'Éthiopie, M. Michael Priestly, a soutenu les demandes de M. Berhanu, en soulignant le sérieux, et estimant plutôt modérés les objectifs fixés. Il a pressé « tous les donateurs à s'engager dès maintenant », laissant entendre qu'il ne fallait pas voir se reproduire la situation de 1984, lorsque l'aide internationale n'avait pris des proportions importantes qu'après la diffusion à travers le monde d'horribles images de la famine.

Le nombre des morts dans cette catastrophe a été estimé à environ un million, et celui des enfants orphelins et abandonnés à des dizaines de milliers.

Un tiers du million de tonnes réclamé vendredi par l'Éthiopie serait déjà couvert par les engagements des donateurs.

Le responsable de l'ONU a, en outre, évoqué l'activité des rebelles dans le nord de l'Éthiopie, qui, a-t-il dit, constitue un sérieux obstacle aux opérations de secours.

Le Front populaire de libération de l'Érythrée (FPLE) a attaqué un convoi de secours des Nations-Unies le 23 octobre dernier, détruisant environ 25 camions, 450 tonnes de nourriture, tuant un conducteur et en capturant un autre.

Les guérilleros érythréens ont lancé jeudi une nouvelle attaque contre un convoi, qui serait celui-ci commercial, aux confins de l'Érythrée et du Tigre, détruisant six camions-citernes, quatre autobus et un nombre indéterminé de camions.

M. Priestly a souligné que les transports des Nations-Unies allaient cependant continuer à s'effectuer sans escorte militaire, arborant le pavillon bleu de l'ONU.

## Le coeur: oui à un remède miracle

Presse Canadienne  
TORONTO

■ Le gouvernement fédéral a autorisé l'usage, hier, d'un médicament très efficace pour dissoudre les caillots qui pourraient se former dans le sang et provoquer la mort.

Le Dr Richard Prewitt, directeur du département de cardiologie au Centre des sciences de la santé de Winnipeg, a souligné que les caillots de sang étaient ainsi responsables de 90 p. cent des attaques cardiaques.

« Il est évident qu'Activase (c'est le nom commercial du médicament) constitue un pas important en avant », a commenté le Dr Prewitt en conférence de presse à Toronto.

Le nouveau médicament est considéré deux fois plus efficace que les autres thérapies en usage actuellement dans les cas de caillots de sang.

Statistique Canada estime que 165 000 Canadiens voient un médecin chaque année à la suite de symptômes d'attaques cardiaques. Environ 40 000 d'entre eux succombent à la maladie.

Le Dr Prewitt a signalé que le médicament a réussi à dissoudre le caillot dans 75 p. cent des cas, s'il a été administré moins de quatre à six heures après l'apparition des symptômes d'une crise cardiaque.

Activase, cependant, coûte \$2 900 pour une seule dose intraveineuse.

## Trahi par ses empreintes génétiques: première condamnation de l'histoire

Agence France-Presse  
LONDRES

■ Un Britannique a été condamné vendredi à Bristol (sud de l'Angleterre) à huit ans de prison pour viol sur la base de l'identification de « ses empreintes génétiques » relevées à partir de traces de sperme laissées sur sa victime, a-t-on appris à Londres de source judiciaire.

C'est la première fois au monde, selon les médias britanniques, que cette technique est utilisée pour établir la culpabilité d'un suspect. Robert Melias, 32 ans, avait violé une handicapée physique, âgée de 43 ans, en lui tournant de force le visage pour qu'elle ne puisse pas le reconnaître.

### Alimentation consommation

Mercredi,  
dans le cahier  
alimentation,  
consommation  
La Presse  
vous propose

Du poisson frais  
en tout temps



Un article signé  
Françoise Kayler

La Presse

### LIQUIDATION

**VÊTEMENTS DE SKI ALPIN  
ET DE SKI DE FOND**  
pour hommes et femmes

<ul style="list-style-type: none"> <li>● ENSEMBLE 1 et 2 PIÈCES</li> <li>● PANTALONS RACER</li> <li>● ANORAKS</li> <li>● VESTES D'INSTRUCTEURS</li> <li>● SALOPETTES DE SKI ALPIN ET DE SKI DE FOND</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● CASQUETTES</li> <li>● BAS ● GANTS</li> <li>● GUÈTRES</li> <li>● COLS ROULÉS</li> </ul>
--	---

**MARQUES RECONNUES DU SKIEUR**  
**9600, rue MEILLEUR** 9<sup>e</sup> étage, suite 920  
du lundi au vendredi 9 h à 17 h — SAMEDI 8 h 30 à 13 h

**ÉPARGNEZ  
DE  
40% à 70%**

DISPONIBLES DANS TOUTES LES TAILLES COULEURS ET TISSUS IMMENSE CHOIX DE MODÈLES  
381-8076

# Nous avons amélioré la téléconférence.

## Devinez comment.



## TéléForum: la téléconférence haute-fidélité.

Vous connaissez déjà les avantages de la téléconférence: rencontres plus faciles, échanges d'information plus efficaces, prises de décision plus rapides, économies de frais de déplacement et productivité accrue.

Ajoutez maintenant à tout cela une qualité sonore exceptionnelle et vous obtiendrez TéléForum, le nouveau service de téléconférence de Bell Canada.

Grâce à la technologie numérique, TéléForum vous permet de tenir des conférences télé-

phoniques dans un environnement sonore plus clair et plus net que jamais. Quels que soient le nombre des participants et la provenance des appels.

De plus, TéléForum permet à chaque participant d'intervenir facilement dans la conversation, ce qui rend les échanges plus naturels et plus spontanés.

TéléForum est simple à utiliser et nos téléphonistes spécialement formés vous rendront les choses plus faciles encore.

Si vous utilisez déjà les services de téléconférence de Bell, TéléForum est sans doute l'innovation que vous attendiez. Sinon, découvrez comment TéléForum accroît la productivité et vous permet de conserver un meilleur contrôle des coûts.

Pour en savoir plus long sur la nouvelle génération des téléconférences Bell, composez sans frais le

**1 800 361-1423.**

L'efficacité  
passe par Bell™

**Bell**

Membre du réseau national  
Telecom Canada



# Nouveau projet pour acquérir l'ancienne Dome

Canadian Press  
TORONTO

TransCanada Pipelines a rendu public hier une offre pouvant atteindre \$805 millions en vue de la prise de contrôle de la pétrolière Encor Energy Corp., soit l'ancienne Dome Canada.

Cette annonce survient à peine sept mois après une tentative infructueuse de TransCanada d'acquérir l'ancienne « parente » d'Encor, Dome Petroleum. Celle-ci détient encore 42 p. cent des intérêts d'Encor.

TransCanada appartient à 48,7 p. cent à Bell Canada Entreprises. Encor, qui a son siège à Calga-

ry, est l'un des 20 plus importants producteurs de pétrole et de gaz au Canada. Elle a été activement courtisée par plusieurs grandes compagnies, dont Texaco Canada.

TransCanada offre \$8,75 pour chaque action ordinaire d'Encor, à la condition de pouvoir acquérir 50,1 p. cent des titres en circulation. Elle en possède déjà huit p. cent.

La valeur des actions d'Encor s'établissait à \$8,37, à la clôture hier, comparativement à \$6,50 jeudi.

Le vice-président d'Encor, Bill Whelan, n'a pas voulu pour le moment commenter l'offre de TransCanada.

## L'ANGLAIS ET LE FRANÇAIS À MCGILL

Choisissez le cours qui vous convient le mieux. Cours de 45 heures débutant la semaine du 11 janvier.

**COURS DU SOIR** — 12 semaines  
18 h à 20 h ou 20 h à 22 h, deux fois par semaine ou 18 h à 22 h, une fois par semaine; (anglais intensif — 18 h à 22 h, deux fois par semaine 90 heures).

**COURS DU MIDI** — 15 semaines  
12 h à 13 h 30, deux fois par semaine.

**COURS D'APRÈS-MIDI** — 12 semaines  
16 h à 18 h, deux fois par semaine

**COURS DU SAMEDI** — 12 semaines  
9 h à 13 h.

**COURS DU DIMANCHE** — 12 semaines  
10 h 30 à 14 h 30

\*Test de classement: anglais, le 1 ou 9 décembre; français: le 2 ou 8 décembre. Les billets pour le test peuvent être obtenus en personne ou par courrier. Les droits du test sont de 75 non remboursables.

**PAR COURRIER:** Les demandes doivent nous parvenir au moins 10 jours avant la date du test. Veuillez préciser la date choisie et joindre un mandat postal.

**EN PERSONNE:** Avant la date choisie de 9 h à 18 h 30 du lundi au jeudi ou de 9 h à 17 h 30 le vendredi, frais payables en espèces.

\*Droits: 178\$ — cours régulier.  
328\$ — cours intensif, 90 heures.

**COURS DU JOUR** — intensif spécial, 11 janvier au 11 mars 9 h à 15 h, cinq fois par semaine, 9 semaines; droits 905\$.

Veuillez vous présenter en personne, muni du montant intégral des droits que l'on peut payer par chèque visé ou mandat.

Plus de renseignements?

Appelez 398-6160, département des langues vivantes, salle 214, pavillon de bibliothèque Redpath, 3461 rue McTavish, Montréal (Québec) H3A 1Y1

(Les droits de scolarité sont déductibles aux fins de l'impôt sur le revenu.)

Veuillez appeler 388-3725 pour l'horaire des cours d'hiver 1988.



**McGill** Centre d'éducation permanente

L'endroit parfait pour vous perfectionner.

# Des milliers de peintures à l'huile

# NOËL

**FORMAT CADEAU**  
8" x 10"  
rég. de \$33 à \$40  
Choix de 4 tailles  
CADRE INCLUS

**\$21**

**IDÉAL POUR SALON**  
24" x 36"  
rég. de \$125 à \$140

**\$69/75**

CADRE INCLUS

**SUGGESTION CADEAU**  
**MATÉRIEL D'ARTISTE**

SPECIALS D'AVANT-NOËL SUR TOILES MONTÉES

Exemples	SPÉCIAL
8" x 10"	\$4,95 \$2,95
12" x 16"	\$7,45 \$4,75
16" x 20"	\$9,15 \$5,75
20" x 24"	\$9,95 \$6,75

**FAITES ENCADRER UN SOUVENIR**

Des milliers de cadres en magasin

**23,40-50% DE RABAIS**

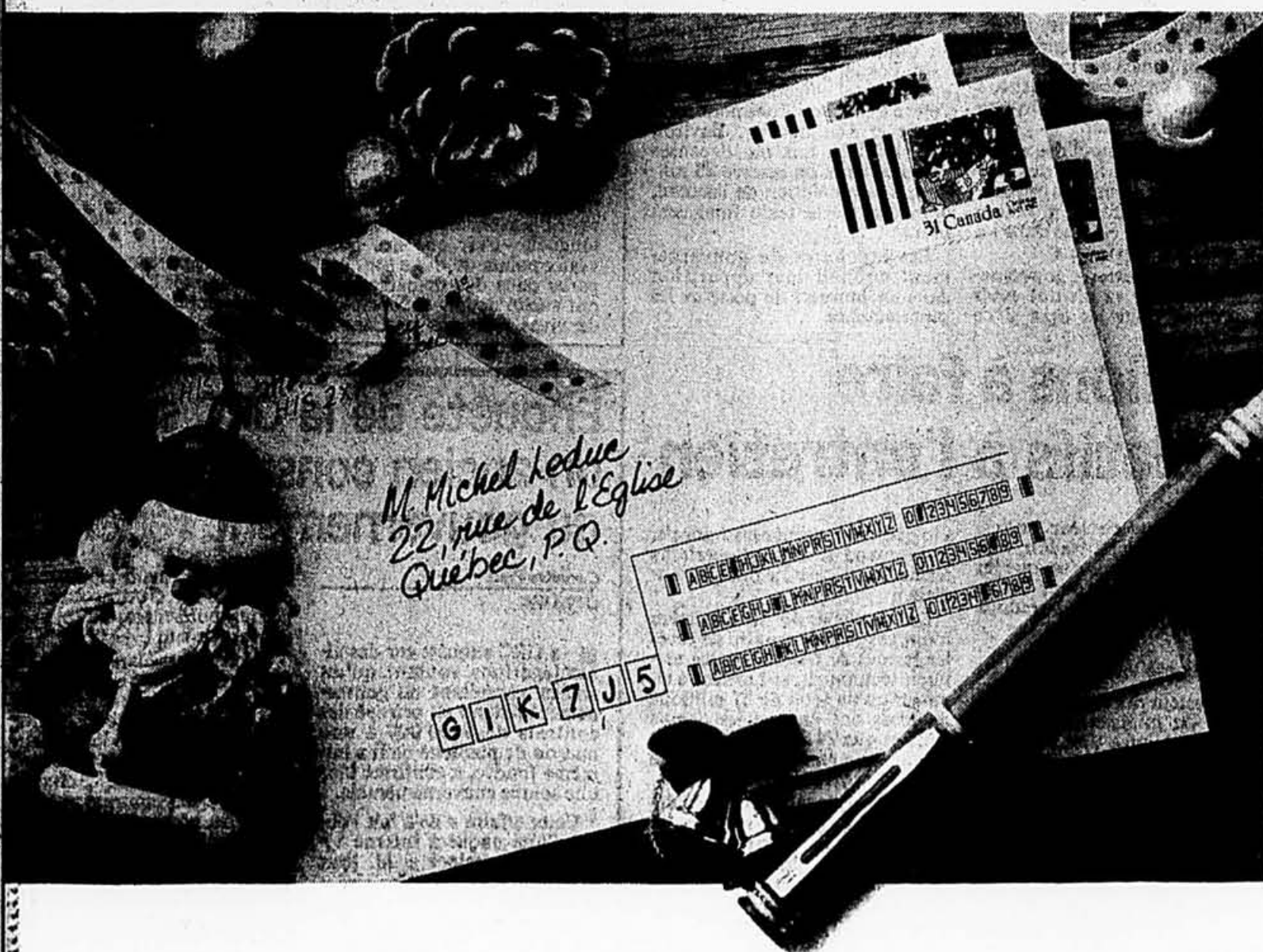
**la maison du cadre**

<p><b>LAVAL (OUEST)</b> CENTRE D'ACHATS ST-MARTIN boul. Curé-Labelle 682-8929</p> <p><b>ROSEMÈRE</b> CENTRE D'ACHATS LES GALERIES MILLE-ILES 315 boul. Labelle 437-9444</p> <p><b>LAVAL (EST)</b> CENTRE D'ACHATS DUVERNAVY 3100 boul. de la Concorde (à l'est de Papineau) 661-2345</p> <p><b>VILLE-ST-LAURENT</b> LES GALERIES ST-LAURENT 2031 boul. Laurentien (Face à Canadian) 332-3097</p> <p><b>ST-LÉONARD</b> CARREFOUR RABAIS L'ANGELIER Langelier et Jean-Talon 255-4042</p> <p><b>ANCIENNETÉ GALERIES ÉLITE</b></p>	<p><b>GATINEAU</b> LES PROMENADES D'OUTAOUAIS boul. Maloney 561-1722</p> <p><b>VILLE LASALLE</b> PLACE NEWMAN Dollard et boul. Newman 366-8444</p> <p><b>RIVE-SUD</b> LES GALERIES TASCHEREAU 739 boul. Taschereau Greenfield Park 465-6040</p> <p><b>DOLLARD-DES-ORMEAUX</b> PLAZA CENTENNIAL 3391 boul. des Sources 683-3950</p> <p><b>JOLIETTE</b> LES GALERIES JOLIETTE 755-3654</p> <p><b>PLACE VERSAILLES</b> 354-9033</p>
--	--

CHOISISSEZ PARMIS NOTRE IMMENSE SÉLECTION DE REPRODUCTIONS... et nous l'encadrons à

**20%** de réduction selon l'agencement de vos couleurs.

# VOS VŒUX SONT-ILS BIEN ENVELOPPÉS?



La Société canadienne des postes et les fabricants canadiens de cartes de souhaits ont mis au point le programme *Poste-bonheur*. Ce système permet d'accélérer le traitement des cartes de souhaits et d'en réduire le coût d'affranchissement. Voici comment ça marche...

**Achetez des cartes Poste-bonheur.** Là où vous achetez vos cartes de Noël, vous trouverez des boîtes avec le symbole *Poste-bonheur*. Elles contiennent les enveloppes spéciales dont vous avez besoin.

**Achetez des timbres Poste-bonheur.** Les timbres *Poste-bonheur* sont vendus en carnets de 10. Chaque timbre coûte 31 cents, soit cinq cents de moins que le tarif normal. Vous économisez donc 50 cents par carnet.

**Adressez vos enveloppes Poste-bonheur.**

Inscrivez correctement l'adresse de votre destinataire, y compris son code postal. (N'oubliez pas d'inscrire également votre adresse de retour avec votre code postal.)

Apposez un timbre dans le coin supérieur droit. Cachetez l'enveloppe et mettez-la à la poste avant le 11 décembre pour le courrier à destination de l'extérieur de la ville, et le 16 décembre pour le courrier à destination de votre ville.



**Société canadienne des postes**  
Notre engagement: vous donner un meilleur service.

Les timbres *Poste-bonheur* ne sont valides que pour expédition au Canada d'ici le 31 janvier 1988. Il est cependant possible d'utiliser ces timbres sur des enveloppes ordinaires, à condition de compléter l'affranchissement requis.



## Wilson ne croit plus du tout à la possibilité d'une récession

Presse Canadienne  
LONDRES

Le ministre canadien des Finances Michael Wilson sort d'une tournée d'Europe de l'Ouest convaincu que les appréhensions de ceux qui craignent une récession économique en Occident, à la suite du krach boursier du mois dernier, ne sont pas fondées.

M. Wilson, dont la tournée d'une semaine tire à sa fin, a donné hier une conférence de presse à Londres, dernière étape de son voyage.

De ses conversations avec les ministres des Finances, les gouverneurs des banques centrales et les représentants des milieux d'affaires et des investisseurs de France, d'Allemagne de l'Ouest, de Suisse et de Grande-Bretagne, M. Wilson ne retire aucune impression de catastrophe imminente.

S'ils le veulent, les gens peuvent échafauder toute une histoire de récession appréhendée, a-t-il dit, ajoutant aussitôt: «Pour le moment, je ne vois rien qui puisse fonder d'aussi sombres pronostics.»

M. Wilson a réitéré son opinion que le Groupe des Sept (les sept pays les plus industrialisés du monde non-communiste, dont le Canada) devrait se réunir prochainement pour coordonner leurs politiques économiques.

À quel moment devrait avoir lieu une telle rencontre? Selon M. Wilson, cela dépend largement de l'issue des négociations, à Washington, entre l'administration Reagan et le Congrès américain sur les mesures de réduction de l'énorme déficit budgétaire des États-Unis.

«Le résultat de ces pourparlers aura une portée significative sur

ce que les autres pays pourraient faire ou ne pas faire», a-t-il expliqué.

Sans préciser quelles mesures le Canada et les autres membres du Groupe des Sept devraient adopter pour coordonner leur réaction au krach boursier et aux efforts de réduction du déficit américain, M. Wilson a quand même laissé entendre que cela pourrait impliquer des modifications aux politiques monétaires et fiscales actuelles.

Par ailleurs, le ministre a dit avoir eu l'impression que le projet d'accord de libre-échange canado-américain était considéré, en Europe, comme un indice révélateur de la façon dont les États-Unis aborderont la question controversée de la libéralisation générale des échanges commerciaux mondiaux.

M. Wilson prévoit être de retour à Ottawa demain.



Le ministre des Finances Michael Wilson a laissé entendre hier à Londres, à la suite de rencontres avec de nombreux homologues européens, qu'il n'a aucunement l'impression qu'une catastrophe imminente va s'abattre sur l'économie des pays occidentaux.

## Québec augmente de 10,9 p. cent les sommes consacrées au financement des universités

Presse Canadienne  
QUÉBEC

Les sommes consacrées au financement des universités seront augmentées de 10,9 pour cent en 1987-88, a annoncé hier le ministre de l'Éducation, des Sciences et de l'Enseignement supérieur, Claude Ryan.

«C'est la plus forte augmentation qui ait été instituée depuis de nombreuses années», a affirmé M. Ryan vers la fin de l'interpellation portant sur le financement du réseau des universités et demandée par la députée de Chicoutimi, Jeanne Blackburn.

«Ce niveau d'augmentation a donné lieu à une réaction de satisfaction générale», a affirmé M. Ryan avant d'énumérer les subventions qui seront accordées à chaque université.

L'Université Bishop, la plus petite des universités, qui touchait \$8 042 000, touchera l'an prochain \$8 765 000, soit une augmentation de 8,9 pour cent.

L'Université Concordia, qui touchait \$93 millions, aura droit à \$105 millions, une augmentation de 11,9 pour cent.

Les Hautes études commerciales de Montréal, qui touchaient \$19 millions, auront droit à \$21,5 millions, une augmentation de 12,5 pour cent.

La subvention de l'Université Laval passera de \$188 millions à



M. Claude Ryan

\$210 millions, une augmentation de 11,6 pour cent.

La subvention de l'Université McGill passera de \$131 millions à \$149 millions, une augmentation de 13,5 pour cent.

L'Université de Montréal verra sa subvention passer de \$195 millions à \$215 millions, une augmentation de 10,1 pour cent.

La subvention de l'École polytechnique passera de \$35 millions à \$40 millions, une augmentation de 13,9 pour cent.

Le réseau de l'université du Québec, qui touchait \$285 millions, touchera \$307 millions,



Mme Jeanne Blackburn

une augmentation de 8,3 pour cent, tandis que l'Université de Sherbrooke touchera \$82 251 000 au lieu de \$72 millions, une augmentation de 14,4 pour cent.

Le total des subventions aux universités passeront de \$1 028 milliard à \$1 140 milliard.

Par ailleurs, M. Ryan a expliqué comment seront dépensés les \$40 millions additionnels que le gouvernement a injectés cette année dans le système universitaire. «Une somme de \$15 millions est injectée dans l'amélioration de la base de financement, suivant des critères qui visent à redresser

quelque peu le degré de sous-financement relatif dont ont souffert certaines universités.»

Une somme de \$8 millions est affectée à la résorption des déficits accumulés qui s'élevaient actuellement à \$130 millions; \$7 millions seront partagés entre les universités au titre du financement des frais indirects de recherche; \$5 millions iront pour l'enrichissement des bibliothèques.

Le gouvernement est décidé à redresser la situation des bibliothèques universitaires et y consacra \$5 millions par année pendant quatre ans.

Mme Blackburn a affirmé que M. Ryan n'a pas de pouvoir au sein du Conseil des ministres et qu'il est incapable de défendre les intérêts des deux ministères qu'il représente. Il n'a pas réussi cette année à se faire accorder une somme supplémentaire pour les universités et il a contourné la difficulté en effectuant une ponction dans les niveaux primaire et secondaire et dans celui des cégeps, a affirmé Mme Blackburn.

«Quand on sait que ça fait quatre ans que le ministre a le même dossier en main, dont deux ans comme porte-parole de l'Opposition, on était en droit de s'attendre à ce que ce dossier progresse plus rapidement», a déclaré la critique de l'Opposition en matière d'éducation.

## Deux sondages plus tard, l'exécutif du PQ se réunit

C'est sous le coup de la publication de deux sondages consécutifs que l'exécutif du Parti québécois tient aujourd'hui à Montréal sa deuxième réunion cette semaine.

L'exécutif s'était déjà réuni d'urgence mercredi et avait condamné l'attitude de Gerald Godin, qui avait lancé publiquement la contestation du leadership de Pierre Marc Johnson.

La réunion d'aujourd'hui a pour but de fixer l'ordre du jour du Conseil national des 5 et 6 décembre prochains, qui devait initialement porter sur le plein emploi, et d'examiner de nouveau la question des procédures en vue du prochain congrès au leadership.

Depuis le vote de blâme de mercredi contre Gerald Godin, deux sondages, celui du quotidien *Le Devoir* publié hier, et celui de *La Presse* aujourd'hui, ont donné le poids de l'opinion sur le Parti québécois et la popularité de Jacques Parizeau: le sondage de *La Presse* indique une remontée du Parti québécois dans la faveur populaire et la nette avance de Jacques Parizeau parmi les successeurs possibles à M. Johnson.

Le sondage publié par *Le Devoir*, réalisé entre le 11 et le 15 octobre derniers, démontrerait que le Parti québécois, avec Jacques Parizeau comme chef,

serait à égalité avec le Parti libéral dans la faveur populaire.

Les données de ces sondages viennent donc s'ajouter aux thèmes de discussions qu'abordent aujourd'hui les seize membres de l'exécutif péquiste. Des démissions étaient considérées comme possibles à la suite de cette réunion où l'on s'attendait, plus tôt cette semaine, à ce que les lignes antagonistes s'y manifestent clairement. En sera-t-il de même à la suite des sondages?

De son côté, le principal acteur dans cette affaire, Gerald Godin, continue sa campagne dans les médias et affirmait hier sur les ondes de la station CKVL, qu'il souhaitait qu'il y ait une véritable course au leadership avec plusieurs candidats.

Une telle course permettrait, selon lui, un débat d'idées.

Sur les démissions possibles, Gerald Godin affirme que, de toutes façons, certains députés étaient prêts à partir bien avant la crise actuelle. «Certains ont presque des contrats en poche», a-t-il précisé.

Par ailleurs, il s'est dit surpris de l'ampleur qu'avaient prise les suites de sa contestation. «Je ne suis qu'un simple messager, a-t-il dit, dont la mission a eu des effets d'une ampleur imprévisible... Il y a dans ce parti-là trop d'énergies qui dorment, qui maintenant se réveillent. Dans tout le Québec, ça va changer.»

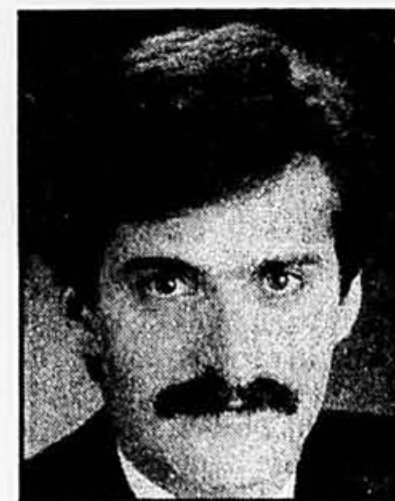
## Libre-échange: Jean Lapierre est inquiet de la collusion entre la finance et le PC

d'après PC et La Presse

Le blitz entrepris par un groupe d'hommes d'affaires influents pour vendre le libre-échange aux Québécois inquiète le député libéral de Shefford Jean Lapierre, également responsable pour son parti de la stratégie québécoise sur le libre-échange.

«Quand la haute finance et le gouvernement conservateur se liguent pour dire au peuple ce qui est bon pour lui, je m'inquiète pour le monde ordinaire», a-t-il dit hier alors qu'il entendait à Montréal les représentations de divers groupes et associations sur la question du libre-échange.

Au nombre des groupes et individus entendus hier, l'Association provinciale des assureurs-vie, l'Institut des manufacturiers du vêtement, un groupe de viticulteurs et le président du Conseil



M. Jean Lapierre

central de Montréal (CSN), M. Pierre Paquette.

La veille, M. Lapierre et son groupe avaient fait le même exer-

cice à Québec, rencontrant notamment des représentants de la compagnie Culinar, de la Fédération nationale des consommateurs, de l'Union des producteurs agricoles, etc.

La plupart des intervenants qui n'étaient pas carrément contre l'accord qui sera signé à Washington le 2 janvier émettaient de sérieuses réserves, selon M. Lapierre. Pas surprenant, dit-il, puisque le monde ordinaire et les PME n'ont jamais été intégrés au processus, «un processus élitiste à la mentalité de board corporatif», devait-il préciser.

«Nous avons l'appui des syndicats, du monde agricole, des consommateurs et du monde ordinaire, a-t-il précisé. Et j'ai plus confiance en ces gens-là que dans les analyses du C.D. Howe.»

Selon M. Lapierre, le gouvernement Mulroney va bientôt avoir un problème sur les bras si ce

n'est pas déjà le cas. «On va tout faire pour que ça se rende jusqu'à une élection!»

Par ailleurs, on apprend que le gouvernement fédéral a commencé, hier, à inonder le pays avec 15 millions de brochures, portant plus de 20 titres différents, qui vantent les mérites du libre-échange entre le Canada et les États-Unis.

Un porte-parole du ministère du Commerce international, M. Paul Fortin, a souligné que le budget total affecté à cette fin s'élève à \$12,7 millions pour cette année et l'an dernier. Environ \$2,7 millions ont été dépensés l'an dernier et on réserve \$3 millions à la promotion de l'accord, une fois que le texte final sera prêt.

Les brochures du gouvernement ont fait leur apparition dans les bureaux de poste et les supermarchés.

## La Défense consacre des millions à faire traduire des documents relatifs à l'entretien

PC  
OTTAWA

Le ministère de la Défense nationale dépense des millions de dollars à traduire les documents anglais relatifs à l'entretien, bien que la plupart des ingénieurs francophones ne comprennent pas les termes techniques français.

Les traductions font partie d'un programme de 10 ans visant à rendre les documents relatifs à l'entretien de l'équipement militaire entièrement bilingues, mais un porte-parole du commissaire aux langues officielles affirme que le ministère va trop loin.

«Nous ne voulons certes pas voir la traduction ridicule de documents hautement techniques», a lancé Jean-Claude Nadon. «Qu'il y ait un peu de la chose un peu trop loin.»

Le coût du programme de traduction du ministère pour les documents techniques seulement devrait s'élever à \$4 millions annuellement. Les manuels techniques ont été inclus au programme plus tôt cette année.

M. Nadon signale que la Loi des langues officielles de 1969 n'exige pas la traduction de tous les documents et le ministère n'a pas reçu de demande de traduction du matériel hautement technique.

Le commissaire aux langues officielles, D'Iberville Fortier, a récemment critiqué le ministère de ne pas avoir traduit plus de matériel technique mais M. Nadon a prétendu qu'il faisait allusion à des documents dont se servent les militaires francophones et non pas tous les autres.

«Ils y mettraient 100 ans s'ils devaient traduire chaque docu-

ment technique en leur possession», a souligné M. Nadon. «Ce que nous demandons c'est que les manuels techniques dont on se sert tous les jours soient traduits... c'est tout.»

### Programme vital

Le directeur des services de traduction du ministère, le lieutenant-colonel Serge Viel, s'est porté à la défense du programme, insistant sur le fait qu'il est vital pour les militaires francophones.

Par contre, selon le directeur de la section d'ingénierie aérospatiale, le colonel Ray Desloges, la majeure partie des ingénieurs francophones ne connaissent pas les équivalents français des termes hautement techniques.

«Je suis un francophone qui a gravi les échelons du système et qui a reçu son entraînement avec des textes anglais», a-t-il précisé.

«Je peux m'exprimer en français, mais quand il s'agit de certains termes techniques, je préfère l'anglais.»

Le porte-parole du ministère n'ont pas jugé nécessaire de révéler le coût de traduction des manuels techniques, se bornant à signaler qu'un total de 57 millions de mots ont été traduits depuis 1985 et que 24 autres millions le seront cette année. Le mot coûte entre 19 et 28 cents.

À ce taux, le ministère a dû dépenser entre \$13,7 millions et \$14,25 millions à la traduction au cours des deux dernières années et y consacra environ \$6 millions cette année. A peu près 25 pour cent du budget est réservé à la traduction de documents techniques.

À la facture vient s'ajouter le coût de réimpression des documents dans les deux langues.

## Brouille dans la rédaction de l'entente du libre-échange

AFF  
TORONTO

La rédaction du texte final de l'accord de libre-échange entre le Canada et les États-Unis traîne en longueur et chaque partie accuse l'autre en privé de chercher à modifier les termes de cette entente, affirme le quotidien torontois *The Globe and Mail* dans son édition d'hier.

L'accord conclu le 3 octobre dernier entre les gouvernements canadien et américain devait initialement être rédigé en termes juridiques détaillés trois semaines après sa signature. Si les choses traînent en longueur, c'est que des nouveaux points de litige sont apparus dans des domaines qui ont suscité depuis le 3 octobre de vives réactions au Canada

ou aux États-Unis, estime le *Globe and Mail*.

Les interprétations seraient en particulier différentes en ce qui concerne la marine marchande (les États-Unis voudraient protéger ce secteur de la concurrence canadienne), les investissements américains au Canada, l'industrie automobile, l'énergie et le système d'arbitrage des différends commerciaux bilatéraux.

Négociateurs canadiens et américains doivent se réunir la semaine prochaine à Ottawa et il n'est pas exclu qu'une réunion politique à haut niveau devienne nécessaire si les désaccords persistent, indique le quotidien.

Le gouvernement canadien doit présenter l'accord détaillé le 4 décembre devant un comité des Communes d'Ottawa.

## Enquête de la GRC sur un ancien consultant du gouvernement fédéral

Canadian Press  
OTTAWA

La GRC enquête sur des allégations voulant qu'un ancien consultant du gouvernement fédéral ait octroyé des contrats de \$300 000 à une maison de publicité qu'il a lui-même fondée, a confirmé hier une source gouvernementale.

Cette affaire a déjà fait l'objet d'une enquête interne visant à déterminer si M. Jean Pélouquin a enfreint les règles concernant les conflits d'intérêt en accordant des contrats de publicité à la firme Les Productions Indigo.

M. Pélouquin avait fondé cette compagnie en 1984, trois se-

maines après avoir été nommé co-président d'un groupe de gestion publicitaire au sein du gouvernement.

Selon une déclaration de M. Pélouquin, publiée en avril dernier dans un journal montréalais, le gouvernement Mulroney aurait formé au lendemain des élections de 1984 un comité de «favoritisme», chargé d'octroyer les contrats publics du gouvernement à des firmes politiquement au-dessus de tout soupçon. Ce comité, formé d'éminents conservateurs, aurait fonctionné dans le plus grand secret.

M. Roger Nantel, partenaire dans Les Productions Indigo, aurait fait partie du comité de favoritisme, selon M. Pélouquin.



# LIBRAIRIE RAFFIN INC.



vous invite  
à venir rencontrer  
Monsieur

## CLAUDE CHARRON

le samedi 14 novembre  
de 12 h à 14 h.

À cette occasion,  
Monsieur Charron dédicacera son premier roman:  
**PROBABLEMENT L'ESPAGNE**  
ED. BORÉAL

6722, rue Saint-Hubert, Montréal • 274-2870

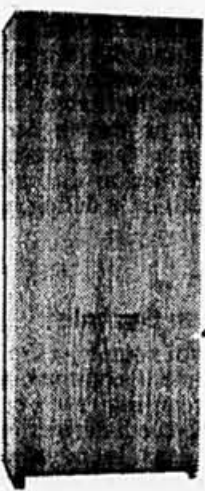
# FURNALLE

FAIT EN NOVEMBRE UN

# SOLDE DE 1 000 000 \$

Venez voir les  
économies incroyables  
offertes sur les modèles  
nouveaux ou  
discontinues.

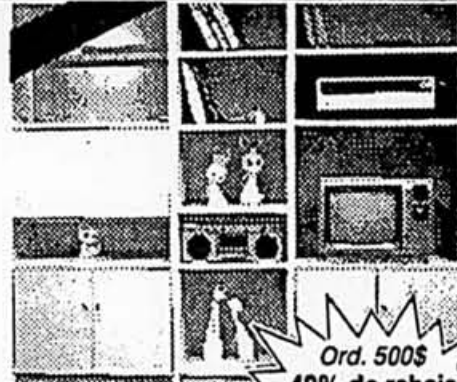
Magasinez  
maintenant pour le  
meilleur choix.  
Quantités limitées



**ARMOIRES**  
3 tablettes et une  
tringle à vêtements  
30" x 20" x 77"  
hauteur  
Fini teck seulement.

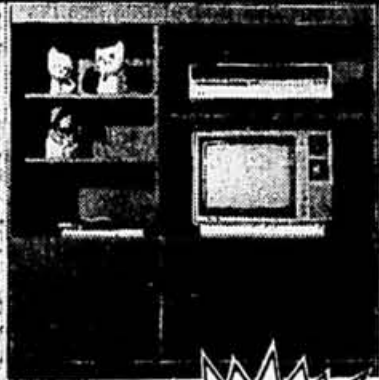
Ord. 269\$  
1/2 PRIX  
**134\$50**

Aux premiers  
20 clients par location  
LIMITE 2 PAR CLIENT



**UNITÉ MURALE 3 PIÈCES**  
incluant portes en verre fumé,  
éclairage intérieur et tablettes  
ajustables. Disponible en  
couleur amande ou fini teck.

Ord. 500\$  
40% de rabais  
**299\$**



**MURALE DE  
DIVERTISSEMENT**  
35%  
de rabais  
Fini teck et  
amande  
48" x 18" x  
48" h.  
Aux premiers 20 clients par location

Ord. 249\$  
**159\$**



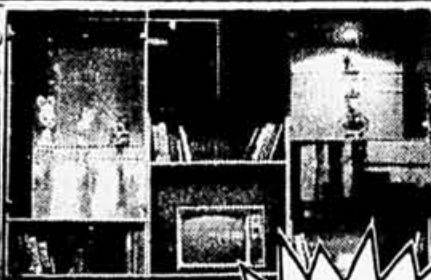
**SUPPORT  
POUR FOUR À  
MICRO-ONDES  
AUX 6  
PREMIERS  
CLIENTS PAR  
LOCATION**

Prix ord. 299\$  
Rabais de 33% 100\$  
Prix  
de solde  
**199\$**



**SUPPORT  
POUR  
FOUR À  
MICRO-ONDES  
AUX 6  
PREMIERS  
CLIENTS PAR  
LOCATION**

Prix ord. 199\$  
Rabais de 33% 65\$  
Prix  
de solde  
**134\$**



**ÉLÉMENT  
MURAL LAQUÉ  
3 PIÈCES**  
Aux premiers 10 clients  
par location

Ord. 1 500\$  
50% de rabais  
**999\$**

90" x 18" x 76" hauteur  
Amande seulement



**UNITÉ  
MURALE  
EN BOIS  
3 PIÈCES**  
Unité murale en  
acajou,  
90" x 16" x 76" h.

Prix ord. 1 610\$  
Rabais de 25% 411\$  
Prix  
de solde  
**1 199\$**

**AUX PREMIERS  
6 CLIENTS  
PAR LOCATION**

# FURNALLE

Livraison moyennant  
supplément

**HEURES D'OUVERTURE**  
(magasin principal)  
Lundi-mercredi: 10 h à 18 h  
Jeudi: 10 h à 21 h  
Vendredi: 10 h à 16 h  
Fermé le samedi  
Dimanche: 10 h à 16 h

**SALLE D'EXPOSITION PRINCIPALE**  
8495, boul. Decarie  
Nord de Jean-Talon et sud  
du Metropolitan  
340-9400

**EST**  
6645, Sherbrooke est  
Pres de Langelier  
Heures d'ouverture  
ordinaires  
253-1000

**RIVE SUD**  
214, boul. Taschereau  
Greenfield Park  
671-1700  
Heures d'ouverture  
ordinaires



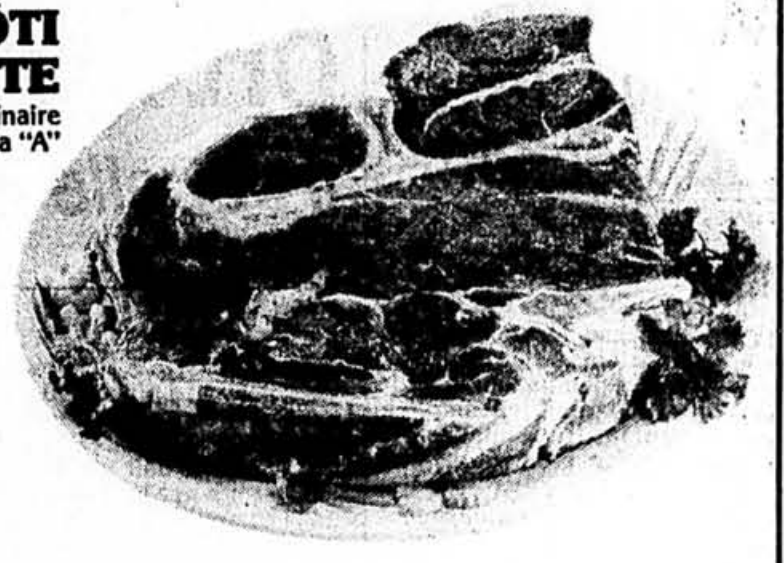
APPROVISIONNE PAR  
**Hudon et Deaudelin Itée**

## RÔTI DE PALETTE

Coupe ordinaire  
Boeuf catégorie Canada "A"

2,38 \$/kg

**1,08**  
\$/lb

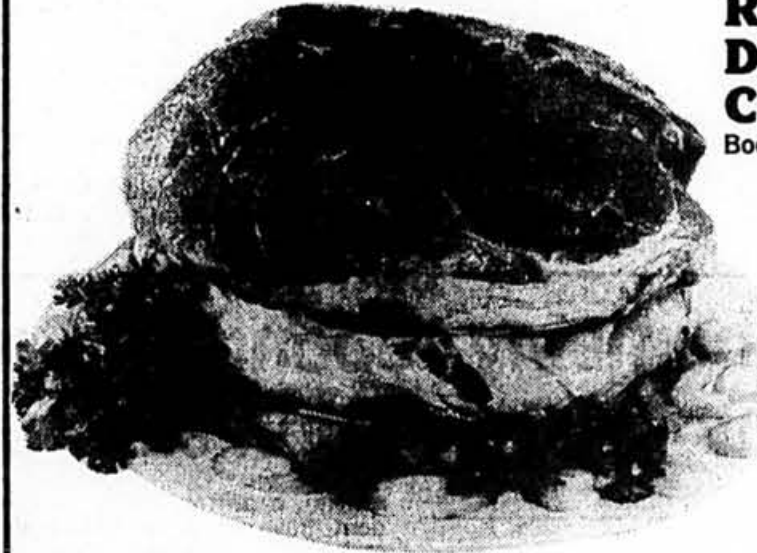


## RÔTI DE CÔTES CROISÉES

Boeuf catégorie Canada "A"

4,14 \$/kg

**1,88**  
\$/lb



Prix en vigueur du  
16 au 21 novembre 1987

Un cahier publicitaire sera distribué  
à votre domicile. Consultez ses  
pages débordantes de nombreuses  
autres aubaines.  
(Si vous ne recevez pas ce cahier publicitaire,  
demandez-en un à votre marchand IGA)

# un air DE FÊTES

Prix en vigueur du lundi 16 novembre au samedi 21 novembre 1987. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de vente aux marchands.  
Le texte prévaut sur la photo lorsque celle-ci ne correspond pas à la description du produit annoncé.

## ÉCONOMISEZ 2,25\$

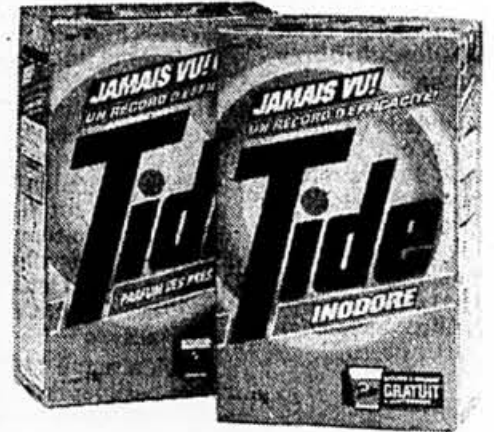
Prix annoncé: 9,24\$

**DÉTERGENT  
TIDE**  
12 L

**6,99**  
Avec ce bon

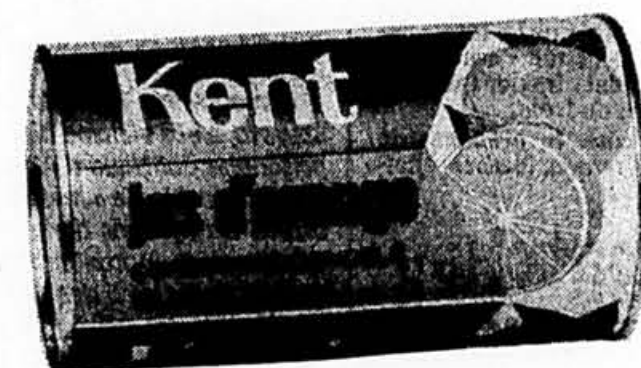
Du 16 au 21 novembre 1987  
seulement. Limite d'un bon  
par achat.

IGA COUPON IGA  
P. GAMBLE  
WATTS TDE 053: 1.25\$



**SHORTENING  
CRISCO**  
1,36 kg (3 lb)

**2,69**

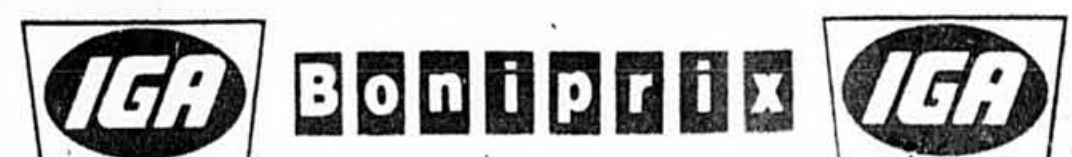
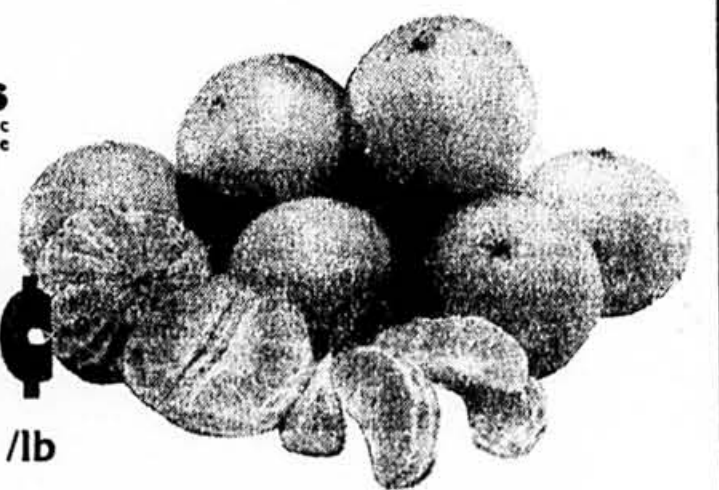


**JUS  
D'ORANGE**  
Surgelé  
KENT  
341 mL

**77¢**

**CLÉMENTINES**  
Produit du Maroc  
ou de l'Espagne

2,14 \$/kg **97¢** /lb





## La RFA et la France se rapprochent

Agence France-Presse  
KARLSRUHE (RFA)

L'Allemagne fédérale et la France ont décidé hier de serrer les rangs dans la tourmente financière mondiale en amplifiant et en institutionnalisant leur coopération économique et monétaire.

La création d'une Commission de coordination franco-allemande dans le domaine économique et financier ira de pair, dès janvier prochain, avec la mise sur pied d'un Conseil de sécurité et de défense, selon les décisions annoncées à l'issue de deux jours de discussions à Karlsruhe (sud-ouest de la RFA) entre le président et le premier ministre français, MM. François Mitterrand et Jacques Chirac, et le chancelier ouest-allemand Helmut Kohl.

La commission économique, qui devrait réunir les ministres des finances et gouverneurs des banques centrales, donnera une impulsion nouvelle aux relations économiques entre les deux pays.

Le 50e sommet franco-allemand a ainsi implicitement avivé la position française selon laquelle les progrès bilatéraux dans le domaine de la défense doivent être parallèles à des avancées vers l'intégration économique et monétaire.

Après avoir clairement affirmé jeudi leur refus de modifier la parité entre le franc français et le deutschemark au sein du Système monétaire européen (SME), pour des raisons essentiellement politiques pour la RFA, les deux pays n'avaient pas d'autre choix que de jouer au coude à coude pour contrer la force déstabilisatrice de la baisse du dollar.

Le ministre français des finances, M. Edouard Balladur, a souligné que les conditions d'une réunion du Groupe des Sept (G7) principaux pays industrialisés commencent à être réunies. Il a toutefois demandé à la RFA, sans réponse immédiate de Bonn, d'agir elle aussi en relançant son économie, afin de résorber ses excédents financiers et de réduire ainsi les déséquilibres économiques mondiaux.

Dans le domaine de la défense, la France et la RFA ont lancé le développement de l'hélicoptère de combat commun (PAH-2), le plus important projet bilatéral de coopération dans la fabrication d'armements depuis quinze ans. Il devra équiper les deux armées, à raison de 200 hélicoptères environ chacune, à partir de 1997.

## Ershad veut mater l'opposition

Agence France-Presse  
Dacca

Hussain Mohammad Ershad, le président du Bangladesh, s'est engagé hier à mettre fin d'ici trois à quatre jours à l'agitation antigouvernementale qui a fait au moins 18 morts depuis le début de la semaine, selon l'opposition.

M. Ershad parvenu au pouvoir par un coup d'État en 1982, a ajouté devant la presse étrangère que l'armée était en état « d'agitation » à la suite des manifestations sanglantes dans le pays, et que des « mesures très strictes » devaient être prises, sans plus de précisions. Il a déclaré cependant que la situation ne nécessitait pas pour l'instant l'envoi dans les rues des forces armées.

« Je ne peux plus tolérer cela. En voilà assez... Je prendrai toutes les mesures nécessaires », a-t-il déclaré.

L'opposition a lancé un appel à la grève générale pour aujourd'hui et demain, et un rassemblement était prévu hier après-midi à la mémoire des victimes des affrontements des trois jours précédents, qui ont fait 18 morts selon l'opposition, mais seulement quatre selon le bilan officiel.

Les incidents ont commencé en début de semaine lorsque l'opposition, unie pour la première fois depuis cinq ans dans la ligue Awami, a organisé un « siège » de Dacca dans l'intention de renverser le régime. La capitale a été paralysée pendant trois jours.

# Ortega propose un cessez-le-feu d'un mois

## Il appelle les contras à déposer les armes d'ici au 5 janvier

AFF, UPI, AP et Reuter  
WASHINGTON

Daniel Ortega, le président nicaraguayen, a proposé hier un cessez-le-feu d'un mois aux contras antisandinistes soutenus par les États-Unis, en indiquant que son plan doit aboutir au dépôt de leurs armes par les rebelles, sous l'égide de la commission de surveillance établie par l'accord de paix de Guatemala.

Le cessez-le-feu devrait commencer au plus tard le 5 décembre, a dit M. Ortega, en visite à Washington dans le cadre de la réunion de l'Organisation des États américains (OEA).

Les propositions du président du Nicaragua, qui prévoient une amnistie pour les rebelles et leur participation au « dialogue national », ont été publiées par l'ambassade du Nicaragua à Washington peu après que M. Ortega les eut présentées au cardinal Miguel Obando y Bravo, archevêque de Managua. Ce dernier, qui effectue à Washington un sondage auprès des deux parties en vue d'une médiation, devait ensuite les transmettre aux contras.

La Maison-Blanche a réagi de manière plutôt négative à l'entretien de M. Wright avec le président Ortega et à sa participation à l'entrevue avec le cardinal Obando y Bravo. « Le président Reagan est préoccupé », a déclaré hier son porte-parole.

Le plan du leader sandiniste prévoit la suspension de l'aide militaire et financière aux contras mais autorise une aide humanitaire (aliments, médicaments et vêtements) sous la supervision d'une « institution neutre » agréée par les deux parties.

« C'est le premier pas », a déclaré M. Ortega à l'issue de son entretien avec le cardinal. « C'est une preuve de plus de notre désir de parvenir à la paix ».

Le plan du gouvernement nicaraguayen prévoit que durant le cessez-le-feu, qui durerait du 5 décembre au 5 janvier, une partie du pays serait découpée en zones à l'intérieur desquelles se regrouperaient chacune des forces militaires en présence. Les troupes gouvernementales suspendraient leurs opérations à travers le pays pour permettre « aux groupes irréguliers » de se déplacer « avec des garanties de sécurité » vers les zones qui leur seraient attribuées.

À l'issue de la période de cessez-le-feu, les « groupes irréguliers » devront déposer les armes en présence de la commission internationale de vérification prévue par l'accord de Guatemala, de la commission de médiation et de la commission de réconciliation nationale. À ce

stade, il est entendu que les irréguliers seront couverts par une amnistie qui ne sera cependant promulguée que lorsque la commission internationale aura constaté la fin de l'aide aux rebelles et de leur utilisation du territoire des pays voisins du Nicaragua.

Par ailleurs, le ministre nicaraguayen pour la réforme agraire, M. Jaime Wheelock, a évoqué hier à Madrid, où il est en visite, la possibilité d'une négociation entre son pays et les États-Unis, à laquelle les contras participeraient « s'ils le souhaitent ». « Des préparatifs sont en cours », a indiqué le ministre qui s'est refusé à « en dire plus ».

Au Salvador, les partis politiques de l'opposition ont annoncé le retrait de leur représentant à la Commission de réconciliation nationale, installée dans le cadre du plan de paix centraméricain signé en août dernier. Le retrait de M. Alfredo Cristiani, qui représente huit partis de l'opposition salvadorienne, a été motivé par l'attitude du gouvernement du Salvador qui, selon l'opposition, « n'a pas fait de réels efforts vers la pacification du pays ».

## Khomeiny répond au Sommet d'Amman par une mobilisation sans précédent contre l'Irak

AFF, AP, UPI, Reuter  
NICOSIE

L'Iran a répondu hier au Sommet arabe d'Amman, qui l'avait condamné pour son refus de négocier la paix avec Bagdad, en lançant une campagne de mobilisation militaire sans précédent contre l'Irak. Entre-temps, Bagdad a renoué hier ses relations diplomatiques avec l'Égypte, rompues après la signature entre l'Égypte et Israël d'un traité de paix séparée en 1979.

L'ayatollah Ruhollah Khomeiny a lancé hier un appel « à tous les Iraniens ayant une expérience du combat », et leur a demandé de rejoindre le front pour participer à une nouvelle offensive contre l'Irak et parvenir « à la victoire dès que possible ».

Au même moment, dans le Golfe, des avions irakiens qui tentaient vraisemblablement, pour la troisième fois en deux jours, d'atteindre un pétrolier grec déjà gravement endommagé, ont touché et coulé par erreur un remorqueur de haute-mer au sud du terminal pétrolier iranien de l'île de Kharg. Deux membres de l'équipage ont été tués et quatre autres blessés.

L'Irak a mené 11 attaques contre des bâtiments transportant du pétrole ou des produits iraniens depuis lundi dernier, dont cinq en 20 heures seulement jeudi et hier.

L'Irak avait déjà annoncé le 4 novembre dernier une « mobilisation », principalement dirigée contre les États-Unis. Mais hier cet appel a été plus précis, l'ayatollah priant les jeunes Iraniens de rejoindre le front.

Le Conseil suprême de défense iranien avait déclaré dans un communiqué, dans la matinée, que « le temps est venu » pour une nouvelle offensive contre l'Irak.

L'ayatollah Khomeiny a réaffirmé que « la guerre imposée par l'Irak est la première de nos priorités. Il est nécessaire que tout le monde contribue à ce que l'Iran remporte la victoire aussi tôt que possible ».

Un communiqué de guerre iranien devait annoncer quelques heures plus tard que les forces iraniennes avaient tué « des centaines » de soldats irakiens dans le secteur nord du front.

De son côté, le président du Parlement iranien, Hashemi Raf-

sanjani, a affirmé qu'un « incident grave » avec les États-Unis était plus que probable dans un proche avenir.

A Bagdad, la radio a appelé la

population à la plus grande « vigilance » en ajoutant que l'Irak devrait lancer une vaste offensive prochainement. Selon Radio-Bagdad, les Iraniens sont furieux de

la résolution du sommet arabe d'Amman, qui s'est déroulé cette semaine, et au cours duquel l'Irak a été mis clairement sur le banc des accusés.



### Winnie Mandela a été victime d'une autre descente de la police

Mme Winnie Mandela, tenant dans ses bras son petit-fils, à l'extérieur de son bungalow de Soweto, a été victime hier d'une descente de police. Mme Mandela est la femme du plus célèbre prisonnier politique d'Afrique du Sud, M. Nelson Mandela. La police a déclaré que Mme Mandela était coupable de « menaces ». Mme Mandela n'a pas été arrêtée mais la police a annoncé avoir arrêté cinq jeunes hommes à son domicile de Soweto et cinq autres dans une résidence en construction à proximité et destinée à la famille Mandela. Les dix jeunes seraient soupçonnés d'avoir participé à des « tribunaux populaires » illégaux.

PHOTO REUTERS

## Gorbatchev désavoue Eltsine

AFF et Reuter  
MOSCOU

Mikhail Gorbatchev, le numéro un soviétique, a prononcé un véritable réquisitoire à l'encontre de Boris Eltsine, avant son limogeage de la tête du parti communiste de Moscou, en l'accusant notamment « de placer ses ambitions personnelles au-dessus des intérêts du parti ».

Les grandes lignes de l'intervention du chef du Kremlin devant une réunion plénière du comité de ville (gorkom) du PC de la capitale, mercredi dernier, ont été diffusées par l'agence Tass, hier, en pleine nuit, plus de 24 heures après l'annonce du remplacement de M. Eltsine comme premier secrétaire du PC de Moscou par M. Lev Zaïkov, membre titulaire du politburo.

M. Gorbatchev a retracé ainsi la genèse et le contenu de « l'affaire Eltsine », qui a éclaté au grand jour lors d'un plénum du comité central le 21 octobre.

Le départ du politburo de M. Eltsine, membre suppléant de l'instance suprême du PC connu pour être un proche de M. Gorbatchev et un ardent partisan de ses réformes, paraît inévitable à la lumière de la gravité des faits qui lui sont reprochés, notamment celui d'avoir « enfreint les règles morales du parti communiste » soviétique.

C'est la première fois depuis mars 1985 que les instances supérieures du parti, dont les travaux sont en général entourés du plus grand secret, font état publique-

ment de si âpres débats internes. Ils ont précédé la mise à l'écart de ce provincial au franc parler que M. Gorbatchev avait fait « monter » à Moscou.

Selon le récit de M. Gorbatchev rapporté par Tass, Boris Eltsine avait fait part de son souhait de quitter le politburo pendant les vacances du chef du Kremlin, en août et septembre. Puis, les deux hommes se sont mis d'accord pour n'évoquer la question qu'après les fêtes du 70e anniversaire de la révolution, en novembre.

### DÉPÊCHES

#### ITALIE

Retrait des libéraux

Rejetant finalement les propositions de ses partenaires au sujet du budget 1988, le Parti libéral italien a annoncé hier son retrait de la coalition à cinq partis présidée par Giovanni Goria. Le Parti libéral ne détient que 11 sièges à la chambre des députés et, malgré le retrait de ce parti de la coalition au pouvoir, Goria dispose encore d'une confortable majorité parlementaire.

#### USA

Carlucci

La Commission des forces armées du Sénat américain a approuvé hier à l'unanimité la nomination de M. Frank Carlucci au poste de secrétaire à la Défense en remplacement de M. Caspar Weinberger, démissionnaire. L'ensemble du Sénat devrait à son tour approuver ce choix la semaine prochaine. Le vote a eu lieu au lendemain d'une déclaration de M. Carlucci selon laquelle rien dans le budget du Pentagone ne devait être « sacro-saint » face aux efforts de réduction du budget pour pallier le déficit fédéral.

#### ÉTHIOPIE

Troubles en Érythrée

Un convoi routier, « vraisemblablement commercial et peut-être militaire », a été attaqué mercredi dernier en Érythrée dans le nord de l'Éthiopie, a déclaré hier M. Michael Priestley, coordinateur des opérations des Nations unies en Éthiopie. Des rebelles auraient tué quelque 85 soldats et détruit 32 véhicules. Les rebelles affirment que le convoi renfermait du matériel militaire.

#### CORÉE DU SUD

Une autre manifestation

La police a fait irruption hier dans une université d'État de Séoul faisant usage de gaz lacrymogène pour disperser une manifestation antigouvernementale. Selon des témoins, un millier de policiers appartenant aux forces anti-émeutes ont affrontés à l'Université nationale de Séoul quelque 700 étudiants qui ont répliqué en lançant des cocktails molotov et des pierres.

#### INDE

Émeute au Cachemire

Des émeutiers ont incendié des véhicules et pillé des boutiques hier dans le district de Jammu, au Cachemire (nord de l'Inde), au septième jour d'une grève qui a déjà fait un mort et 200 blessés. Les grévistes protestent contre la décision du gouvernement de l'État de garder Srinagar comme capitale toute l'année, mettant ainsi fin au transfert traditionnel de l'administration à Jammu pendant l'hiver.



# UN CAHIER SPÉCIAL À NE PAS MANQUER

dans **La Presse**  
d'aujourd'hui



# Plusieurs bureaux de partis politiques haïtiens saccagés

Agence France-Presse  
PORT-AU-PRINCE

Des inconnus ont incendié dans la nuit de mercredi à jeudi à Saint Marc, à une centaine de kilomètres au nord-ouest de Port-au-Prince, le bureau du parti de M. Louis Dejoie, un des principaux candidats à la présidence haïtienne, a annoncé hier une radio privée, Radio-Haïti, citant son correspondant dans cette ville.

locaux de trois autres candidats à la présidence, MM. Marc Bazin, Leslie Manigat et François Latorue, ont été saccagés par des inconnus, précise-t-on de même source.

Radio-Haïti a également annoncé hier qu'une tentative d'incendie criminel avait été faite contre un presbytère, celui du père Emile Deldor, à Marchand Dessalines, dans la région de l'Artonite (à environ 140 kilomètres au nord-ouest de la capitale). Cette tentative a échoué avec l'arrivée de nombreux habitants du

bourg alertés par les cloches de l'église que l'on avait fait sonner pour donner l'alarme.

Depuis le 2 novembre dernier, date de la mise à l'écart par le Conseil électoral haïtien d'un groupe d'anciens responsables du régime Duvalier candidats à la présidence, Port-au-Prince ainsi que plusieurs agglomérations de province ont été le théâtre d'attentats commis par des groupes armés contre le Conseil électoral et six des principaux candidats à la présidence haïtienne agréés par ce conseil.



Pasquale L. Iacobacci  
Le Directeur général du

Sporting Club du Sanctuaire

espère avoir le plaisir de vous voir  
à la Soirée casino  
"Blanc sur Noir"

au profit de la Société Canadienne du Cancer,  
Section de Montréal, qui aura lieu le 21 novembre à 19 h  
sous la présidence d'honneur  
de Monsieur René G. Lépine  
Président du Sanctuaire du Mont-Royal

Le programme de la soirée inclus casino, piano bar, boîte à jazz,  
défilé de mode et discothèque.  
Le buffet, le vin et la bière vous sont offerts gracieusement.

Le Sporting Club du Sanctuaire  
6105, av. du Boisé, Montréal H3S 2V9, tél. 737-0000

Tickets: 100 \$  
R.S.V.P.

## LE SPORTING CLUB DU SANCTUAIRE

# le Classy

condominiums pour gens très spéciaux  
et très amoureux de l'eau.

Entre Le Classy et le fleuve St-Laurent,  
il n'y aura strictement rien d'autre qu'une promenade  
et un endroit où des gens comme vous  
pourront amarrer leur voilier.

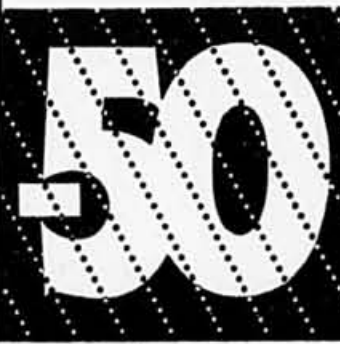
Venez voir Le Classy sur le boulevard St-Laurent à Brossard.  
Venez voir des condominiums  
qui ne sont pas prêts d'être déclassés.



le Classy

Le dernier-né  
mais pas le dernier venu  
8120, boul. St-Laurent  
Brossard  
466-9090

Cet hiver,  
vague de chaleur  
à Montréal!



285-7111

LES ANNONCES  
CLASSÉES

POUR VENDRE  
VITE, VITE, VITE  
IL ME FAUT LA PRESSE!



La Presse



Exposition d'hiver  
D'ANTIQUITÉS  
de Montréal

19-22 novembre, 1987  
Place Bonaventure, Montréal  
Plus de 100 principaux antiquaires  
d'Amérique du Nord offrent une  
selection des plus diverses antiquités  
jamais montrées au Canada.  
HEURES D'OUVERTURE:  
Jeudi, 19 novembre 11h - 22h  
Vendredi, 20 novembre 11h - 22h  
Samedi, 21 novembre 11h - 22h  
Dimanche, 22 novembre 11h - 18h  
Admission 4,00\$ enfants .75\$  
Age d'or 3,00\$

Une réalisation d'Antiquités Obsession Inc.

12ième anniversaire



## LES COULEURS PAYOT

**ÉMULSION DÉMAQUILLANTE AUBELIA**  
Votre peau doit d'abord et avant tout être bien  
nettoyée. Cette émulsion démaquille et purifie avec  
douceur (4% argile) et aide à maintenir le niveau  
d'hydratation de l'épiderme (2% hygroplex).  
Format 200 mL. 32,50

**MASQUE CRÈME HYDRATANT**  
Ce masque crème très concentré en substances  
hydratantes et émoullientes procure souplesse,  
douceur et bien-être à votre visage. Il est encore plus  
efficace lorsque vous l'appliquez avant le bain.  
Utilisez-le une ou deux fois par semaine.  
Format 30 mL. 34,50

**ACHAT AVEC ACHAT**  
Avec tout achat Payot, procurez-vous pour 15\$  
seulement un ensemble de maquillage contenant:  
• Rouge à lèvres  
• Vernis à ongles  
• Ombre Extra Douce  
• Crayon pour les yeux  
Tous en format régulier. Une VALEUR de 51,50  
240, COSMÉTIQUES



# Simpson

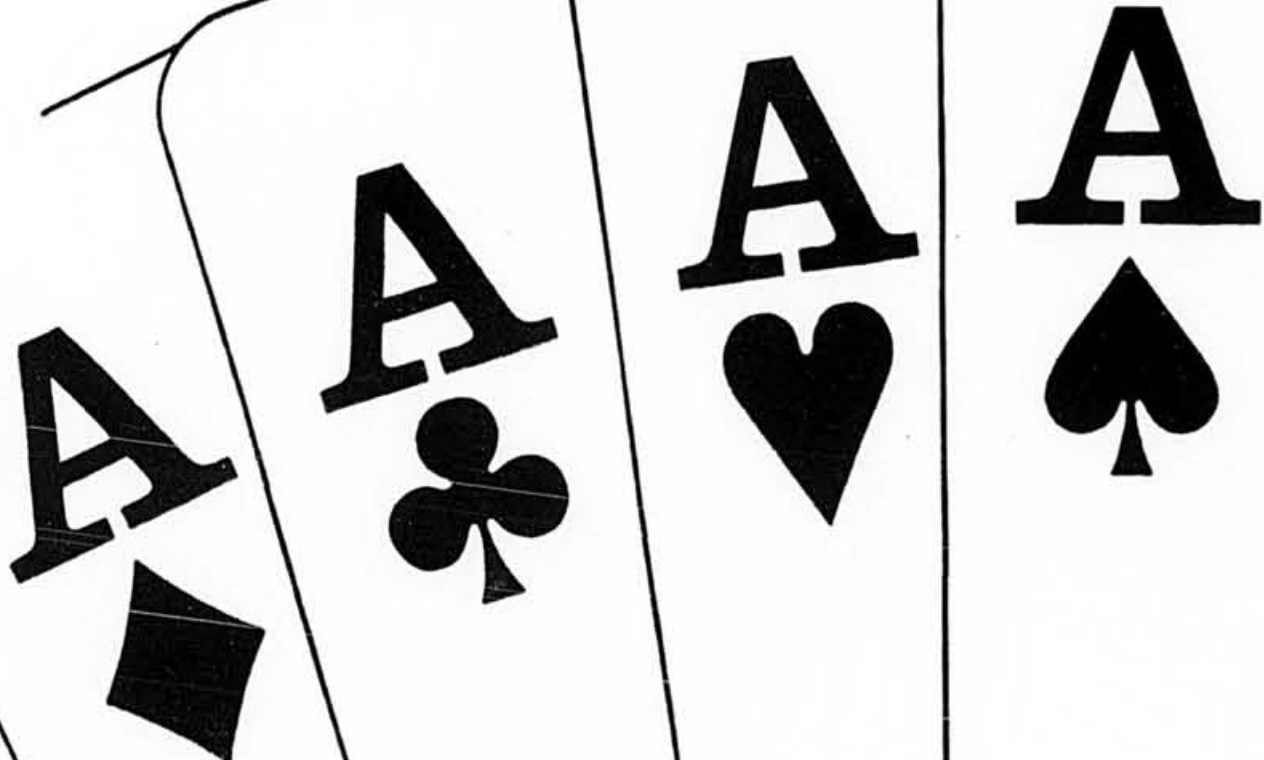
MONTREAL



Revenez-vous au magasin Simpson le plus près de chez vous. Téléphone 284-4231 • Fax 697-4870 • Anjou 353-3300 • Laval 687-1540  
Montréal 461-2211. Heures d'ouverture au centre-ville: Lundi au vendredi: 10h à 18h, Samedi: 10h à 17h, Dimanche: 11h à 17h.  
Heures d'ouverture des magasins succursales: Lundi au vendredi: 10h à 18h, Samedi: 10h à 17h, Dimanche: 11h à 17h.



**FAITES VOS ACHATS DE NOËL AU PLUS TÔT  
ET AYEZ TOUS LES ATOUTS EN MAIN!**



**GRANDE  
VENTE**

**UN JOUR SEULEMENT, LE LUNDI 16 NOVEMBRE**

**JOUETS\***

**\* RABAIS 10%**  
SUR LE PRIX ORIGINAL  
ÉTIQUETÉ

JOUETS 762

**RABAIS 30%**  
SUR LE PRIX ORDINAIRE  
DE TOUS LES MEUBLES EN  
STOCK.  
PAS DISPONIBLE À LAVAL

MEUBLES 500

**RABAIS 25%**  
SUR LE PRIX ORDINAIRE DE  
TOUS LES SOULIERS EN CUIR  
GIORGIONE POUR HOMMES

SOULIERS HOMMES 368

**RABAIS 40%**  
SUR LE PRIX ORDINAIRE DES  
TENUES SPORT  
SPORTEK.  
PAS DISPONIBLE À LAVAL

ARTICLES DE SPORT 740

**Simpson**  
MONTREAL

LA GARANTIE SIMPSON: Satisfaction  
garantie ou argent remis.



**LE MAGASIN TOUT TROUVÉ POUR NOËL**  
VENEZ VISITER NOTRE CENTRE D'AUBAINES MODE "LE GRENIER" SIMPSON CENTRE-VILLE 8<sup>e</sup> ÉTAGE

Rendez-vous au magasin Simpson le plus près de chez-vous: Centre-ville 284-4231 • Fairview 697-4870 • Anjou 353-3300 • Laval 687-1540  
461-2211. Heures d'ouverture au centre-ville: Du lundi au mercredi: 10h à 19h. Jeudi et vendredi: 10h à 21h. Samedi: 9h à 17h.  
Heures d'ouverture des magasins succursales: Du lundi au mercredi: 9h30 à 18h. Jeudi et vendredi: 9h30 à 21h. Samedi: 9h à 17h.